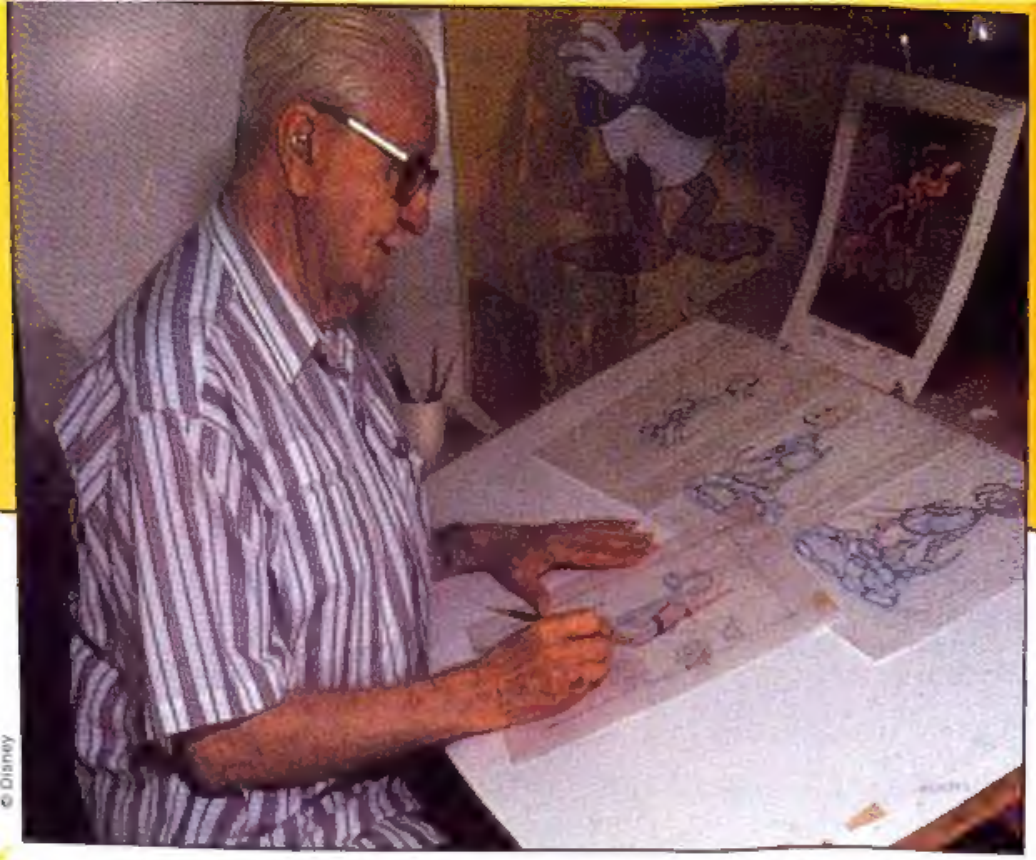
O Melhor da Disney

As Obras Completas de Carl Barks

Volume 14

Abril

Disney



© Disney

Parece jogo de palavras, mas é fato: Carl Barks detestava Karl Marx. A revelação ocorreu em 1994, enquanto o criador do Tio Patinhas excursionava pela Europa com status de astro dos quadrinhos. Em um dos locais visitados, ele recebeu uma lista de 37 perguntas para responder por escrito – entre as quais, a questão sobre a figura histórica que ele mais odiava. E não teve dúvida. Cravou o nome do filósofo alemão cujas idéias fundamentaram o socialismo. Esse tipo de questionário, popular no século 19, tornou-se ainda mais célebre na pena do escritor francês Marcel Proust, que extraiu um deles de uma revista inglesa e o preencheu aos 13 anos de idade. Aos 20, revisou o material acrescentando poesia e uma sinceridade desconcertante. Assim como Proust, Barks também expôs muito de si mesmo ao contar o que pensava e sentia. As mais significativas respostas do Homem dos Patos, então com 93 anos, são transcritas a seguir. Elas podem ajudar a entender as histórias que compõem este volume e toda a coleção *O Melhor da Disney*.

O que é para você o maior desastre: *superpopulação. As pessoas se tornaram vermes consumindo a carcaça da Terra.* Felicidade completa: *um prato de carne enlatada e repolho.* Heróis favoritos de um romance: *aqueles que resolvem os problemas sem atirar em todo mundo à sua volta.* Figura histórica favorita: [Thomas] *Edison.* Pintor favorito: *Norman Rockwell* [ilustrador nova-iorquino, famoso capista da revista *Saturday Evning Post*]. Qualidades que mais aprecia num homem: *honestidade.* Qualidades que mais aprecia numa mulher: *beleza e inteligência.* Virtude favorita: *justiça.* Ocupação favorita: *desenhar.* Quem ou o que gostaria de ter sido: *um inventor de sucesso.* Sua principal característica: *timidez.* Que qualidades mais aprecia nos amigos: *sinceridade.* Seu maior defeito: *reclusão.* Sonho de felicidade: *não ter necessidade de trabalhar.* O que você quer ser: *um aposentado rico.* Seus heróis na vida real: *os quarterbacks de futebol* [americano]. Suas heroínas na vida real: *as pobres infelizes que tiveram de usar cinto de castidade.* Nome favorito: *Porkman de Lardo* [Porcolino Leitão, vilão ocasional nas aventuras do Tio Patinhas]. O que mais detesta: *gente que fala demais.* Sucesso militar que mais admira: *a derrota de Napoleão.* Reforma que mais admira: *controle de natalidade.* Dom natural que gostaria de ter: *talento musical.* Como gostaria de morrer: *no meio de um sonho agradável.* Seu atual estado mental: *resignação com o fato e que o mundo não é um lugar perfeito.* Seu lema: *Não faça aos outros...* [o que você não gostaria que fizessem a você]. Confira então que há das respostas do questionário nas narrativas a seguir e boa diversão!

Os Editores

As Minas do Rei Toleimon

A história a seguir traz mais uma caça ao tesouro empreendia pelos patos. Mas, desta vez, eles não são guiados por um mapa e sim por uma carta que lhes dá informações precisas sobre como chegar as minas perdidas do império inca. As indicações de uma antiga senda nos precipícios andinos permeiam as ações das páginas 7 a 11, valorizadas pelos ângulos escolhidos por Carl Barks para retratar as altitudes da cordilheira sul-americana.

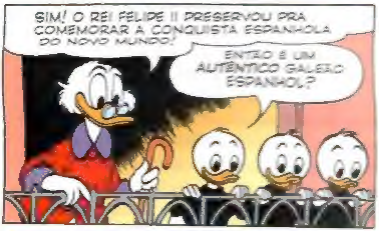
Segundo o crítico americano Lonnie Plasketter, "a paisagem vertical cria uma separação entre o estado de consciência dos patos invasores e o do segundo grupo de personagens, os descendentes dos incas, que vivem em total isolamento. Patinhas e seus sobrinhos se deslocam pelos níveis mais baixos do território, percorrendo um caminho instável e traiçoeiro, repleto de armadilhas, descritas pelos nativos como intransponíveis. A cada passo, os desbravadores se deparam com uma nova surpresa. Já os moradores locais habitam os níveis mais elevados das montanhas e acreditam ter pleno domínio da situação – pois podem observar e ouvir os forasteiros enquanto permanecem invisíveis para eles".

As perspectivas visuais realmente sustentam a ignorância dos patos. Dois painéis separados funcionam como mapas para o público compreender essa intenção do autor: no penúltimo quadro da página 12, o posto da guarda e a caserna dos incas são exibidos, mas uma enorme porção de rochas esconde o vale e suas arapucas. Três páginas adiante, depois que Patinhas e companhia atravessam o túnel das lanças, a câmera imaginária de Barks gira e abre o foco, descortinando toda a região num painel gigante. O trajeto a ser vencido torna-se explícito para os estrangeiros, mas seus oponentes continuam protegidos por anteparos naturais.

As armadilhas, por outro lado, permitem que os dois grupos interajam sem jamais se encontrar. Em contraste com o realismo dos perigos da escalada, as ciladas construídas pelos incas no vale são cartunescas e não constituem ameaça para os heróis. A frustração dos indígenas também fornece farto material humorístico. Há ainda um terceiro grupo de personagens evocado: os soldados espanhóis a serviço de Pizarro há 400 anos. As armaduras deles nos corpos dos patos, além de servir de piada, sugerem também uma grandiosidade dos homens de outrora e certa pequenez dos modernos. Uma curiosidade: o final apoteótico da trama, na página 22, inspirou o diretor Steven Spielberg em *Indiana Jones e o Templo da Perdição*. Leia a HQ, assista ao filme e compare.

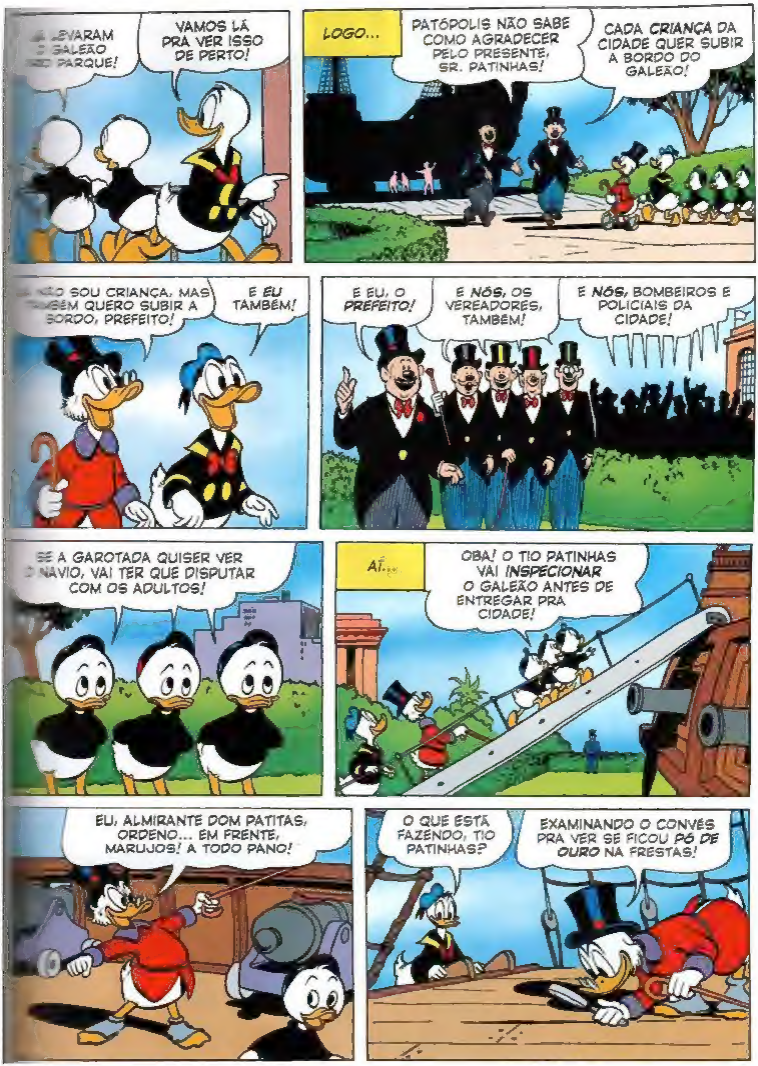
***As Minas do Rei Toleimon* (*The Prize of Pizarro*), W US 26-01, escrita e desenhada por Carl Barks em agosto de 1958**

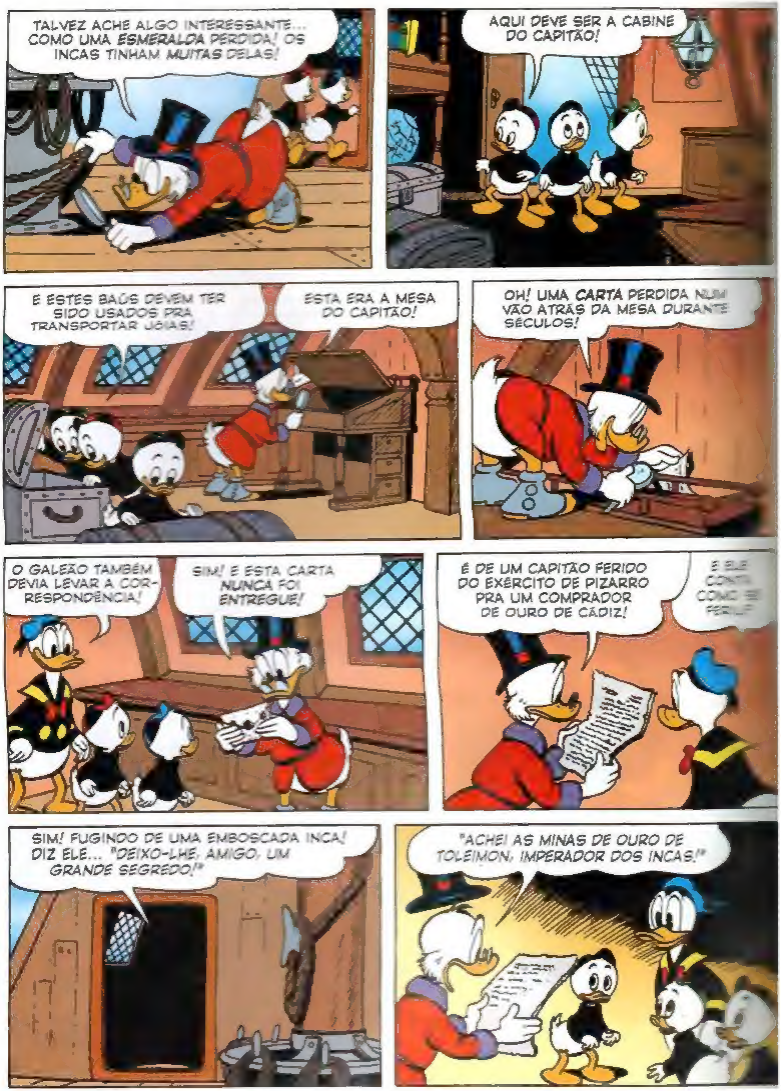
Walt Disney apresenta
TIO PATINHAS
e
AS MINAS DO REI TOLEIMON
HÁ MISTÉRIOS QUE ATRAVESSAM INCONTÁVEIS ERAS SEM QUE O TEMPO OU O HOMEM SOLUCIONEM! UM DESSES ENIGMAS É A ORIGEM DO OURO INCA!
TIO PATINHAS ESTÃO PUXANDO UM GALEÃO ESPANHOL PELA RUA ABAIXO!



CLARO! OS HOMENS DE PIZARRO CARREGARAM MUITO OURO INCA EM SEUS PORÕES! CORTEZ TRANSPORTOU OS SAQUES DO MÉXICO NELE! ESSE GALEÃO VIU MUITA HISTÓRIA!

História publicada originalmente na revista *Uncle Scrooge* 26 em junho de 1959
As Minas do Rei Toleimon (*The Prize of Pizarro*) **No Brasil:** *Pato Donald* 554 (1962) e *Tio Patinhas* 172 (1979)


...LEVARAM O GALEÃO PRO PARQUE!
VAMOS LÁ PRA VER ISSO DE PERTO!
LOGO...
PATÓPOLIS NÃO SABE COMO AGRADECER PELO PRESENTE, SR. PATINHAS!
CADA CRIANÇA DA CIDADE QUER SUBIR A BORDO DO GALEÃO!
...NÃO SOU CRIANÇA, MAS TAMBÉM QUERO SUBIR A BORDO, PREFEITO!
E EU TAMBÉM!
E EU, O PREFEITO!
E NÓS, OS VEREADORES, TAMBÉM!
E NÓS, BOMBEIROS E POLICIAIS DA CIDADE!
SE A GAROTADA QUISER VER O NAVIO, VAI TER QUE DISPUTAR COM OS ADULTOS!
AÍ...
OBA! O TIO PATINHAS VAI INSPECIONAR O GALEÃO ANTES DE ENTREGAR PRA CIDADE!
EU, ALMIRANTE DOM PATITAS, ORDENO... EM FRENTE, MARUJOS! A TODO PANO!
O QUE ESTÁ FAZENDO, TIO PATINHAS?
EXAMINANDO O CONVÉS PRA VER SE FICOU PÓ DE OURO NA FRESTAS!


TALVEZ ACHE ALGO INTERESSANTE... COMO UMA ESMERALDA PERDIDA! OS INCAS TINHAM MUITAS DELAS!
AQUI DEVE SER A CABINE DO CAPITÃO!
E ESTES BAÚS DEVEM TER SIDO USADOS PRA TRANSPORTAR JÓIAS!
ESTA ERA A MESA DO CAPITÃO!
OH! UMA CARTA PERDIDA NUMI VÃO ATRÁS DA MESA DURANTE SÉCULOS!
O GALEÃO TAMBÉM DEVIA LEVAR A CORRESPONDÊNCIA!
SIM! E ESTA CARTA NUNCA FOI ENTREGUE!
É DE UM CAPITÃO FERIDO DO EXÉRCITO DE PIZARRO PRA UM COMPRADOR DE OURO DE CÁDIZ!
É ELE CONTA COMO SE FERIU?
SIM! FUGINDO DE UMA EMBOSCADA INCA! DIZ ELE... "DEIXO-LHE, AMIGO, UM GRANDE SEGREDO!"
"ACHEI AS MINAS DE OURO DE TOLEIMON, IMPERADOR DOS INCAS!"

...EM OS MISTÉRIOS COMEÇAM A SER DECIFRADOS; PISTAS OCULTAS, CARTAS REVELADAS...
DOBI O GALEÃO A PATÓPOLIS, MAS FIQUE! COM A CARTA!
O QUE VAI FAZER COM ELA, TIO PATINHAS?

VOU USAR COMO GUIA ATÉ O OURO INCA, É CLARO! PARTIREMOS PROS ANDES AMANHÃ!

QUERIA SABER MAIS SOBRE AQUELA CARTA!
EU TAMBÉM! O TIO SÓ LEU PRA GENTE O TRECHO BOM!

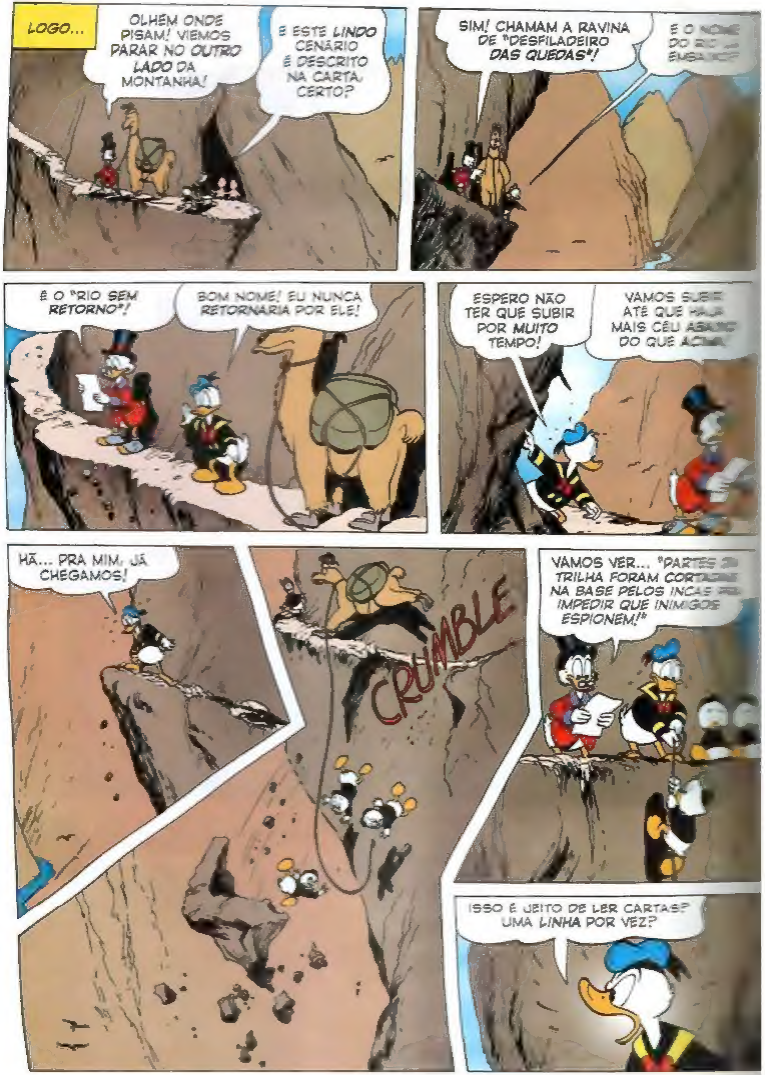
DIAS DEPOIS, TIO PATINHAS LIDERA A EXPEDIÇÃO PELA TRILHA ANDINA!
NÃO SE PREOCUPEM, RAPAZES! A CARTA INDICA DIREITINHO O CAMINHO DAS MINAS!
AGORA JÁ ENTENDI POR QUE ELE NÃO LEU TUDO!

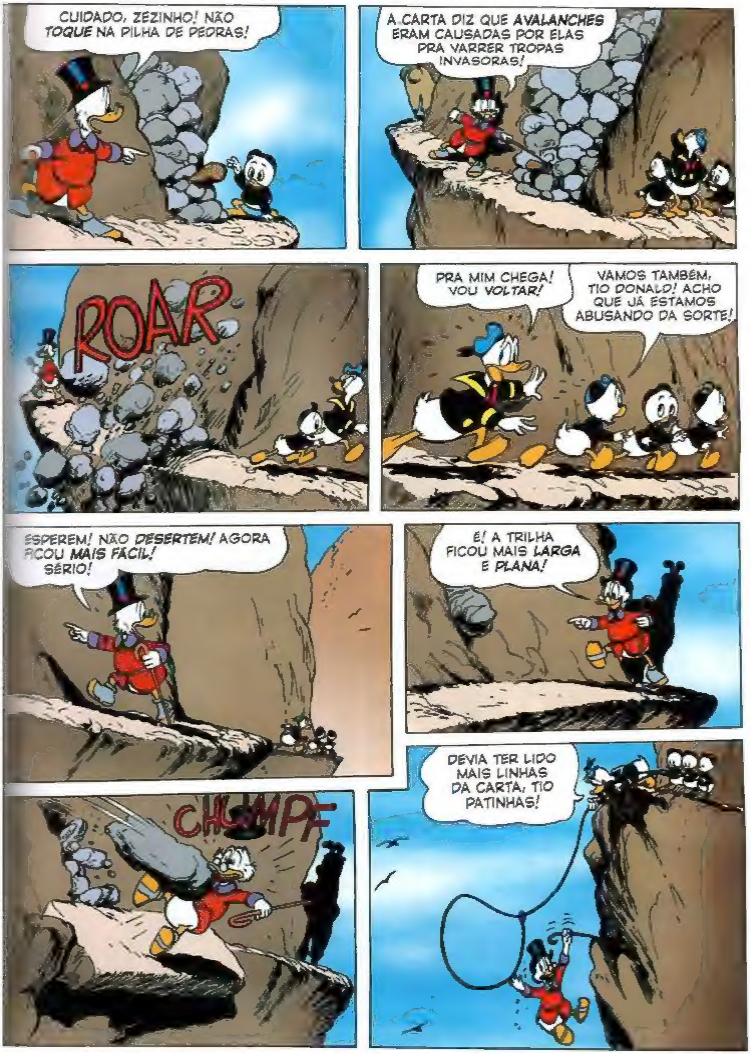
A CARTA DIZ PRA IRAR AQUI, RUMO À VELHA TRILHA DO TESOURO INCA!
?

TRILHA? BRINCOU! NÃO TEM NEM UMA ESCADA PRO ROCHEDO!

TAMBÉM NÃO VEJO A TRILHA! MAS A CARTA DIZ QUE HÁ UMA!
?

UM TÚNEL! NÃO... UMA FENDA QUE NINGUÉM IMAGINARIA ENCONTRAR AQUI!

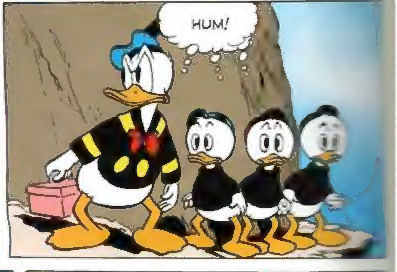

LOGO...
OLHEM ONDE PISAM! VIEMOS PARAR NO OUTRO LADO DA MONTANHA!
E ESTE LINDO CENÁRIO É DESCRITO NA CARTA, CERTO?
SIM! CHAMAM A RAVINA DE "DESFILADEIRO DAS QUEDAS"!
É O NOME DO RIO, TAMBÉM?
É O "RIO SEM RETORNO"!
BOM NOME! EU NUNCA RETORNARIA POR ELE!
ESPERO NÃO TER QUE SUBIR POR MUITO TEMPO!
VAMOS SUBIR ATÉ QUE HAJA MAIS CÉU ABAIXO DO QUE ACIMA.
HÃ... PRA MIM, JÁ CHEGAMOS!
CRUMBLE
VAMOS VER... "PARTES DA TRILHA FORAM CORTADAS NA BASE PELOS INCAS PRA IMPEDIR QUE INIMIGOS ESPIONEM!"
ISSO É JEITO DE LER CARTAS? UMA LINHA POR VEZ?


CUIDADO, ZEZINHO! NÃO TOQUE NA PILHA DE PEDRAS!
A CARTA DIZ QUE AVALANCHES ERAM CAUSADAS POR ELAS PRA VARRER TROPAS INVASORAS!
ROAR
PRA MIM CHEGA! VOU VOLTAR!
VAMOS TAMBÉM, TIO DONALD! ACHO QUE JÁ ESTAMOS ABUSANDO DA SORTE!
ESPEREM! NÃO DESERTEM! AGORA FICOU MAIS FÁCIL! SÉRIO!
É! A TRILHA FICOU MAIS LARGA E PLANA!
CHUMPF
DEVIA TER LIDO MAIS LINHAS DA CARTA, TIO PATINHAS!

AI DE MIM! QUE CANSAÇO! QUE DUREZA!
OS HOMENS DE PIZARRO ABRIRAM CAMINHO ATÉ AQUI!
UAU! QUE CORAGEM ELES TINHAM!

E SEM KITS DE PRIMEIROS-SOCORROS OU RÁDIOS PRA PEDIR AJUDA!

ELES TINHAM CORAGEM! MAS VOCÊS, CLARO, SÃO SÓ PATOS! TALVEZ SEJA MELHOR IREM PRA CASA!

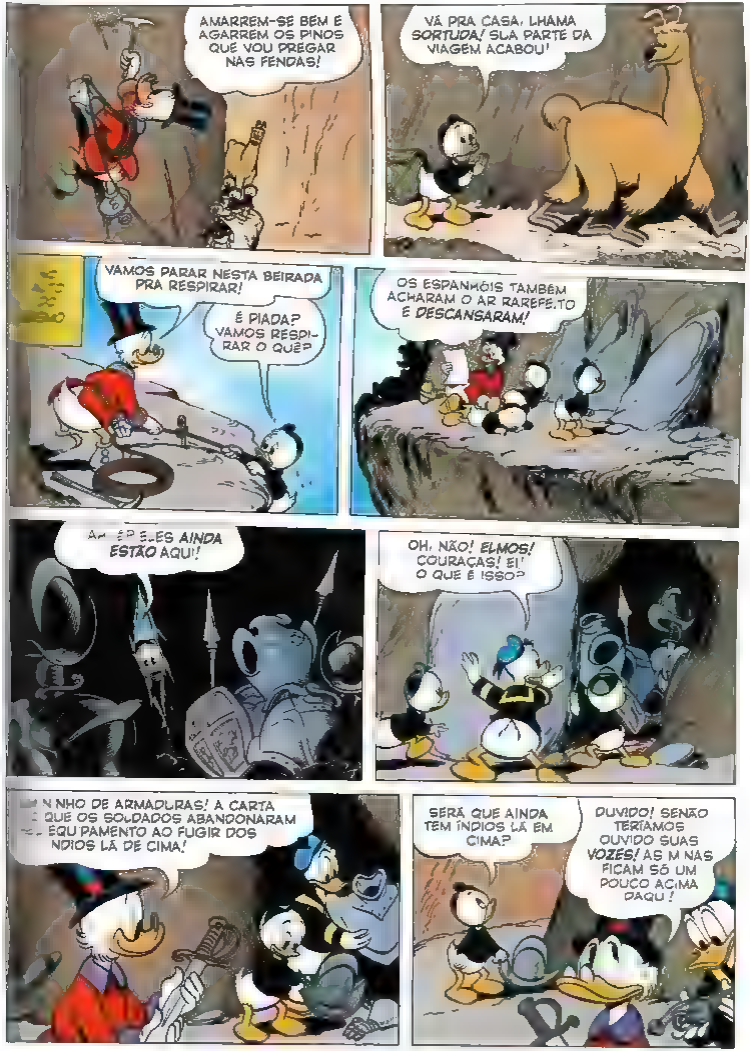

HUM!

RAPOSÃO! BOTOU A GENTE NUMA SINUCA!
VAMOS MOSTRAR QUE OS SOLDADOS DE PIZARRO NÃO ERAM MAIS VALENTES DO QUE UM PATO!

PRÓXIMO PONTO CRÍTICO: O ABISMO SALVE-SE QUEM PUDER!
A GENTE SALTA ELE!

APÓS MUITOS PERIGOS, SURGE UM BECO SEM SAÍDA!
HAVIA SALIÊNCIAS ESCAVADAS NO ABISMO, MAS OS ÍNDIOS DEMOLIRAM TUDO FAZ TEMPO!
PARAMOS DE VEZ!

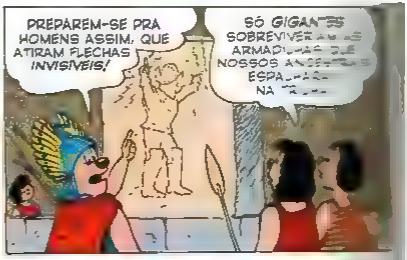
QUE NADA! TROUXE APETRECHOS DE ALPINISMO PRA CASOS ASSIM!


AMARREM-SE BEM E AGARREM OS PINOS QUE VOU PREGAR NAS FENDAS!
VÁ PRA CASA, LHAMA SORTUDA! SUA PARTE DA VIAGEM ACABOU!
VAMOS PARAR NESTA BEIRADA PRA RESPIRAR!
É PIADA? VAMOS RESPIRAR O QUÊ?
OS ESPANHÓIS TAMBÉM ACHARAM O AR RAREFEITO E DESCANSARAM!
AH, ÉP-ELES AINDA ESTÃO AQUI!
OH, NÃO! ELMOS! COURAÇAS! EI! O QUE É ISSO?
N NHO DE ARMADURAS! A CARTA QUE OS SOLDADOS ABANDONARAM EQU PAMENTO AO FUGIR DOS NDIOS LÁ DE CIMA!
SERÁ QUE AINDA TEM ÍNDIOS LÁ EM CIMA?
DUVIDO! SENÃO TERÍAMOS OUVIDO SUAS VOZES! AS M NAS FICAM SÓ UM POUCO ACIMA DAQU !

HÃ?
VOZES VINDO DA TRILHA DOS INVASORES!
O GUARDIÃO REAL VAI GOSTAR DE SABER!
É, ELE ESTÁ TENDO PROBLEMAS PRA CONVENCER OS GUARDAS JOVENS DE QUE OS INVASORES PODERIAM VOLTAR!
TEMOS QUE DAR O ALARME!
NAS CASERNAS DOS GUARDAS DAS MINAS..
BAH, GUARDIÃO! VOCÊ FALA DE FANTASMAS!
FAZ 400 ANOS QUE OS EXÉRCITOS ESPANHÓIS ATACARAM ESTAS MINAS!
POR QUANTAS GERAÇÕES FICAREMOS PRONTOS PRA REPELIR O PRÓXIMO ATAQUE?
ATÉ QUE O IMPERADOR MANDE SUSPENDER O ESTADO DE ALERTA!
BAH! FAZ 400 ANOS QUE ELE NÃO MANDA NEM CARTÃO DE BOAS-FESTAS PRA GENTE!
TALVEZ OS INVASORES O IMPERADOR E TODOS OS OUTROS TENHAM ESQUECIDO ESSAS MINAS!
VA VER, TUDO MUDOU NAS TERRAS BAIXAS DESDE QUE OS PAIS DOS PAIS DOS PAIS DOS PAIS DOS NOSSOS PAIS EXPULSARAM OS INVASORES!
VAMOS LARGAR ESSE TÉDIO DESCER ATÉ CUZCO E LEVAR UMA VIDA NORMAL!
É! A GENTE PODE ENTRAR PRO EXÉRCITO LÁ DE BAIXO E MOSTRAR QUE SOMOS SOLDADOS VALENTES!

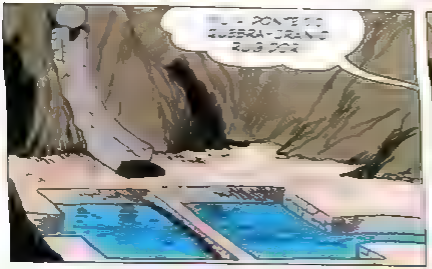
OUVIMOS COCHICHOS NUMA LÍNGUA ESTRANHA NA TRILHA DOS INVASORES!
PODEM SER TROPAS!
OS HOMENS DE ARMADURA! OS INVASORES QUE AGUARDAMOS
OS INVASORES! HOMENS DE CHAPÉU DE FERRO QUE LANÇAM TROVÃO E RAIO COM SEUS PUNHOS!
ZIP
PEGUEM AS LANÇAS! O IMPERADOR ESPERA QUE VOCÊS DEFENDAM AS MINAS!
LÁ EMBAIXO...
SABE O QUE SERIA LEGAL, A GENTE FAZER?
O QUÊ?
USAR ESTES VELHOS EQUIPAMENTOS ATÉ AS MINAS, COMO FIZERAM OS HOMENS DE PIZARRO 400 ANOS ATRÁS!
ÉI! É UMA BOA IDÉIA! VAMOS LÁ!
A TODA VELOCIDAD HAC A ARRIBA MIS SOLDADOS!

QUE VERGONHA! VOCÊS PENSARAM TANTO NOS 'INVASORES QUE ELES AGORA PARECEM TERRÍVEIS!
QUE É ISSO QUE ELES TÊM TRÊS METROS


PREPAREM-SE PRA HOMENS ASSIM, QUE ATIRAM FLECHAS INVISÍVEIS!
SÓ GIGANTES SOBREVIVERAM ÀS ARMADILHAS QUE NOSSOS ANCESTRAIS ESPALHARAM NA SELVA

MAS NÃO [illegible] ARMADILHAS [illegible] TÚNEL DE LANÇAS

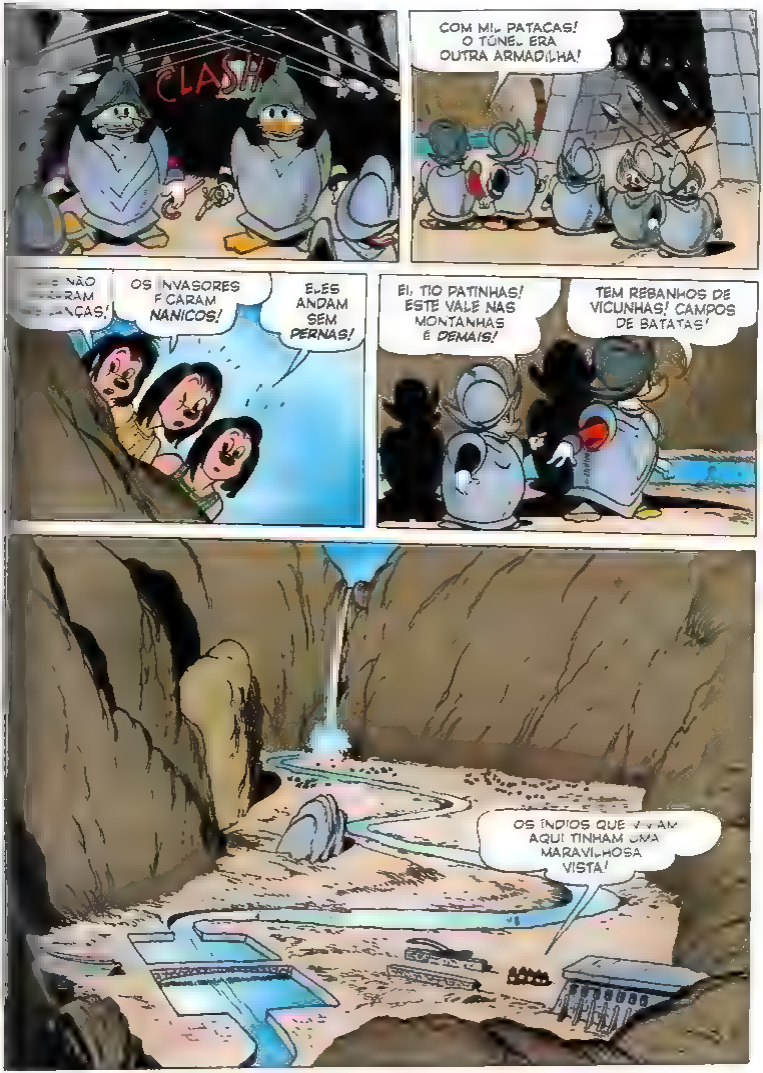
OLHA A FOICINHA RAPA-CUCA!


OLHA A PONTE QUEBRA-CRÂNIO AUGUSTA

FORA MULHERES E CRIANÇAS... AÍ VÊM ELES!

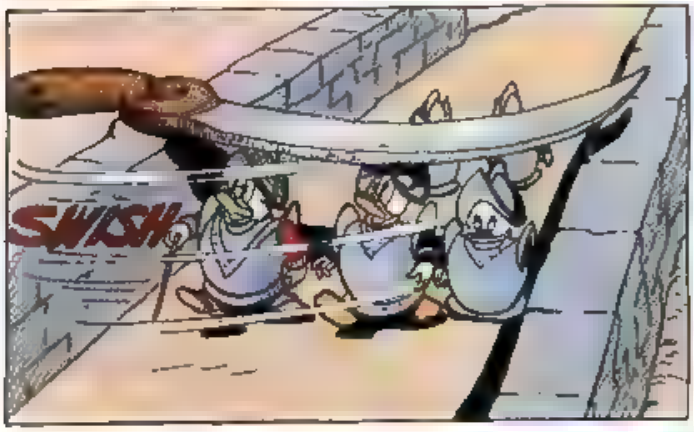
VEJAM SÓ! UM POSTO DE GUARDA, OU COISA PARECIDA ABANDONADO DESDE A CONQUISTA!

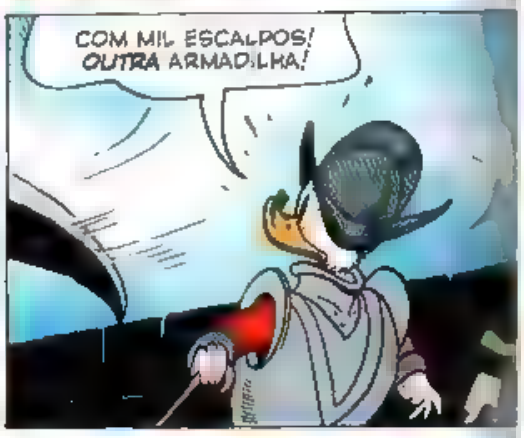
QUE CORREDOR ESTRANHO! PARECE UM TÚNEL!


CLASH!
COM MIL PATACAS! O TÚNEL ERA OUTRA ARMADILHA!
...E NÃO ...ERAM ...ANÇAS!
OS INVASORES FICARAM NANICOS!
ELES ANDAM SEM PERNAS!
EI, TIO PATINHAS! ESTE VALE NAS MONTANHAS É DEMAIS!
TEM REBANHOS DE VICUNHAS! CAMPOS DE BATATAS!
OS ÍNDIOS QUE VIVIAM AQUI TINHAM UMA MARAVILHOSA VISTA!

MAS O QUE INTERESSA SÃO AS MINAS! MEU FARO INDICA OURO DESSE LADO!

ESTRANHO! ESTA PARTE DO MURO É DIFERENTE!

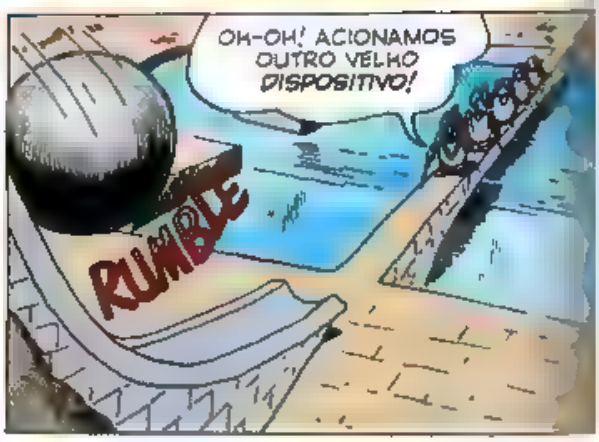

SWISH


COM MIL ESCALPOS! OUTRA ARMADILHA!

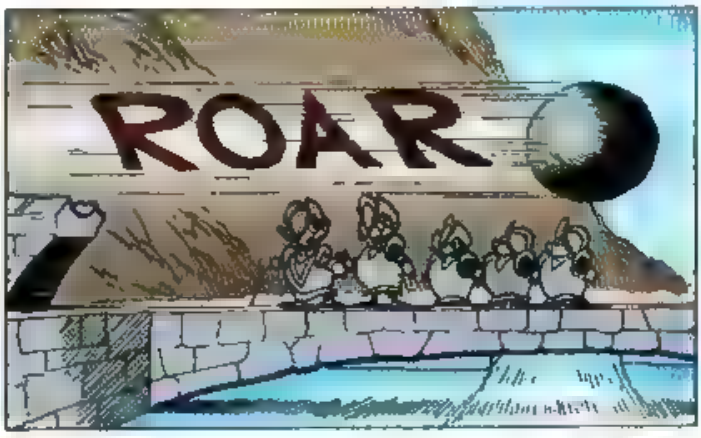
VAMOS PERDER A GUERRA SEM TOCAR NOS INIMIGOS!

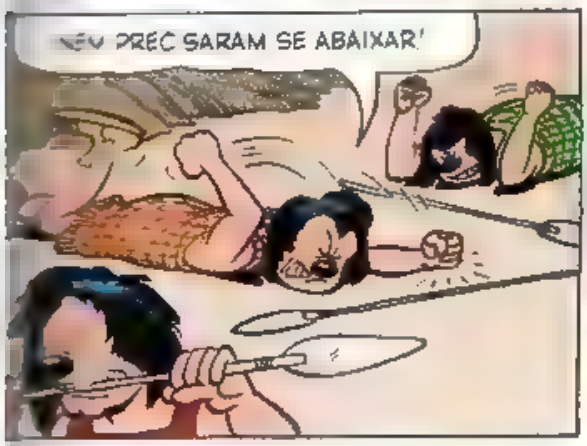
ELES NÃO SERVEM PRAS ARMADILHAS!

QUE PONTE ESTREITA, HEIN?
QUEM CAIR DELA SERÁ ARRASTADO POR ESSA CASCATA ALTÍSSIMA!


OH-OH! ACIONAMOS OUTRO VELHO DISPOSITIVO!
RUMBLE

O QUEBRA-CRÂNIO RUGIDOR VAI ESMAGAR OS INVASORES!


ROAR


...EU PREC SARAM SE ABAIXAR!

UTENSÍLIOS DE MINERAÇÃO! AS MINAS PERDIDAS DOS INCAS FICAM NESSAS CAVERNAS!

...SABIA! O OURO ESTÁ NESSES SULCOS DE AREIA, ENTRELAÇADO NUM TIPO DE ESTRATIFICAÇÃO VERTICAL!
NÃO ENTENDI! DEIXEI MEU DICIONÁRIO EM CASA!

OS INCAS ESCAVAVAM O OURO COM AS MÃOS! NÃO TINHAM FERRAMENTAS DE EXTRAÇÃO!
TÁ! AGORA SAIA DA BEIRA DO ABISMO!

O BURACÃO PARECE BEM FUNDO!

PEGUEM AS LANÇAS MAIS AFIADAS! VAMOS ENFRENTAR OS INVASORES NO CORPO-A-CORPO!
VAMOS JOGAR TODOS NO ABISMO!

VIVA O GLORIOSO IMPERADOR! LÁ VAMOS NÓS!
O ACHADO DAS MINAS PEDE COMEMORAÇÃO! VOU DAR UM TIRO COM ESTA VELHA PISTOLA!
BANG
RAIO, TROVÃO E UMA FLECHA SIBILANTE QUE NEM PUDEMOS VER!
OS INIMIGOS SÃO PEQUENOS, MAS PODEROSOS!
PENSEI TER OUVIDO VOZES, MAS ACHO QUE FOI MINHA IMAGINAÇÃO!
ATIRE UMA PEDRA PRA OUVIR CAIR LÁ NO FUNDO!
SPLASH
XI! AS MINAS ESTÃO CHEIAS D'ÁGUA! ISSO PODE SER UM PROBLEMA!

E HOUVER ÁGUA DEMAIS NÃO VAI DAR PRA DRENAR! VOU USAR ESTA SONDA PRA MEDIR A PROFUNDIDADE!

UAU! SORTE QUE EU TROUXE UM FIO COMPRIDO! O FOSSO TEM MAIS DE 1,2 MIL METROS!

MEU SONHO DE MINERAR O OURO DOS INCAS FOI PRA ÁGUA ABAIXO?
DEU COM OS BURROS N'ÁGUA!

TIO PATINHAS QUEREMOS VER ONDE OS ANTIGOS ÍNDIOS VIVIAM!
A GENTE PODE SAIR E EXPLORAR O VALE?
ESPEREM! TIVE UMA IDÉIA!

TALVEZ OS INCAS TIVESSEM UM CANO DE ESCOAMENTO NO FUNDO DOS FOSSOS!

SE TINHAM VAMOS VER DEGRAUS NO ROCHEDO ATÉ O CÂNION LÁ EMBAIXO!

LÁ ESTÃO! VEJO PASSAGENS E OUTRAS ESCADAS!
ASSIM OS MINEIROS IAM ÀS ESCAVAÇÕES MAIS FUNDAS!

VAMOS LÁ! QUERO VER COMO ERA O TÚNEL DE ESCOAMENTO!
AH, NÃO! TALVEZ A GENTE NÃO VOLTE A VER O VALE!

OS MENINOS TÊM RAZÃO!
ACHO QUE NENHUM DE NÓS VAI TER FÔLEGO PRA SUBIR ESTE PAREDÃO!
TEMOS QUE VOLTAR À CIVILIZAÇÃO PELO RIO!
É MELHOR FAZER ISSO LOGO! ACHO QUE JÁ ABUSAMOS MUITO DA SORTE!
NO CÂNION...
SIM. OS INCAS TINHAM UM CANO DE ESCOAMENTO! ME AJUDEM A LIMPAR A ENTRADA!
VEJAMOS ATÉ ONDE ELE ENTRA NA MONTANHA! TAMBÉM QUERO SABER QUE TIPO DE TAMPA SEGURA A ÁGUA!
ELES ACHARAM O TÚNEL DE NOSSOS ANCESTRAIS!
E FORAM BISBILHOTAR LÁ DENTRO!
TEMOS QUE AVISAR OS GUARDAS QUE CHEGOU A HORA!
É! SÓ RESTA UM JEITO DE SALVAR O OURO!
O QUÊ FOI, GUARDIÃO? É SÉRIO?
SIM! TODOS PRO FOSSO! PRECISAMOS ACIONAR A ÚLTIMA ARMADILHA!
TOMARA QUE ESTAS TOCHAS AGUENTEM ATÉ A GENTE VOLTAR DO TÚNEL!
TIO PATINHAS, O SENHOR ENTRA EM CADA LUGAR

A MONTANHA ACIMA DE NÓS ESTÁ REPLETA DE GALERIAS COMO ESTA!
E TODAS CHEIAS DE ÁGUA!

NÃO GOSTO DESTE FILETE DE ÁGUA NO CHÃO!
ERA DE SE ESPERAR! A TAMPA DEVE VAZAR UM POUCO!

... ESTA A TAMPA!
UMA VÁLVULA DE COMPORTA!

QUE MEDO! AQUILO PARECE FRÁGIL DEMAIS PRA REPRESAR 1,2 MIL METROS DE ÁGUA!
BASTAR A UM POUCO DE DINAMITE PRA DETONAR A TAMPA!

AÍ A ÁGUA CORRERIA ATRAVÉS DO TÚNEL E
TIO PATINHAS!

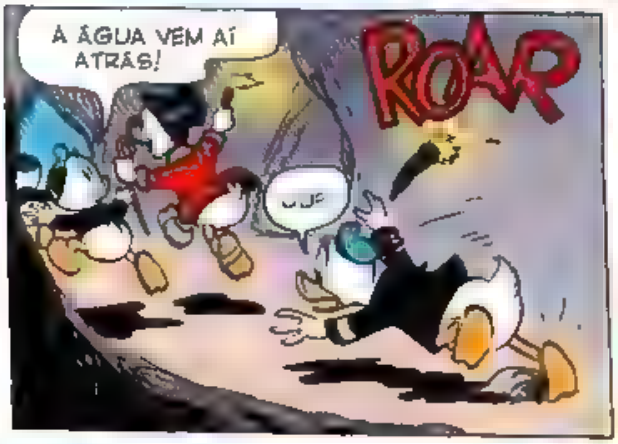
A COMPORTA SE ABRIU!

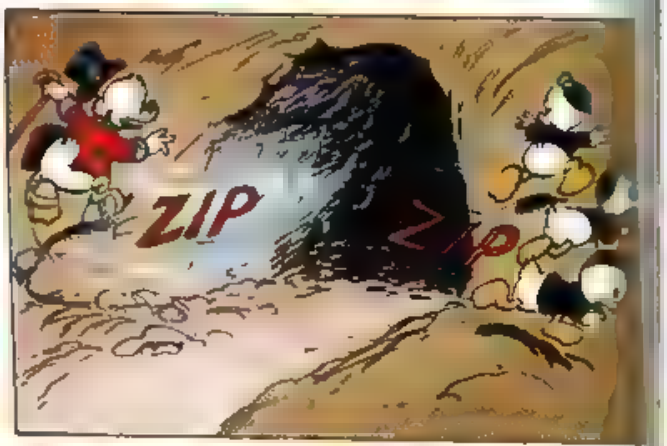
PELOS BIGODES DO GATO! ...VAMOS OUTRA ARMADILHA!

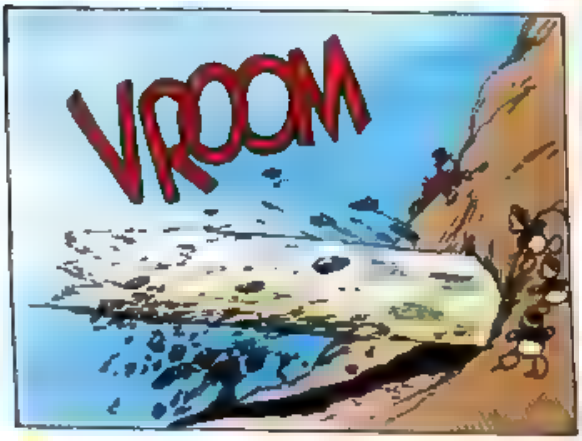
ACIMA
FORÇA! O VELHO MOLINETE ESTÁ ENFERRUJADO!

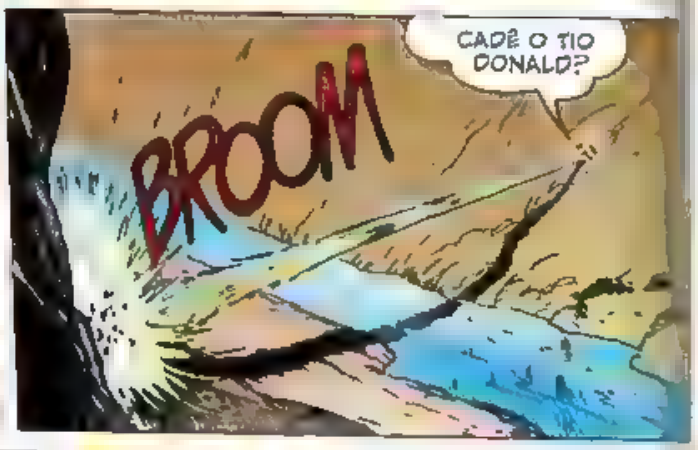
É CADA PATO POR SI!
SALVE-SE QUEM PUDER!

EU ME LEMBRO DO PRIMEIRO QUILÔMETRO DO TÚNEL. MAS NÃO DESTES DEZ QUE ESTAMOS CORRENDO AGORA!


A ÁGUA VEM AÍ ATRÁS!
ROAR
UUP


ZIP
ZIP


VROOM


BROOM
CADÊ O TIO DONALD?

DO OUTRO LADO DO CÂNION!
BOA TARDE, DONA CONDOR! BELO DIA PRA UM BANHO NÉ?

TODA A ÁGUA DAS ANTIGAS MINAS INCAS ESCOA! E ALGO MAIS TAMBÉM!
A AREIA DE OURO FOI LEVADA COM A ÁGUA!
O OURO QUE SOBROU NAS FRESTAS NÃO DÁ PRA OBTURAR UM DENTE

LÁ ESTÁ O OURO, TIO PATINHAS ESPALHADO NO RIO COMO LAMA DOURADA!
SERÁ UM ÓTIMO LUGAR PARA OS INCAS NUM RAIO DE 100 QUILÔMETROS GARIMPAREM!
PENA QUE NÃO HAJA MAIS INCAS!
GUARDAS SEPAREM O OURO DO CASCALHO E LEVEM PRAS COLINAS! TENHO A SENSAÇÃO DE QUE AGORA VAMOS FICAR SEM SERVIÇO!
MUITO LONGE, RIO ABAIXO
OURO! INUNDOU A ADEGA E COBRIU A GRAMA!
E ENTUPIU A US NA ELÉTRICA! NÃO TEMOS MAIS LUZ!
POLUIU O ENCANAMENTO! QUERO ÁGUA E... O QUE SAI DA TORNEIRA? OURO!
AVALIEI ISTO! NÃO VALE MAIS QUE DEZ CENTAVOS A TONELADA!
A ANTIGA CARTA QUE O SENHOR ACHOU ERA DICA QUENTE, TIO PATINHAS!
SIM! ELA GUIOU A GENTE ATÉ A MINA MAIS RICA DO MUNDO!
UMA MONTANHA CHEIA DE OURO! E POSSO SER PROCESSADO POR ACHAR!
QUANDO VOU APRENDER A NÃO MEXER NA CORRESPONDÊNCIA DOS OUTROS?
Fim

O Campeão de Dinheiro

Um duelo monetário marca o reencontro do Tio Patinhas com seu maior adversário na corrida pelo título de pato mais rico do mundo. Pão-Duro Mac Mônei é o que Carl Barks chamava de reflexo vilanesco do sovina mais célebre dos quadrinhos. "Num esforço para encontrar uma duplicata do Patinhas, para mostrar que há gente ainda mais avarenta que ele, eu inventei o Mac Mônei. O sujeito faz uso de tantos artifícios desonestos contra seu oponente que faz o Patinhas parecer simpático", declarou o Homem dos Patos a um fanzine americano. De acordo com o ensaio panfletário *Scrooge McDuck, Capitalist and Proud of It!* (*Patinhas Mac Patinhas, Capitalista e com Orgulho!*), distribuído nos Estados Unidos pela USA International Publications, "Mac Mônei personifica os aspectos negativos da riqueza e da ambição".

Na história a seguir, os dois magnatas voltam a medir forças após o confronto épico que se estendeu pelas savanas africanas em *Qual o Mais Rico do Mundo?* (*The Secret of the Richest Duck*, publicada no volume 7 desta coleção). *O Campeão de Dinheiro* também não deixa de ser uma releitura de *O Mais Rico do Mundo* (*Statuesque Spendthrifts*, lançada em *Walt Disney's Comics and Stories* 139, de março de 1952), narrativa de dez páginas em que o quaquilionário bate de frente com o Marajá de Ramadutra, que, na ocasião, aumentava seu poder aquisitivo construindo monumentais estátuas de Cornélio Patus, o fundador de Patópolis. Do confronto que tem início na próxima página, sairá vencedor o dono da maior pilha de moedas

De fato, são idéias recicladas. Barks admitiu que experimentou momentos de pouca criativa. "Eu estou ficando velho e minha produção já não se compara ao que eu fazia uns dez anos atrás", confessou o quadrinista numa carta ao fã Joseph Vucenic, em setembro de 1960. A declaração não denotava preguiça, mas sim fadiga. Vários fatores colaboraram para essa escassez de idéias. Os principais foram os tabus impostos pelos editores da Western e a redução do número de páginas das HQs que abriam as revistas do Tio Patinhas para a inserção de anúncios. Na opinião do crítico Geoffrey Blum, a arte de Barks também perdeu um pouco de profundidade e audácia nessa mesma época: "Durante os anos 1950, os patos mudaram de proporção, ficando progressivamente mais altos", diz ele. Em entrevistas posteriores, o artista explicou que o papel fornecido pela Western, importado da Alemanha, causava problemas para ele manter um traço consistente. Ainda assim, o resultado final mostra que Barks também era mestre na arte de superar obstáculos.

***O Campeão de Dinheiro* (*The Money Champ*)**
W US 27-01, escrita e desenhada por Carl Barks em julho de 1958

Walt Disney apresenta

TIO PATINHA$

O CAMPEÃO DE DINHEIRO

TENHO FÁBRICAS, LOJAS, ESTRADAS DE FERRO, BANCOS E CARRINHOS DE PIPOCA! SOU O MAIORAL AQUI!
PRA VOCÊ FAÇO PIADO, CAMPEÃO!
P.IPOCA

NENHUMA CIDADE ABRIGA UM PATO MAIS RICO QUE O PATINHAS! ELE TEM AQUELE DEPÓSITO CHEIO DE GRANA!
UAU! DEVE SER O CAMPEÃO DE DINHEIRO DO UNIVERSO!

...as publicadas originalmente na revista *Uncle Scrooge* 27 em setembro de 1959

...peão de Dinheiro (*The Money Champ*) **No Brasil:** *Pato Donald* 560 (1962) *Disney Especial* 9 (1974) *...cial Reedição* 8 (1981) *Tio Patinhas Especial* 5 (1987) e *Disney Superespecial* 8 (1991)

...ção Luminosa ou Invento Ultíssimo (*The Firefly Tracker*) **No Brasil:** *Pato Donald* 447 (1960), *... Disney* 16 (1972), *Tio Patinhas* 174 (1980), *Almanaque do Prof. Pardal* 1 (1987) e *Edição Extra* 198 (1991)

...ande Vencedor (*His Handy Andy*) **No Brasil:** *Tio Patinhas* 87 (1972) e *Pato Donald* 1466 (1979)

É! ISSO ME DEIXA ORGULHOSO! EU SOU O CAMPEÃO DE DINHEIRO DO JNI.
SMACK
BAT! NO SEU ROSTO COM UMA LUVA, PATINHAS!
EU PERCEBI! MAS POR QUÊ?
?
DEVIA SABER QUE, QUANDO UM CAVALHEIRO BATE COM UMA LUVA NA CARA DE OUTRO É UM DESAFIO!
PRA QUE O DESAFIO?
OOF!
SE É UMA BRIGA, VAMOS DIRETO AO ASSUNTO!
PLOP
E O DIA COMEÇOU TÃO LINDO!

...ROPUS UM DESAFIO A ...TE MILIONÁRIO CAIPIRA, ...ERTÍSSIMO! MAS ELE ...O ME DEU TEMPO DE EXPLICAR!
POIS EU VOU DAR! UNS DEZ DIAS, SE NÃO GOSTAR DA SUA HISTÓRIA!

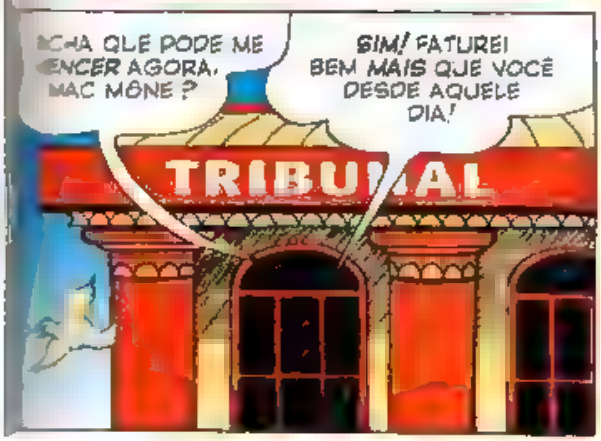
VIM DESAFIAR O PATINHAS PRA UMA EXIBIÇÃO DE PATACAS!
EXPLIQUE!

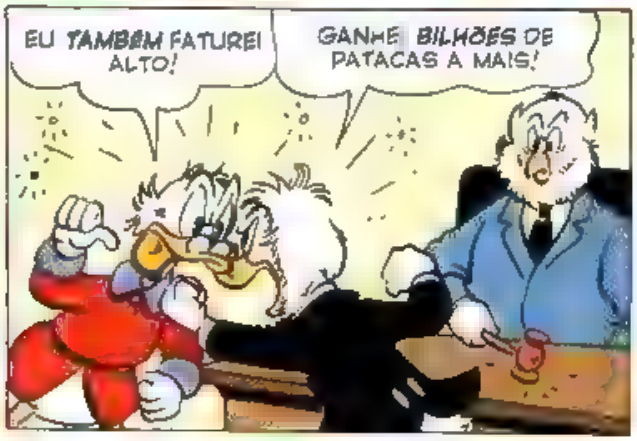
...TENDO SUPERÁ-LO, ...TAVO POR CENTAVO, ...MOSTRAR QUE SOU O ...DEIRO CAMPEÃO!
VOCÊ SÓ PODE SER LOUCO!

NÃO SOU! EU QUASE VENCI O PATINHAS NUM CONFRONTO NA ÁFRICA! DESTA VEZ, EU VOU ACABAR COM ELE!

AGORA ME ...EMBRO! VOCÊ ... O PÃO-DURO MAC MÔNEI!
EXATO! O CAMPEÃO DE D...NHE...RO DE OURO, ...A, PETROLINA E DE TODOS OS OUTROS LUGARES!

...EMBRA, TIO DONALD?
QUANDO ELE E O TIO PATINHAS COMPARARAM RIQUEZAS, O TIO VENCEU PORQUE GUARDOU MAIS BARBANTE DURANTE TODA A VIDA!
É! A GENTE AJUDOU OS DOIS A DESENROLAR BARBANTE POR DIAS EM PLENO CORAÇÃO DA ÁFRICA!


...CHA QUE PODE ME ...ENCER AGORA, MAC MÔNE ?
SIM! FATUREI BEM MAIS QUE VOCÊ DESDE AQUELE DIA!
TRIBU...AL


EU TAMBÉM FATUREI ALTO!
GANHE BILHÕES DE PATACAS A MAIS!

EU TAMBÉM GANHE BILHÕES!
INSTALEI DEZ NOVAS MINAS DE OURO!
TAMBÉM ABRI DEZ MINAS DE OURO!
E EU FIQUEI COM DOR DE OUVIDO ESCUTANDO TOLICES! MULTO CADA UM EM CINCO MINAS DE OURO
ESCOLHEMOS UM LUGAR CARO PRA DISCUTIR!
DEPOIS.
VAMOS PARA A MINHA CAIXA-FORTE MAC MÕNEY! VOU DAR A VOCÊ A CHANCE DE RETIRAR SEU DESAFIO TOLO!
ACHO QUE VOCÊ NÃO IMAGINA A VASTA QUANTIA DE DINHEIRO QUE POSSUO!
VOCÊ É RICO PRA UM CAMPEÃO DO INTERIOR
CAIXA FORTE
TENHO UMA FONTE QUE JORRA MOEDAS!
TAMBÉM TENHO UMA! JORRA DIAMANTES!
A RAMPA DE ESQUI É FORRADA DE PATACAS!
A MINHA É FORRADA DE RUBIS!

...POUSO NUMA ... DE NOTAS DE ...CO PATACAS!
EU CAIO NUMA PISCINA DE OURO EM PÓ!

ESTOU COM MEDO, TIO DONALD!
O PÃO-DURO PARECE MAIS RICO QUE O TIO EM TODAS AS ÁREAS!
PELO MENOS, ELE SE DIZ MAIS RICO!

...MO VÃO DECIDIR ... DOS DOIS É ... CAMPEÃO DE ...NHEIRO, TIO?
EU VOU DIZER JÁ! PENSEI EM TUDO!

O ÚNICO MODO JUSTO É TROCAR TUDO QUE TEMOS POR PATACAS EM MOEDAS E MEDIR AS PILHAS!
JRGH

...LA RAZOÁVEL! ISSO ... SIGNIFICA VENDER ...POSOS DE PETRÓ-...EO, MINAS DE ...RO TUDO!
EXATO! E DAÍ? ESTÁ COM MEDO DE PERDER NUMA DISPUTA HONESTA?

NÃO TENHO MEDO, NÃO! MAS É MUITO TRABALHO PRA PÔR UM CABEÇUDO COMO VOCÊ EM SEU DEVIDO LUGAR!

...EU LUGAR É NO ALTO DA PILHA! É ONDE EU VOU ESTAR COMO CAMPEÃO DE DINHEIRO!

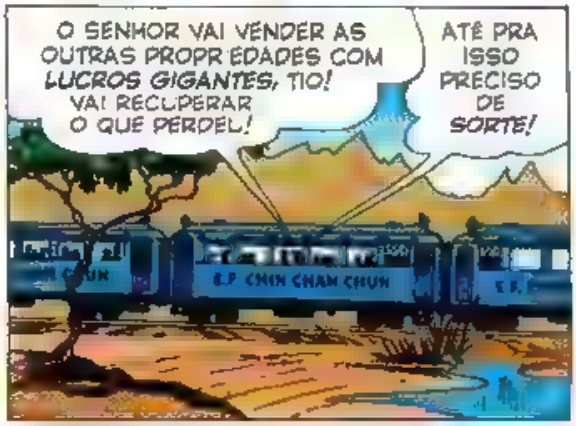
BEM, DESAFIO É DESAFIO! TIO PATINHAS LOGO COMEÇA A TRANSFORMAR SEUS BENS EM PATACAS DE METAL!
VAMOS A PETRÓ-...A PRA VENDER MEUS POÇOS DE PETRÓLEO!
S.S

É UMA PENA VENDER OS POÇOS! EU COMPREI HÁ UM MÊS DO HOMEM QUE PERFUROU!
O SENHOR PRECISA DO DINHEIRO! TEM QUE VENDER!
NÃO ACHO! TAMBÉM NÃO ENTENDO COMO O PÃO-DURO GANHA DINHEIRO! ELE NÃO PODE SER MELHOR NEGOCIANTE DO QUE EU!
EM PETRÓLIA, TIO PATINHAS LEVA UM CHOQUE!
VOCÊ DIZ QUE EU NÃO POSSO VENDER OS POÇOS NEM POR UM DÉCIMO DO QUE PAGUEI? POR QUÊ GERENTE?
PORQUE VOCÊ FOI ENGANADO CHEFE!
DESCOBRIMOS QUE NÃO HÁ ÓLEO NOS POÇOS, EXCETO O QUE FOI JOGADO POR CIMA!
QUER DIZER QUE ELES SÃO FALSOS?
SIM! UM LENÇOL PETROLÍFERO SECO!
POR 300 MILHÕES! COMO ERA MESMO O NOME DO VENDEDOR?
MÖNEI MOC! ELE DESAPARECEU SEM DEIXAR PISTAS DESDE ENTÃO!
LÁ SE FORAM MEUS 300 MILHÕES VOU DESMAIAR
NA ALTA DOURÁDIA, TIO PATINHAS LEVA OUTRO CHOQUE!
PRECISO VENDER TODAS AS MINHAS MINAS DE OURO, GERENTE! QUANTO DINHEIRO ACHA QUE ELAS RENDEM?
NADA, PATRÃO! NÃO HÁ OURO NELAS!
NÃO? MAS PARECIAM AS MINAS MAIS RICAS QUE JÁ TINHA VISTO QUANDO COMPREI, UM MÊS ATRÁS!
A RIQUEZA ERA TINTA DOURADA O SENHOR FOI ENGANADO

...500 MILHÕES POR ... COMO SE CHAMAVA ...SSO O VENDEDOR? ...ESQUECI!
MOC MINEI, SENHOR!

TEM ALGO FAMILIAR NESSE NOME!
ELE TAMBÉM DESAPARECEU, NÉ?

...É SEM DEIXAR PISTAS! NEM UM CENTAVO DOS 500 MILHÕES!
TENHO CONFIADO DEMAIS EM PATOS! OOH!

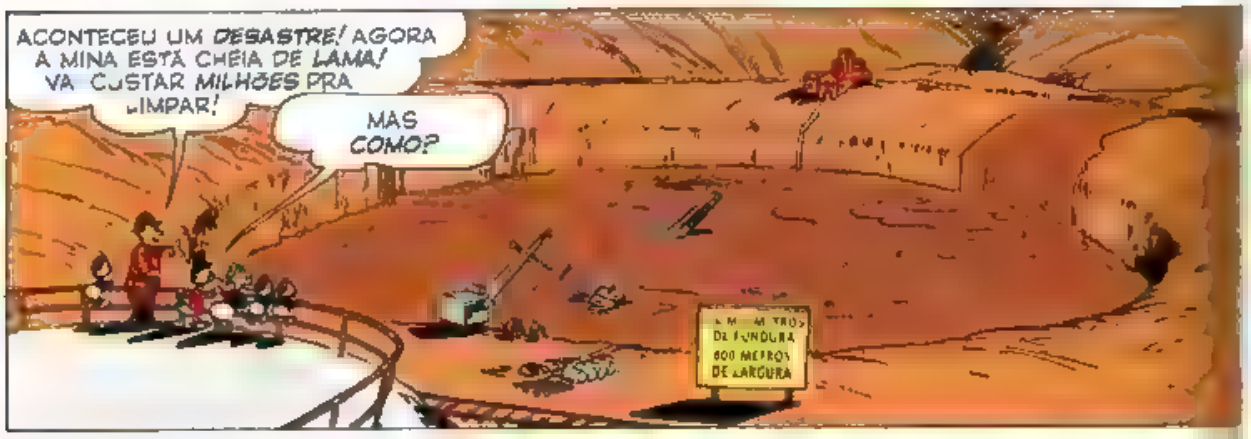

O SENHOR VAI VENDER AS OUTRAS PROPRIEDADES COM LUCROS GIGANTES, TIO! VAI RECUPERAR O QUE PERDEU!
ATÉ PRA ISSO PRECISO DE SORTE!
E.F. CHIN CHAM CHUM

...S NO VALE DAS GEMAS, EU TENHO ... MINA DE DIAMANTES QUE DEVE VALER UM PREÇO FANTÁSTICO!
SE ELA TIVER DIAMANTES, NÃO CACOS DE VIDRO!

SEI QUE TEM DIAMANTES! NÃO A COMPRE! DE UM MALANDRO! EU MESMO DESCOBRI E COMECE A EXTRAÇÃO!

AÍ ESTÁ! A MAIS FABULOSA MINA DE DIAMANTES! TEM 1,6 MIL METROS DE PROFUNDIDADE POR 800 DE LARGURA!
MINA MAIS BELA DO MUNDO
TÁXI

SAUDAÇÕES, GERENTE! CHAME UM AVALIADOR, POR FAVOR! PRECISO VENDER A MINA AGORA!
IH! CHEGOU NA HORA ERRADA!


ACONTECEU UM DESASTRE! AGORA A MINA ESTÁ CHEIA DE LAMA! VA CUSTAR MILHÕES PRA LIMPAR!
MAS COMO?
DE PROFUNDIDADE
600 METROS DE LARGURA

A REPRESA ACIMA DO VALE FOI ABERTA POR UM FALSO ENGENHEIRO QUE SE DIZ A INSPETOR!
COMO ERA O NOME DELE?

MAC MÔNEY, PATRÃO!
SUMIU SEM DEIXAR PISTAS CERTO?

SEM DEIXAR PISTAS!
MEU TÍTULO DE CAMPEÃO DE DINHEIRO ESTÁ SUMINDO DO MESMO MODO!

TIO PATINHAS VOLTA A PATÓPOLIS!
VENDI TUDO O QUE PUDE SALVAR! É HORA DA DISPUTA COM PATACAS EM MOEDAS SENHOR.
PÃO-DURO MAC MÔNE
PATÓPOLIS

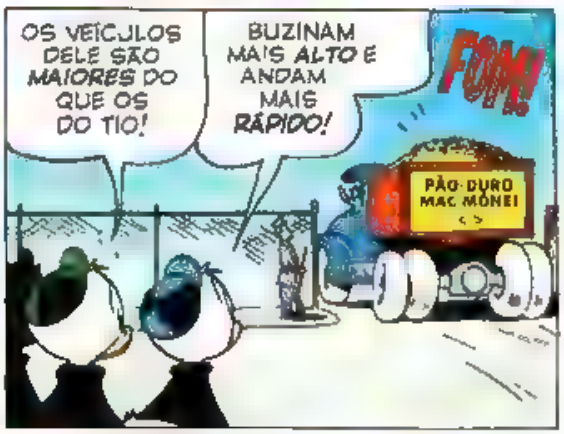
ESSE NOME SOA FAMILIAR!

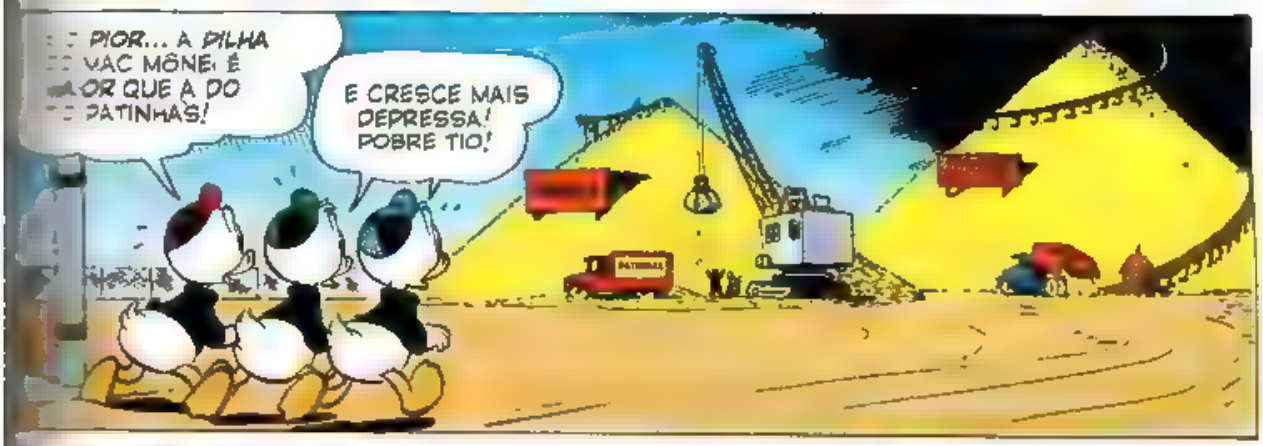
BEM, VAMOS EMPILHAR AS MOEDAS ONDE OS ÁRBITROS POSSAM VER!
ÓTIMO CONSEGUI AUTORIZAÇÃO PRA AMONTOAR DINHEIRO NA PISTA DO AEROPORTO

É SOBAIGEM
NUAR COM
SA DISPUTA
DO DA!
É! PARECE QUE O PÃO-DURO MAC MÔNEI BOLOU ESSA D'SPUTA PRA FICAR EM VANTAGEM!

QUE NADA! A ÚNICA COISA QUE IMPORTA É CONTAR A PILHA DE PATACAS... E AINDA ACHO QUE A MINHA SERÁ MAIOR! POR ISSO MÃOS À OBRA!
O CAMPEÃO

DAS,
HÕES
S DE
AS
S DE
OS
SITOS
DAS AS
E DO
SO
ARREGAM
LHO
PORTO!
É OUTRO CAMINHÃO PRA PILHA DO MAC MÔNEI! E QUE CAMINHÃO!
TRAZ NO MÍNIMO UM B'LHÃO!


OS VEÍCULOS DELE SÃO MAIORES DO QUE OS DO TIO!
BUZINAM MAIS ALTO E ANDAM MAIS RÁPIDO!
FOM!
PÃO-DURO MAC MÔNEI


PIOR... A PILHA
VAC MÔNEI É
OR QUE A DO
PATINHAS!
E CRESCE MAIS DEPRESSA! POBRE TIO!

POVO DE
TÓPOLIS
GOSTA
UE VÊ!
OLHEM SÓ A DIFERENÇA ENTRE AS PILHAS! PUXA!
O DESAFIANTE FAZ O CAMPEÃO PARECER UM MENDIGO!

BUU! BUU!
BUU!
AI DE MIM! O POVO ME SAUDAVA COMO "CAMPEÃO"! AGORA SOU VAIADO!

OI, CAMPEÃO!
BOM D A, CAMPEÃO!
ESPERAMOS QUE VENHA MORAR EM PATÓPOLIS!
VENHA COMIGO, DONALD! DESCONFIO DA GRANDE QUANTIDADE DE DINHEIRO DO "CAMPEÃO"!
EU TAUSE DESDE
PASSEI PRA VER SUA PILHA DE PERTO, CAMPEÃO!
ESTÁ NERVOSO, EX-CAMPEÃO?
NÃO! AINDA VENÇO UMA DISPUTA HONESTA!
ESTA É HONESTA QUER? O SUPRE TRIBUNAL SENTA NAS PILHAS DE MOEDAS?
BOA IDEIA! MAS POSSO GANHAR ATÉ MESMO UMA D SPUTA DESONESTA!
OUÇA, EX-CAMPEÃO! SE VOCÊ GANHAR, EU COMO ESSA SUA CARTOLA!
COME A CARTOLA? HUM... CERTO, MAS O SAL É POR SUA CONTA!
O QUE VOCÊ PÔS DEBAIXO DO SEU DINHEIRO, UM TAPETE?
NÃO! É SÓ SÓ UMA TELA!
É UM ACOLCHOADO PRA MPEDIR QUE AS MOEDAS SE ARRANHEM NO CONCRETO DURO!
VOCÊ TRA BEM O SE DINHEIRO NÃO?

ALGUÉM FAZ AQUILO COM O DINHEIRO
DEVE TER UM MOTIVO SECRETO!
?

VOCÊS SABEM USAR UM TEODOLITO, MENINOS?
ELE SABE!
ELE SABE!
ELES SABEM! APRENDEMOS COM O MANUAL DO ESCOTEIRO!

ÓTIMO! QUERO QUE FIQUEM DE OLHO NO ALTO DA PILHA DO PÃO-DURO! SE NOTAREM ALGO ESTRANHO ME CONTEM!

DONALD ME AJUDE A ACHAR A PLANTA DESTE AEROPORTO! QUERO VER SE UMA CERTA IDEIA MINHA FAZ SENTIDO!
HÁ TEMPOS SUAS IDÉIAS NÃO FAZEM SENTIDO!

ESTOU CURIOSO PRA SABER POR QUE MAC MÔNEI COLOCOU SUA PILHA LONGE DO PORTÃO!
SIM! POR QUE AQUELE LUGAR?

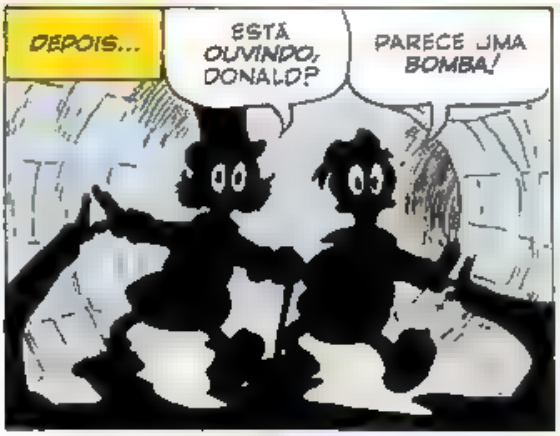
NA SALA DE REGISTROS .
A PLANTA MOSTRA QUE OS DUTOS DE DRENAGEM DE CHUVAS ESTÃO NO SUBSOLO, LIGADOS A UM MAIOR QUE VAI PRA BAIXO
. DA PILHA DO MAC MÔNE !

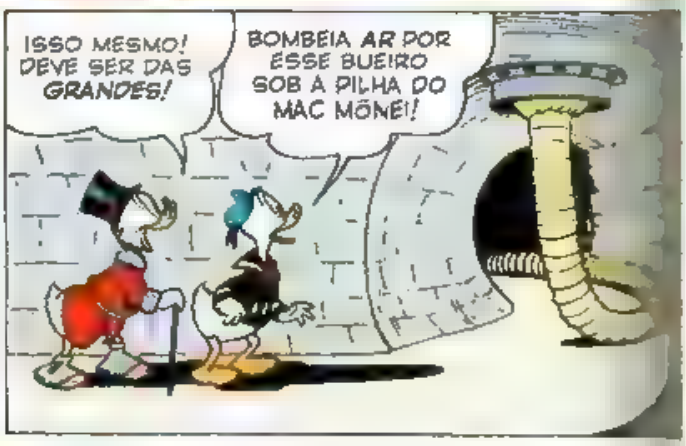
VOCÊS VIRAM ALGUMA COISA ANORMAL?
ESTRANHA DEFINE ISSO MELHOR, TIO!

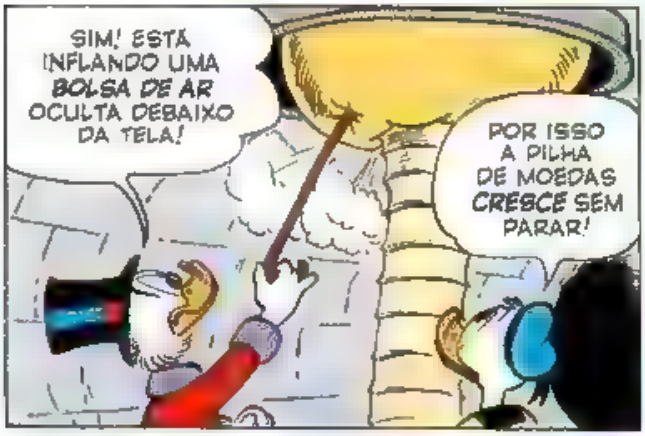
A PILHA DO MAC MÔNE CRESCE SEM QUE COLOQUEM GRANA NELA!

COMO EU SUSPEITAVA! VENHA, DONALD! VAMOS VER COMO ISSO ACONTECE!

ESTÁ MUITO ESCURO NESSES DUTOS!
VOU ACENDER FOGO PRA ILUMINAR O TÚNEL!

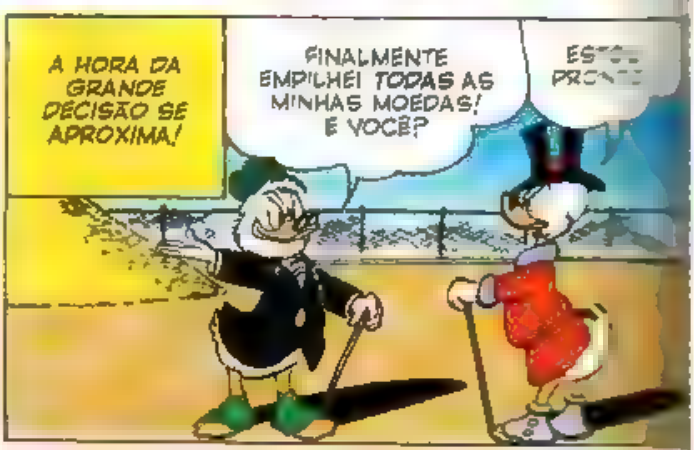

DEPOIS...
ESTÁ OUVINDO, DONALD?
PARECE UMA BOMBA!


ISSO MESMO! DEVE SER DAS GRANDES!
BOMBEIA AR POR ESSE BUEIRO SOB A PILHA DO MAC MÕNEI!

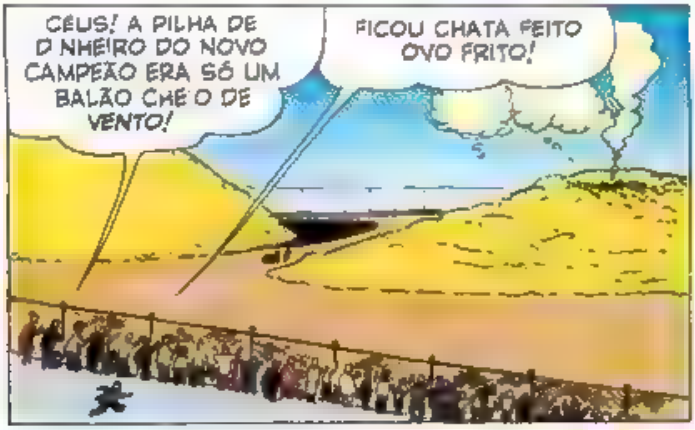

SIM! ESTÁ INFLANDO UMA BOLSA DE AR OCULTA DEBAIXO DA TELA!
POR ISSO A PILHA DE MOEDAS CRESCE SEM PARAR!

ORA, ORA! DEIXE ELE INFLAR SUA ESPERANÇA! ENTÃO VAMOS FURAR ESSA BEXIGA DE AR GIGANTE!
VAI SER LEGAL!

PUXA! O SUJEITO PASSOU O SENHOR PRA TRÁS DESDE O COMEÇO! AGORA CHEGOU SUA VEZ DE DAR O TROCO! COMO DESCOBRIU?
EU DEIXEI DE CONFIAR NOS OUTROS, SOBRINHO!


A HORA DA GRANDE DECISÃO SE APROXIMA!
FINALMENTE EMPILHEI TODAS AS MINHAS MOEDAS! E VOCÊ?
ESTOU PRONTO!

...ESTA LOGO, ...NHAS!
SEU MONTINHO DE PATACAS ENVERGONHA PATÓPOLIS!
COROEM O NOVO CAMPEÃO!
NSISTO. . AS PILHAS DEVEM SER JULGADAS!
PRA QUÊ? TODOS PODEM VER QUE A MINHA É DUAS VEZES MAIOR!
MAS NEM TODOS PODEM VER QUANTO DELA É AR QUENTE!
POR ISSO DIGO QUE UM JUIZ DEVE MEDIR . COM UMA LANÇA AFIADA!
NÃO! ESPERE UM MINUTO!
...O PATINHAS! ISSO É TRAPAÇA!
CHUF
AI DE MIM! É O FIM DA MI-...HA VANTAGEM!


CÉUS! A PILHA DE DINHEIRO DO NOVO CAMPEÃO ERA SÓ UM BALÃO CHEIO DE VENTO!
FICOU CHATA FEITO OVO FRITO!

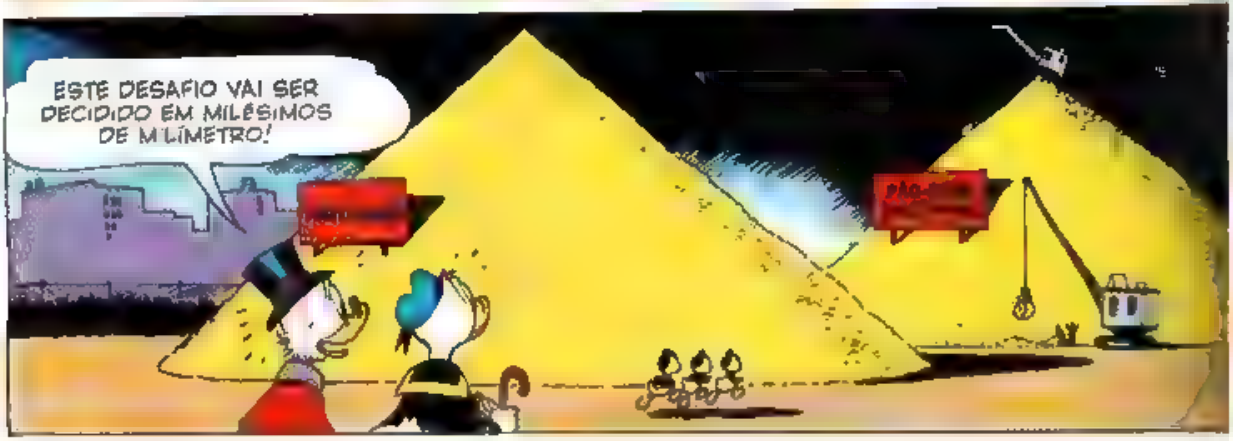
SERÁ QUE ELE TEM MESMO TANTA GRANA?
BOO!
ABA XC O IMPOSTOR BUL

CERTO, IMPOSTOR! VENCI! VOCÊ NUMA DISPUTA DESONESTA! AGORA JUNTE SUAS MOEDAS NUMA PILHA HONESTA PRA EU GANHAR DE FORMA JUSTA!
EU FUI ROUBADO!

DIAS DEPOIS
OH, NÃO! O MAC MÔNEI TEM UMA ENORME!

AI DE MIM! COMEÇO A SENTIR FALTA DOS BILHÕES QUE PERDI NAS MINAS!

VENDA MEU RELÓGIO E O CANIVETE NA CIDADE! A BENGALA TAMBÉM! VOU PRECISAR DE CADA TOSTÃO POSSÍVEL PRA PÔR NA PILHA!

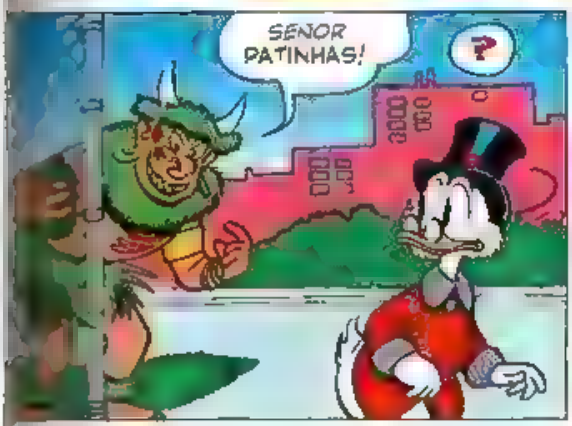

ESTE DESAFIO VAI SER DECIDIDO EM MILÉSIMOS DE MILÍMETRO!

...MENTE ...S DOIS ...S MAIS ...OS DO ... ESTÃO ...PARADOS ...RA O ...FRONTO!
NOSSAS PILHAS ESTÃO PRONTAS! AMANHÃ OS ÁRBITROS VÃO PODER MEDIR AS DUAS!
ELES DEVEM SER OS MELHORES CALCULADORES E GEÔMETROS DO PLANETA!

TODOS VIRÃO PRO JULGAMENTO! O PREFEITO, O GOVERNADOR... ÔNIBUS CHEIOS DE ESTUDANTES!
VAI SER O MAIOR EVENTO DA HISTÓRIA DA CIDADE!

...S VER SE O NOSSO ...DEÃO VAI MANTER O TÍTULO!
TOMARA! ESSE TÍTULO É O ÚNICO CHARME DE PATÓPOLIS!

NA MULTIDÃO, HÁ UMA FIGURA SINISTRA!
EH, EH! OS DOIS PATOS RICOS ESTÃO DESESPERADOS PRA VENCER! VOU FAZER NEGÓCIO COM UM DELES!


SEÑOR PATINHAS!
?

NÃO HÁ DÚVIDAS DE QUE DESEJA GANHAR A COMPETIÇÃO! POR ISSO LHE OFEREÇO ESTA POÇÃO MILAGROSA QUE TENHO PRA VENDER!
PORTARIA

OBSERVE! VOU PINGAR SOBRE UMA PATACA!
SKISH

QUAC! A PATACA ENCOLHEU E VIROU DEZ CENTAVOS!
APRENDI ESSE TRUQUE QUANDO PRATICAVA MEDICINA COM OS CAÇADORES DE CABEÇA DE JÍVARO!

COM ESTE PODEROSO LÍQUIDO, O SENHOR PODE ENCOLHER PAPEL, METAL... QUASE TUDO!
SEI, MAS POR QUE ESTÁ ME MOSTRANDO ISSO?

O SEÑOR PRECISA DA POÇÃO PRA GARANTIR A VITÓRIA NA MEDIÇÃO AMANHÃ!
PRECISO DE ALGO PRA EXPANDIR MEU DINHEIRO E NÃO ENCOLHER
PORTARIA

O SEÑOR AINDA NÃO ENTENDEU! COM ALGUNS LITROS DA POÇÃO, PODE ENCOLHER A PILHA DO MAC MÔNEI, TRANSFORMANDO ELA NUM MORRINHO DE TOSTÕES!
OOH!

SERÁ FÁCIL!

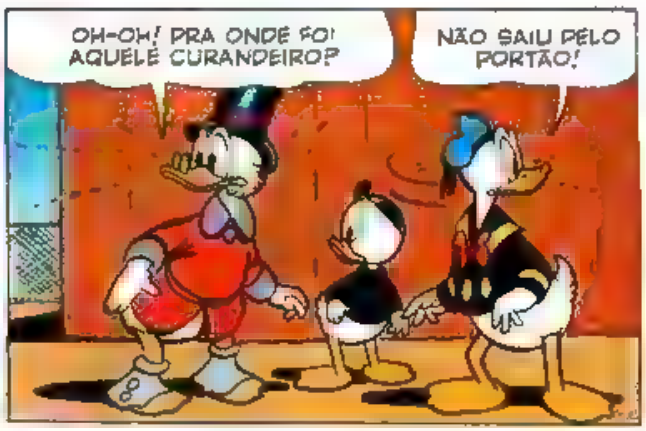
NÃO! NÃO QUERO! VÁ EMBORA! NÃO COMPRO NADA QUE FAÇA DE MIM UM PILANTRA!

VOU GANHAR O DESAFIO HONESTAMENTE, OU PERDER DE VEZ!
ISSO MESMO TIO PATINHAS NÃO SEJA UM TRAPACEIRO SÓ PRA MANTER UM TÍTULO!

NISSO, DO OUTRO LADO DA PISTA..
A DE MIM! PRECISO DE UM MILAGRE PRA ME AJUDAR A VENCER O PATINHAS AMANHÃ!

EU TRAIA AS ESPERANÇAS DE MINHA QUERIDA MÃE! VIREI UM PATIFE... SÓ PRA GANHAR O TÍTULO DE PATO MAIS RICO DO MUNDO TENHO QUE GANHAR!

SEÑOR PÃO-DURO!
?

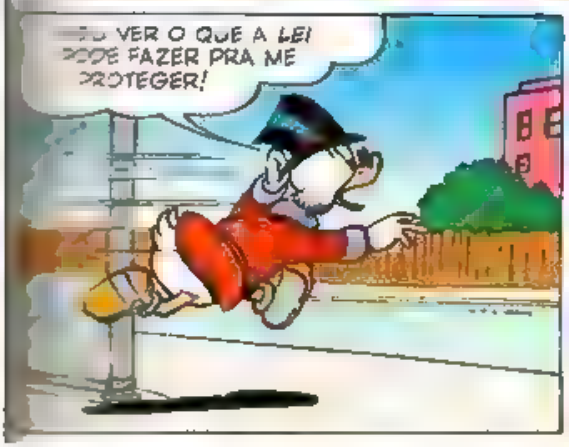

OH-OH! PRA ONDE FOI AQUELE CURANDEIRO?
NÃO SAIU PELO PORTÃO!

...PRO LADO DA ...LHA DO MAC ...ÔNE!
MEU BINÓCULO... RÁPIDO!

COM M'L MARACUTAIAS! ELE ACHOU UM FREGUÊS!

...AMOS FAZER UMA TROCA JUSTA! ...CO GALÕES DE POÇÃO POR CINCO GALÕES DE PATACAS!
FECHADO!

AI DE MIM! SSO AÍ É ENCRENCA NA CERTA!


...O VER O QUE A LEI ...ODE FAZER PRA ME ...ROTEGER!

SACO DE PELE DE CROCODILO É A ÚNICA COISA, ALÉM DE PATO, QUE A POÇÃO NÃO ENCOLHE!
ENTÃO COMO EU MANEJO ESSE TRECO FORA DO SACO?

COM VAPORIZADORES DE PELE DE CROCODILO! VOU LHE DAR ALGUNS!
SKISH!

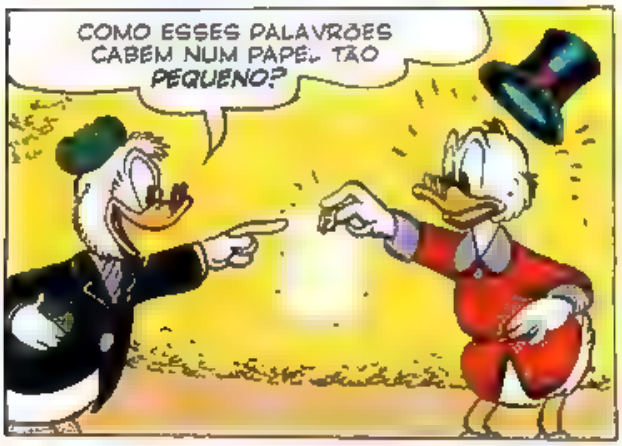
AGORA, SE ME PERMITE VOU PEGAR CINCO GALÕES DE PATACAS!
M... BENGA...

LOGO...
AH, AH! ACABO DE FAZER A MAIOR BARGANHA DA HISTÓRIA!

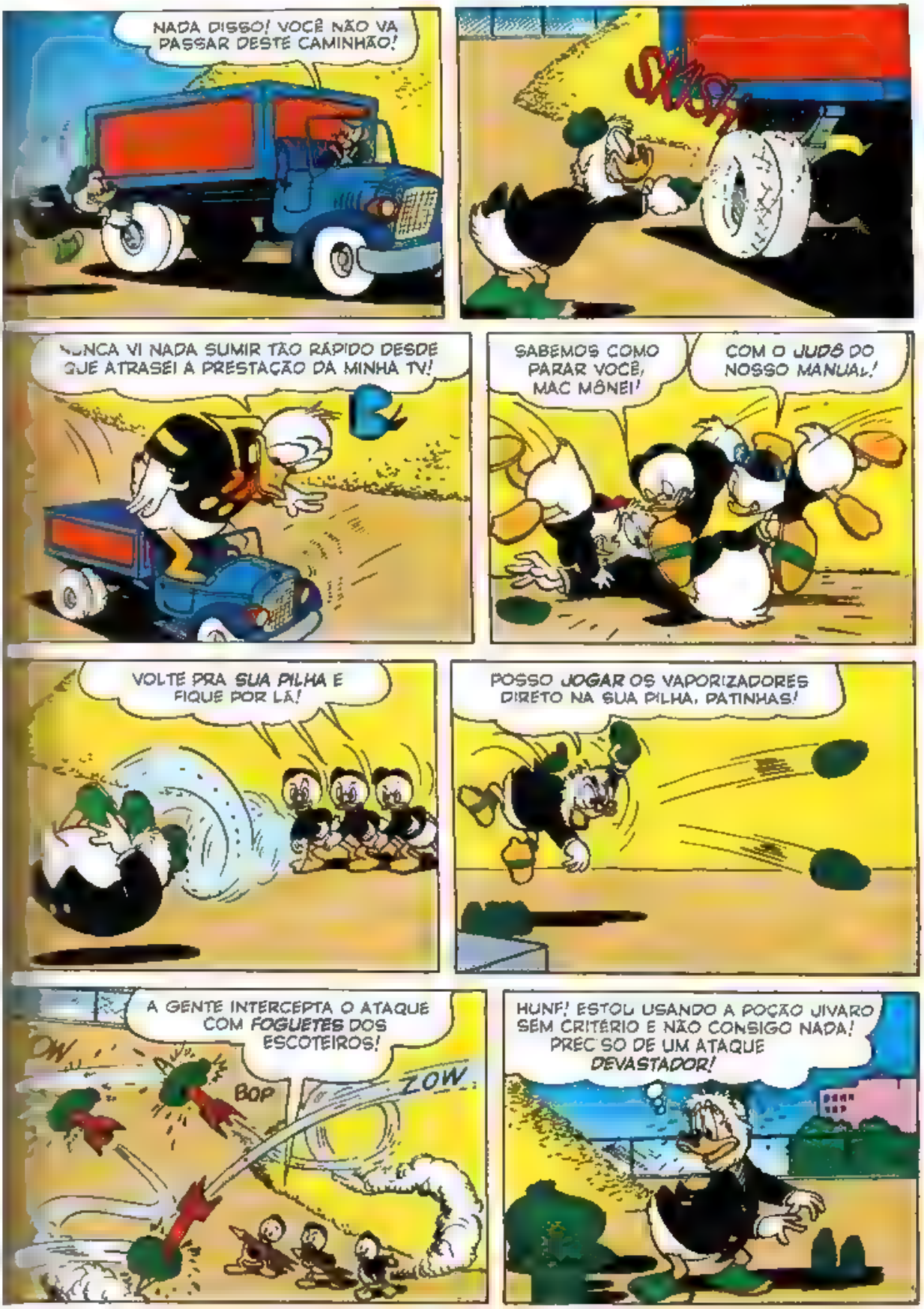
OBA! VOU ESVAZIAR O PRIMEIRO VAPORIZADOR NA PILHA DE DINHEIRO DO PATINHAS!

PARE! TENHO UM MANDADO JUDICIAL QUE PROÍBE VOCÊ DE PERTURBAR, MOLESTAR, ENCOLHER OU MALTRATAR MEU DINHEIRO!

SKISH

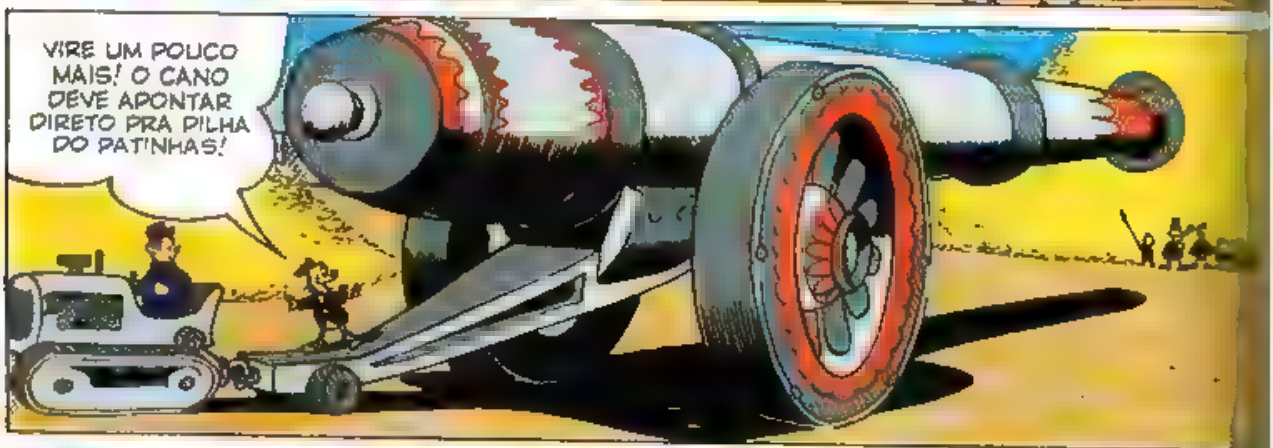

COMO ESSES PALAVRÕES CABEM NUM PAPEL TÃO PEQUENO?

SAI PRA LÁ, EX-BILIONÁRIO! VOU PERTURBAR MOLESTAR E ENCOLHER!


NADA DISSO! VOCÊ NÃO VAI PASSAR DESTE CAMINHÃO!
SKUSH!
NUNCA VI NADA SUMIR TÃO RÁPIDO DESDE QUE ATRASEI A PRESTAÇÃO DA MINHA TV!
SABEMOS COMO PARAR VOCÊ, MAC MÔNEI!
COM O JUDÔ DO NOSSO MANUAL!
VOLTE PRA SUA PILHA E FIQUE POR LÁ!
POSSO JOGAR OS VAPORIZADORES DIRETO NA SUA PILHA, PATINHAS!
A GENTE INTERCEPTA O ATAQUE COM FOGUETES DOS ESCOTEIROS!
OW
BOP
ZOW
HUNF! ESTOU USANDO A POÇÃO JIVARO SEM CRITÉRIO E NÃO CONSIGO NADA! PRECISO DE UM ATAQUE DEVASTADOR!

ALÔ, ESTÚDIO PARAMÃO? VOCÊS AINDA TÊM AÍ O CANHÃO USADO NO FILME OS CANHÕES DE MACARRONE? EU QUERO ALUGAR!

LOGO
XI! AGORA A COISA VAI FICAR FEIA PRO NOSSO LADO!


VIRE UM POUCO MAIS! O CANO DEVE APONTAR DIRETO PRA PILHA DO PATINHAS!

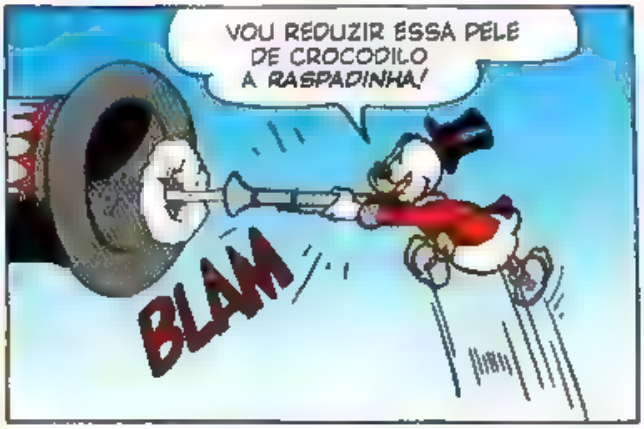
CARREGUEI COM CINCO TONELADAS DE TNT!
T.N.T

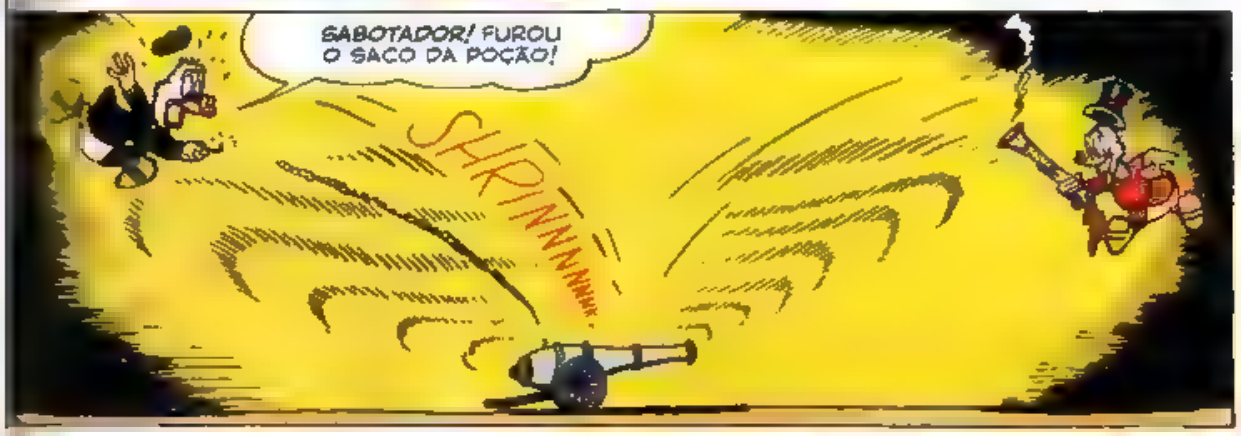
DEVE TER UMA LEI CONTRA O QUE ELE ESTÁ FAZENDO TIO!
CARREGAR UM CANHÃO? NÃO HÁ LEI CONTRA ISSO!

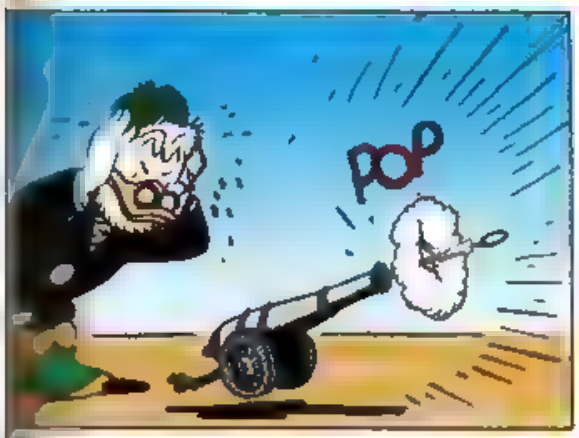
AGORA EU VOU EMPURRAR O SACO DE POÇÃO DENTRO DO CANO E DEPOIS ATIRO!

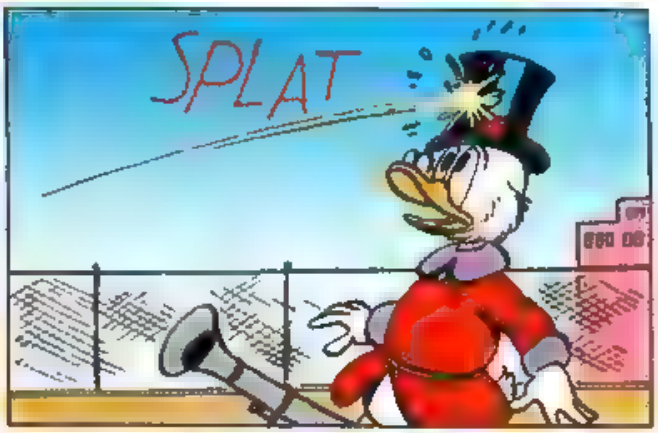
NÃO PODE DETER ESSE TIRO, PATINHAS VOCÊ ESTÁ PERDIDO!

POSSO ESTAR PERDIDO, MAS MEU VELHO ARCABUZ NÃO SABE DISSO!


VOU REDUZIR ESSA PELE DE CROCODILO A RASPADINHA!
BLAM


SABOTADOR! FUROU O SACO DA POÇÃO!
SHRINNNNNNNN


POP


SPLAT

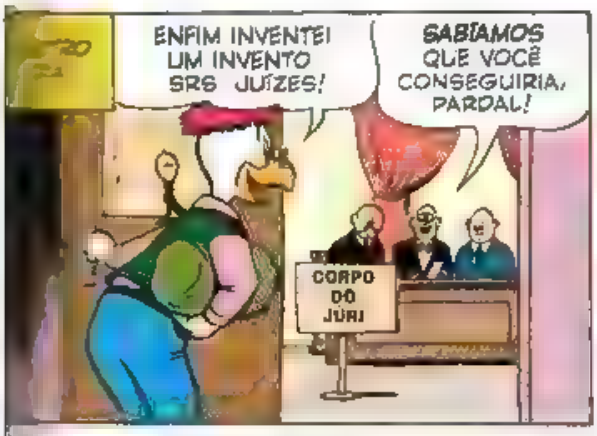
SHRINNK!

ASSIM, NO DIA SEGUINTE, O CAMPEONATO DE DINHEIRO DO UNIVERSO É DISPUTADO SEM MAIS BOBAGENS!
OS CALCULADORES FAZEM SINAL DO ALTO DA PILHA DO SR. PATINHAS! E OS MEDIDORES ESTÃO CERCANDO A BASE DA PILHA DO SR. MAC MÔNEI!
DBC

A DECISÃO SAI AGORA!
ABANEM MAIS! QUERO ESTAR CONSCIENTE PRA OUVIR O RESULTADO!
A PILHA DO SR. MAC MÔNEI É 500 CENTÍMETROS CÚBICOS MENOR QUE A DO SR. PATINHAS!
O CAMPEÃO DE PATÓPOLIS AINDA É O CAMPEÃO!
CAMPEÃO
QUANTO É 500 CENTÍMETROS CÚBICOS EM GALÕES?
EXATAMENTE CINCO GALÕES DE PATACAS
JUSTO O QUE VOCÊ PAGOU PELA POÇÃO, SAFADO!
SE NÃO BASTASSE A HUMILHAÇÃO, AINDA VOU PRA CADEIA POR FRAUDE!
VOCÊ VENCEU, PATINHAS! EU DEVO COMER SUA CARTOLA!
A CARTOLA? AH SIM!
DÁ APENAS UM BOCADO!
FUI ROUBADO!

Walt Disney
Prof. Pardal
LISTA DE PREÇOS
GRANDES INVENTOS $5,00
NÃO TÃO GRANDES $4,00
COMPLICADOS $7,50
AI, AI! HÁ DIAS TENHO TENTANDO BOLAR ALGO FANTÁSTICO PRA MOSTRAR NO CONGRESSO DE INVENTORES DA PRÓXIMA SEMANA!
LUZ NEGRA PRÁ ESCURECER LUGARES CLAROS
PATENTE RECUSADA
...TARDE DEMAIS PRA APRESENTAR UM ...NTO NOTÁVEL! DEVO ME CONTENTAR COM UMA COISA SIMPLES!
MAS NÃO CONSIGO BOLAR NEM UM INVENTO SIMPLES! QUE DESGRAÇA!
GRAB
...NHA MENTE VOA SEM RUMO COMO OS VAGA-LUMES!
EI É ISSO! VAGA-LUMES!
...OU CRIAR UM APARELHO QUE ...ERMITA ÀS CRIANÇAS PEGAR VAGA-LUMES!
GRAB
PRECISO DE UM PROJETOR DE RAIOS INFRA-VERMELHOS E UM CALCULADOR DE MÉDIA DE VÔO! COISAS SIMPLES DE FAZER!

PILHAS PRA ACIONAR O RASTREADOR E O MARCADOR DE ROTA!
VOU TESTAR NOS VAGA-LUMES DO QUINTAL!
APARELHO, DIGA ONDE ESSE INSETO FOSFORESCENTE VAI ESTAR EM SETE SEGUNDOS!
O INDICADOR DIZ 30 CENTÍMETROS ADIANTE E CINCO À ESQUERDA DO PONTO ZERO!
CLICK CLICK
AI! É ONDE EU ESTOU!
SWAT
CONSEGUI! CRIEI UMA COISA QUE TODOS VÃO CHAMAR DE FANTÁSTICA!
CLICK CLICK
CLICK CLICK
O APARELHO INDICA ESTE PONTO!
GLOW
TOUCHÉ


ENFIM INVENTEI UM INVENTO SRS JUÍZES!
SABÍAMOS QUE VOCÊ CONSEGUIRIA, PARDAL!
CORPO DO JÚRI

O CONGRESSO DE INVENTORES VAI MOSTRAR O TRABALHO DAS MAIORES MENTES! ESTAMOS CERTOS DE QUE O SEU VAI SUPERAR OS DEMAIS!
OBRIGADO!

PATÓPOLIS DEPENDE DE VOCÊ PRA NOS TRAZER HONRA, RENOME E FAMA MUNDIAL!
S-SIM!

CRIEI UM APARELHO QUE RASTREIA VAGA-LUMES!
VAGA-LUMES?

-CHO QUE ELES NÃO GOSTARAM.

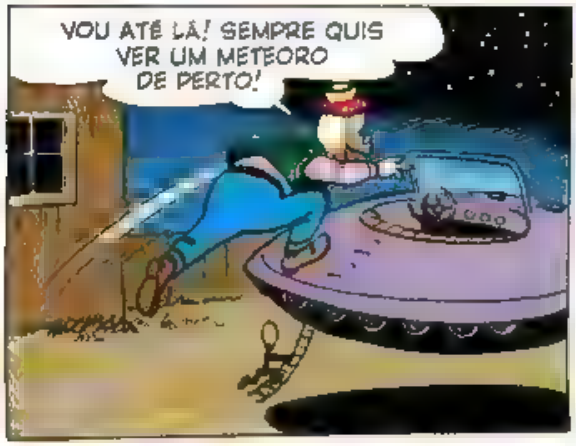
NESTA NOITE .
FRACASSEI COMO INVENTOR! ESTOU ACABADO! É O FIM!
LIXO

ME QUEIMEI COMO AQUELE METEORO QUE RISCA O CÉU!
CLICK CLICK

AONDE OS VELHOS METEOROS VÃO DEPOIS DE TORRAR?
CLICK CLICK CLICK

EI! MEU APARELHO RASTREOU O METEORO!

DIZ QUE ELE ATINGIU A TERRA A 80 QUILÔMETROS DAQUI!


VOU ATÉ LÁ! SEMPRE QUIS VER UM METEORO DE PERTO!

LOGO
SERÁ QUE CAIU NUM PASTO? NÃO! ESTÁ NOS TRILHOS DO TREM!

CHEGUE BEM A TEMPO DE EVITAR UM TREMENDO DESASTRE!

SKREEK

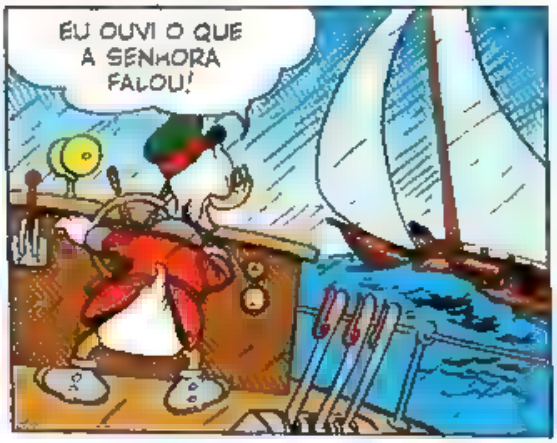
E AÍ ..
O PROF PARDAL DE PATÓPOLIS, GANHOU O PRIMEIRO PRÊMIO DO CONGRESSO DE INVENTORES COM SEU FANTÁSTICO APARELHO QUE RASTREOU UM METEORO E SALVOU MIL VIDAS!
CADÊ O PROF PARDAL?

ELE JÁ VEM! ESTÁ NA SACADA PEGANDO VAGA-LUMES COM SEU INVENTO!

Walt Disney apresenta
TIO PATINHAS em
O GRANDE VENCEDOR
UMA VEZ POR ANO, AS VELAS BRANCAS DOS IATES SE ESTUFAM NA REGATA PATÓPOLIS-BAHAMALULU!
BON VOYAGE E TUDO DE BOM!
ESTOU INDO OU VINDO?
...COMANDO DOS LEMES, ESTÁ A ELITE PATOPOLENSE. COMO FIRMINO VELÃO, O FAMOSO PRODUTOR DE TEVÊ!
MEU IATE, O SEREIA AZUL, VAI SOBREVIVER AOS PERIGOS DA PROVA? VEJA NO CAPÍTULO DE AMANHÃ!
CIPRIANO TICIARRUIM, EDITOR DA GAZETA DE PATÓPOLIS!
OU A REGATA VENDE MAIS JORNAL, OU EU AFUNDO UNS BARCOS PRA PÔR NA MANCHETE!
COMODORO STEVEN TOEMPOPA, ESPORTISTA M'LIONÁRIO, POLÍTICO E MAGNATA!
NÃO POSSO PERDER! TODOS OS JUÍZES DEVEM UMA NOTA PRO MEU BANCO!
E, ENTRE OUTROS, PATINHAS MAC PATINHAS, CAPITÃO DO INTRÉPIDO MANDA-BRASA!
EU SEMPRE NAVEGO NESTA CORRIDA! NÃO PERDERIA A CHANCE POR NADA NO MUNDO!
ENTRE OS REVESES DO ATISMO, ESTÁ A CALMARIA!
OH! NOSSAS VELAS PENDEM DO MASTRO COMO UMA ROUPA LARGA!
NÃO HÁ VENTO, LORDE TESTÁVEL!
CALMARIA INGRATA! EU DARIA MIL PATACAS POR UMA LEVE BRISA!
HÃ? MIL PATACAS?

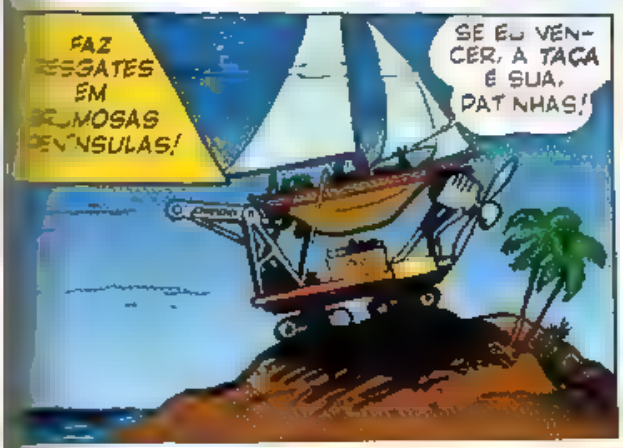
EU OUVI, LORDE TESTÁVEL! POR MIL PATACAS, EU SOPRO SEU IATE PRA FRENTE!
WOOSH
MANDA-BRASA
UMA CHAMADA DE RÁDIO, TIO! O ALMIRANTE OMAR BRAVIO ENCALHOU EM ÁGUAS PANTANOSAS!
CHEGO LÁ NUM MINUTO, LUISINHO! AQUELE VELEIRO VAI DESLIZAR!
LOGO...
OLÁ, ALMIRANTE! SUBA NUM BOTE! EU VOU ESVAZIAR SEU BARCO EM MINUTOS!
MAS VOU COBRAR UMA TAXA PELO SERVIÇO, CLARO!
ALGUNS MAIS AFOITOS SE METEM EM CONFUSÃO!
NÃO VAI DAR PRA CORTAR CAMINHO PELO RECIFE, CAPITÃO!
EU PAGARIA MIL PATACAS PRA NÃO TER QUE CONTORNAR
VENHA COMIGO, CAPITÃO JUVENAL FRÁGIO!
POR MIL PATACAS, EU CAVO UMA PASSAGEM PELO RECIFE!
BENDITO SEJA O MANDA-BRASA!

...TORMENTAS ...APANHAM OS ...OMPETIDORES ...PERTO DOS TRÓPICOS!
OH, MEU CABELO VAI FICAR UM HORROR! NÃO DAVA PRA TER FEITO UM ABRIGO?
NÃO, QUERIDA! UM ABRIGO TIRARIA NOSSA VELOCIDADE!


EU OUVI O QUE A SENHORA FALOU!

...SEGUIR AO SEU ...DO COM UMA SOMBRINHA! E ... COBRAR UMA ...XA LÓGICO!

À NOITE, O MANDA-BRASA ILUMINA ROTAS ALHEIAS!


FAZ ...ESGATES EM ...OMOSAS ...NSULAS!
SE EU VENCER, A TAÇA É SUA, PATINHAS!

INSTALA NOVOS MASTROS EM BARCOS DESGASTADOS PELO VENTO!
EU COBRO, LÓGICO!

NENHUMA ...ECESSIDADE ...S IATISTAS ...XA DE SER ...NDIDA PELO ...DA-BRASA!
EU DOU UM TROFÉU DE OURO POR UMA PÍLULA CONTRA ENJÔO!

PÍLULAS CONTRA ENJÔO, TÔNICOS E POMADAS PRA QUEIMADURA!

ALÉM DE TORTAS QUENTES, BISCOITOS E SALGADINHOS!
TAMBÉM ALUGAMOS MOTORES E NÃO CONTAMOS PROS JUÍZES!
EM BAHAMALULU, OS ALTIVOS VELEIROS CRUZAM A LINHA DE CHEGADA ENTRE FANFARRAS E FESTIVIDADES!
HIP-HIP HURRA!
O NOME DE CADA BARCO VENCEDOR NÃO TEM IMPORTÂNCIA!
BRIGITTE II É O CAMPEÃO DA CLASSE C! VIVA!
OBA-OBA GANHA O TÍTULO DOS IATES COM DOIS MASTROS DE NOVE METROS DA CLASSE 8-6!
TAMBÉM NÃO IMPORTA A QUEM, ENTRE OS VELEJADORES, SÃO DADOS OS LOUROS DA VITÓRIA!
O SUJEITO QUE VOLTA PRA CASA COM TODA A BOLADA É O REBOCADOR, RESGATADOR E MASCATE PATINHAS MAC PATINHAS, TIMONEIRO DO INTRÉPIDO MANDA-BRASA!
SIM, EU SEMPRE NAVEGO NESTA CORRIDA! NÃO PERDERIA A CHANCE POR NADA NO MUNDO!

A Monstruosa Máquina Paulo Bunian

Os Estúdios Disney lançaram em 1958 nos cinemas o desenho animado *Paul Bunyan* (*Paulo Bunian*). Dirigido por Les Clarks e indicado ao Oscar de Melhor Curta-Metragem de Animação no ano seguinte, *Paulo Bunian* contava a vida de um gigante musculoso que, na companhia de um machado afiado e um fiel touro azul, derrubava as matas ao longo do rio Missouri com força e rapidez espantosas. Na época, a ecologia ainda não era um tema tão debatido, de forma que não houve nenhuma preocupação politicamente correta durante a produção. A imagem do lenhador estava associada ao espírito desbravador, ao empreendedorismo e ao progresso – características que combinam perfeitamente com um certo pato quaquilionário.

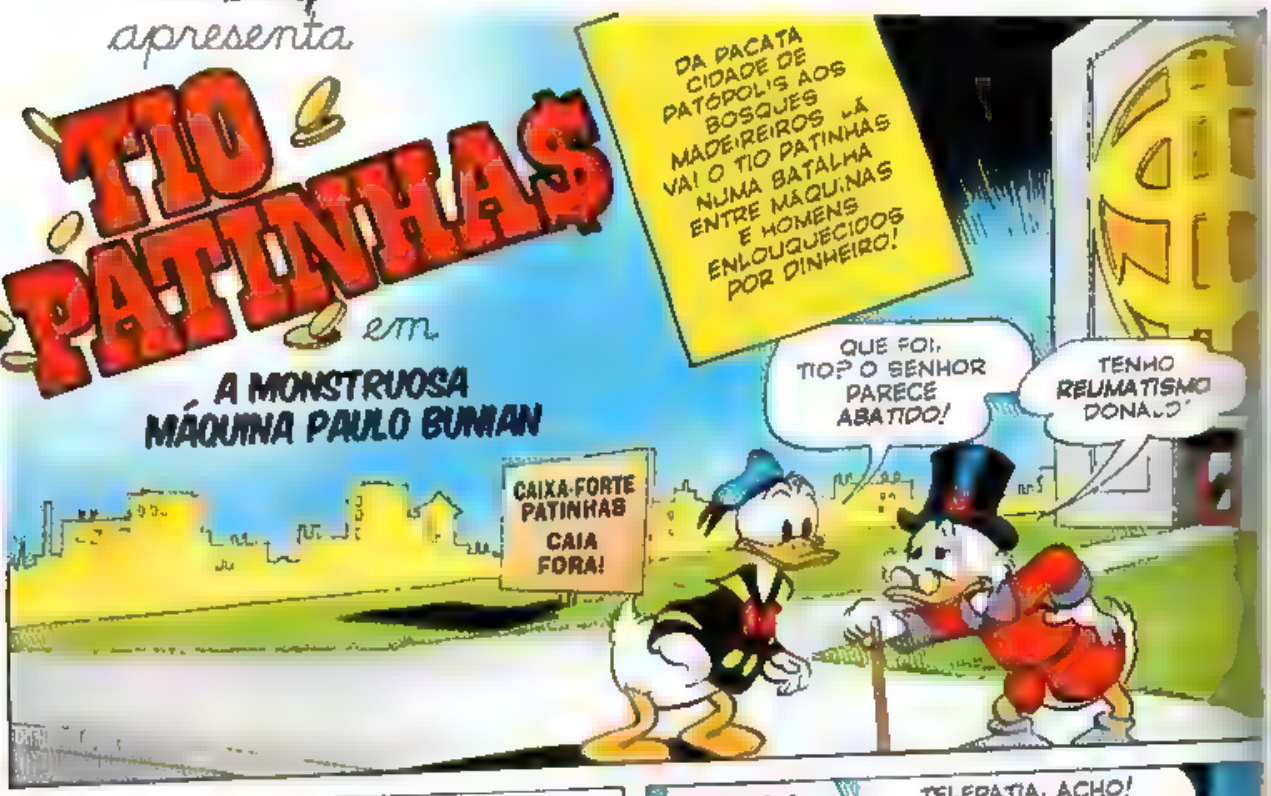
O sucesso do filme inspirou o Homem dos Patos a criar, em dezembro de 1958, *A Monstruosa Máquina Paulo Bunian*. Nesta narrativa, Tio Patinhas se vê novamente acossado pelos Metralhas, que inventam uma geringonça gigantesca para roubar a Caixa-Forte. Desesperado com a possibilidade de triunfo dos bandidos, o magnata primeiro tenta transferir sua fortuna para os cofres do banco de Patópolis. Mas não consegue. Depois de afundar o piso de sua Sala das Preocupações, recorre a um estratagema inusitado. Patinhas esconde a fortuna nas árvores de seu terreno em Pinheirão, no estado de Idaho.

No início, o plano dá certo. Cabe ao destino, porém, recolocar os vilões no caminho do velho pato. Assim, o combate final entre Patinhas e o bando acontece nos bosques de Idaho, onde pinheiros recheados de patacas aguardam a lâmina de um Paulo Bunian metálico. Do ponto de vista ecológico, a HQ peca por cortar árvores indiscriminadamente. Mas isso é amenizado porque o governo decidiu construir uma represa no local e as terras do Patinhas já haviam sido desapropriadas. Logo, as árvores seriam destruídas pela água. Numa carta enviada ao leitor John Spicer em abril ou maio de 1960 – não há data para comprovar o mês –, Barks se mostrou arrependido por censurar o desfecho imaginado: "O clímax da luta na história da Paulo Bunian poderia ter sido aperfeiçoado com um quadro de meia página com as máquinas gigantes do Patinhas e dos Metralhas despedaçando uma à outra, mas eu temia que os editores cortassem uma cena assim por ser violenta demais". Por fim, uma curiosidade: a numeração na placa das roupas dos Metralhas se torna definitiva a partir desta história

***A Monstruosa Máquina Paulo Bunian* (*The Paul Bunyan Machine*), W US 28-01, escrita e desenhada por Carl Barks em dezembro de 1958**

Walt Disney apresenta

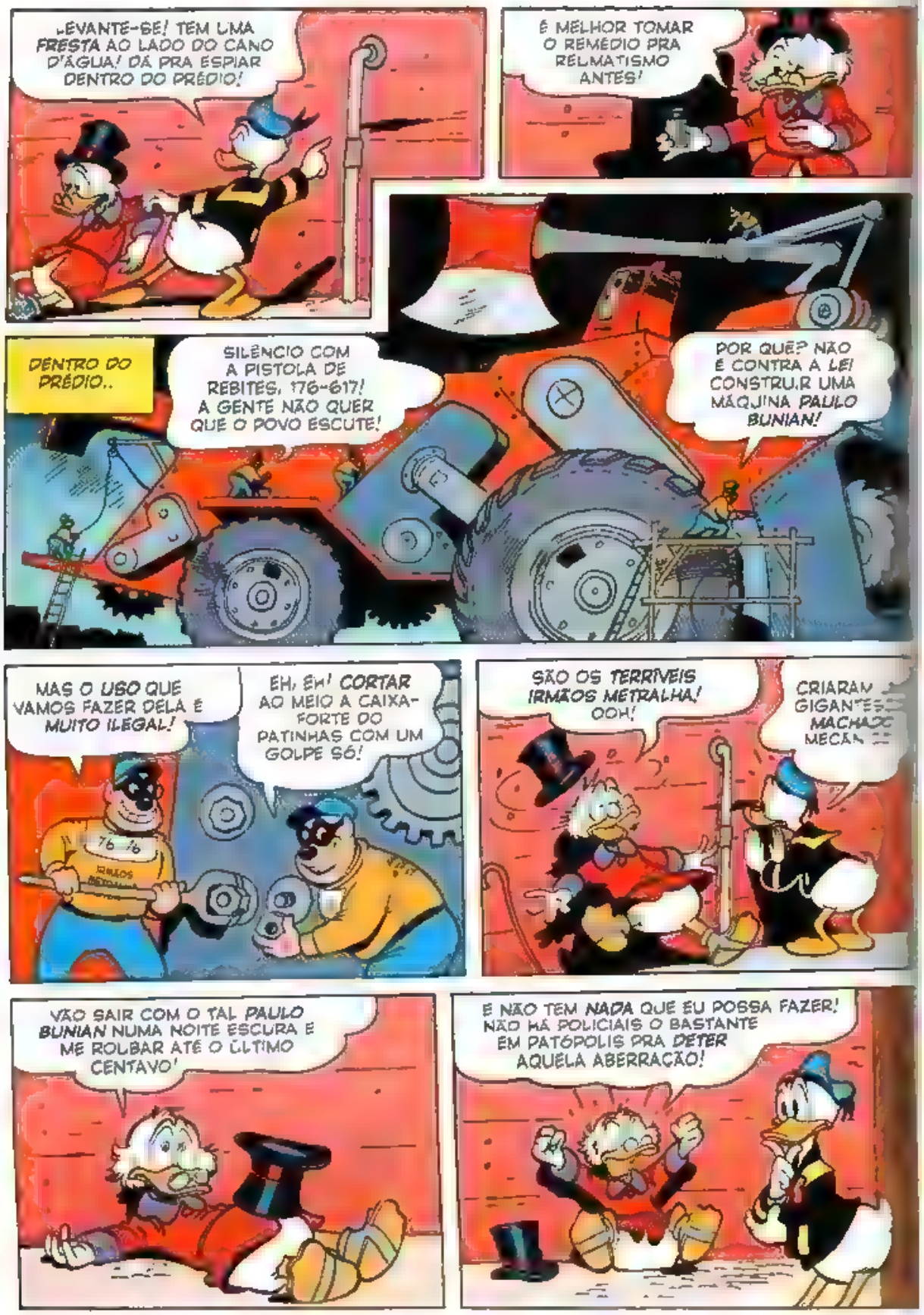
TIO PATINHAS em A MONSTRUOSA MÁQUINA PAULO BUNIAN

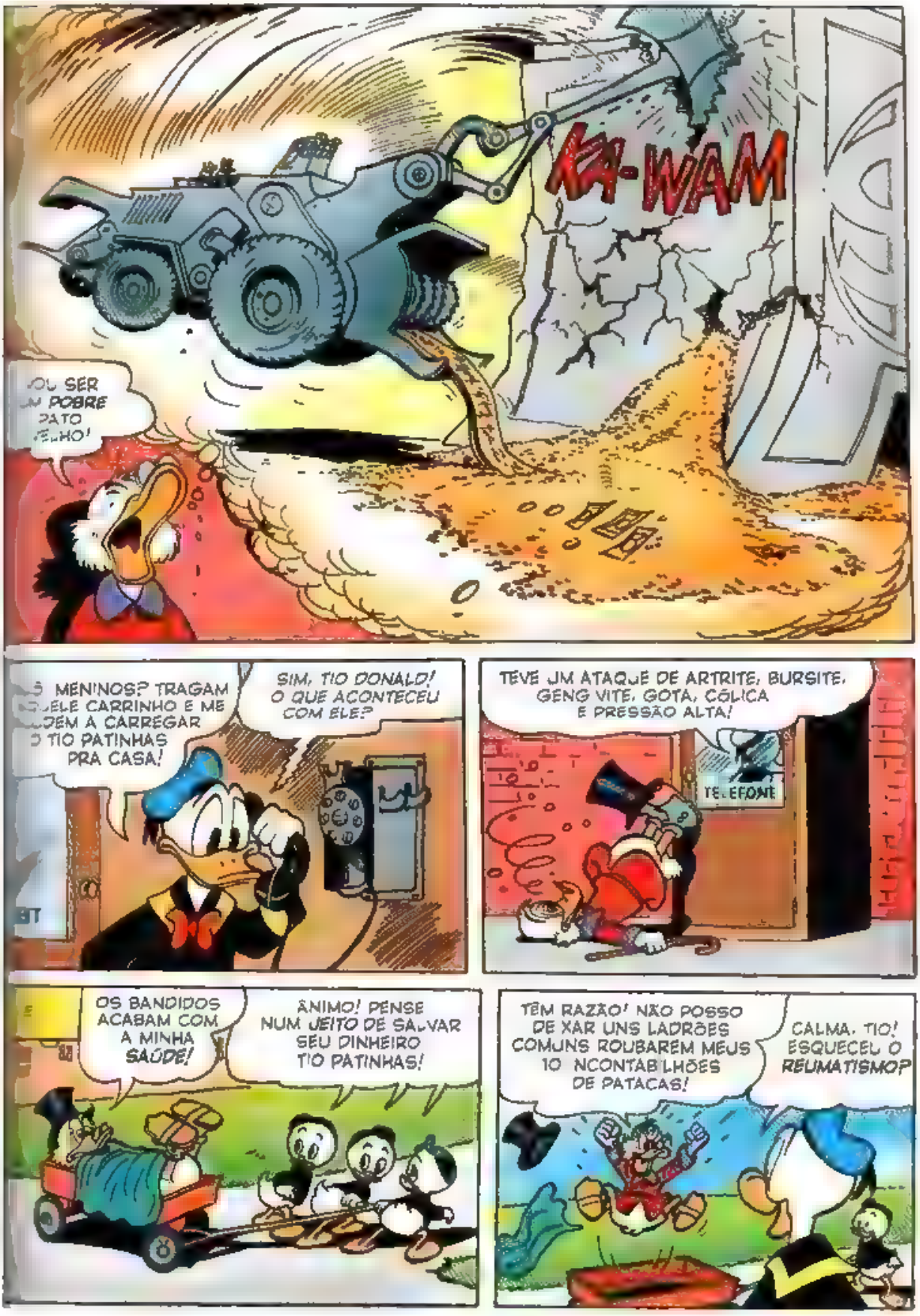

DA PACATA CIDADE DE PATÓPOLIS AOS BOSQUES MADEIREIROS VAI O TIO PATINHAS NUMA BATALHA ENTRE MÁQUINAS E HOMENS ENLOUQUECIDOS POR DINHEIRO!
QUE FOI, TIO? O SENHOR PARECE ABATIDO!
TENHO REUMATISMO DONALD'
CAIXA-FORTE PATINHAS CAIA FORA!

Histórias publicadas originalmente na revista *Uncle Scrooge* 28 em dezembro de 1959

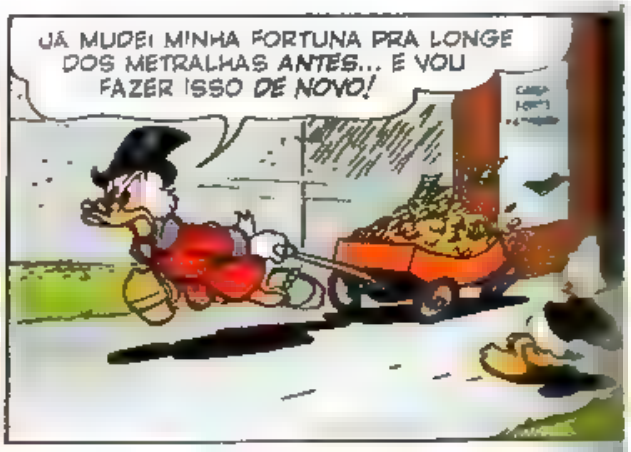
1- *A Monstruosa Máquina Paulo Bunian* (*The Paul Bunyan Machine*) **No Brasil:** *Tio Patinhas* 38 (1968) *Disney Especial* 19 (1975), *Disney Especial Reedição* 18 (1983) e *Disney Superespecial* 18 (1993) 2- *Que Rato!* (*The Bothersome Cat*) **No Brasil:** *Pato Donald* 451 (1986), *Disney Especial* 1 (1972), *Disney Especial Reedição* (1980) e *Disney Superespecial* 1 (1990) 3- *A Fenda na Montanha* (*The Billion Dollar Safety Slot*) **No Brasil:** *Disney Especial* (1978), *Zé Carioca* 1479 (1980), *Disney Especial Reedição* 34 (1986) e *Disney Especial* 144 (1994)

O PATINHAS E DONALD PERCORREM AS RUAS! ENTÃO
SENTI UMA PONTADA NO OMBRO ESQUERDO! AI!
DEVE SER PORQUE ESTAMOS PERTO DO COVIL DOS LADRÕES!
SIM! ELE FICA À ESQUERDA! TALVEZ NESTA RUAZINHA!
TOPA
AGORA A DOR PASSOU PRO PEITO!
O PROBLEMA VEM DESSE EDIFÍCIO COM AR ABANDONADO?
SIM! ME DÓI O ESTÔMAGO SÓ DE OLHAR!
UM PRÉDIO FEIO ASSIM É MESMO DE DOER!
AS JANELAS FORAM SELADAS E A PORTA TEM UM BURACO RECENTE!
AS PORTAS DOS FUNDOS TAMBÉM DEVEM ESTAR FECHADAS!
QUAC! PORTAS DA ALTURA DE SEIS ANDARES!
E UMA JANELA QUE DÁ PRA CAIXA-FORTE!
O QUE FOI AGORA, TIO PATINHAS?
LUMBAGO DUPLO E BURSITE EM TODAS AS JUNTAS!
CAIXA FORTE PATINHAS


LEVANTE-SE! TEM UMA FRESTA AO LADO DO CANO D'ÁGUA! DÁ PRA ESPIAR DENTRO DO PRÉDIO!
É MELHOR TOMAR O REMÉDIO PRA REUMATISMO ANTES!
DENTRO DO PRÉDIO..
SILÊNCIO COM A PISTOLA DE REBITES, 176-617! A GENTE NÃO QUER QUE O POVO ESCUTE!
POR QUÊ? NÃO É CONTRA A LEI CONSTRUIR UMA MÁQUINA PAULO BUNIAN!
MAS O USO QUE VAMOS FAZER DELA É MUITO ILEGAL!
EH, EH! CORTAR AO MEIO A CAIXA-FORTE DO PATINHAS COM UM GOLPE SÓ!
SÃO OS TERRÍVEIS IRMÃOS METRALHA! OOH!
CRIARAM GIGANTES MACHADO MECÂ
VÃO SAIR COM O TAL PAULO BUNIAN NUMA NOITE ESCURA E ME ROUBAR ATÉ O ÚLTIMO CENTAVO!
E NÃO TEM NADA QUE EU POSSA FAZER! NÃO HÁ POLICIAIS O BASTANTE EM PATÓPOLIS PRA DETER AQUELA ABERRAÇÃO!


KA-WAM
...OU SER UM POBRE PATO VELHO!
...S MENINOS? TRAGAM ...ELE CARRINHO E ME ...DEM A CARREGAR O TIO PATINHAS PRA CASA!
SIM, TIO DONALD! O QUE ACONTECEU COM ELE?
TEVE UM ATAQUE DE ARTRITE, BURSITE, GENG VITE, GOTA, CÓLICA E PRESSÃO ALTA!
TELEFONE
OS BANDIDOS ACABAM COM A MINHA SAÚDE!
ÂNIMO! PENSE NUM JEITO DE SALVAR SEU DINHEIRO TIO PATINHAS!
TÊM RAZÃO! NÃO POSSO DE XAR UNS LADRÕES COMUNS ROUBAREM MEUS 10 NCONTÁBILHÕES DE PATACAS!
CALMA, TIO! ESQUECEU O REUMATISMO?

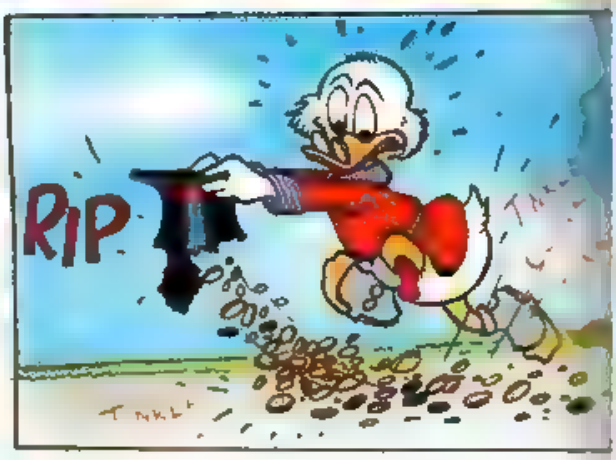
ESTOU FURIOSO DEMAIS PRA SENTIR DOR! ABRAM ALAS PRO EXPRESSO MONETÁRIO PATINHAS!
CAIXA-FORTE PATINHAS


JÁ MUDEI MINHA FORTUNA PRA LONGE DOS METRALHAS ANTES... E VOU FAZER ISSO DE NOVO!

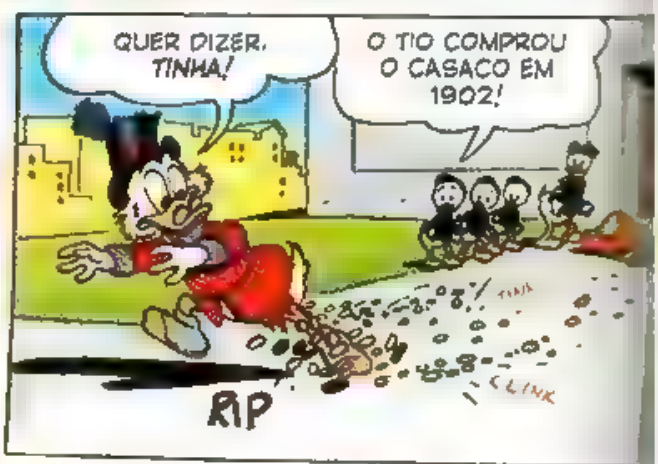
TIO PATINHAS! O CARRINHO...

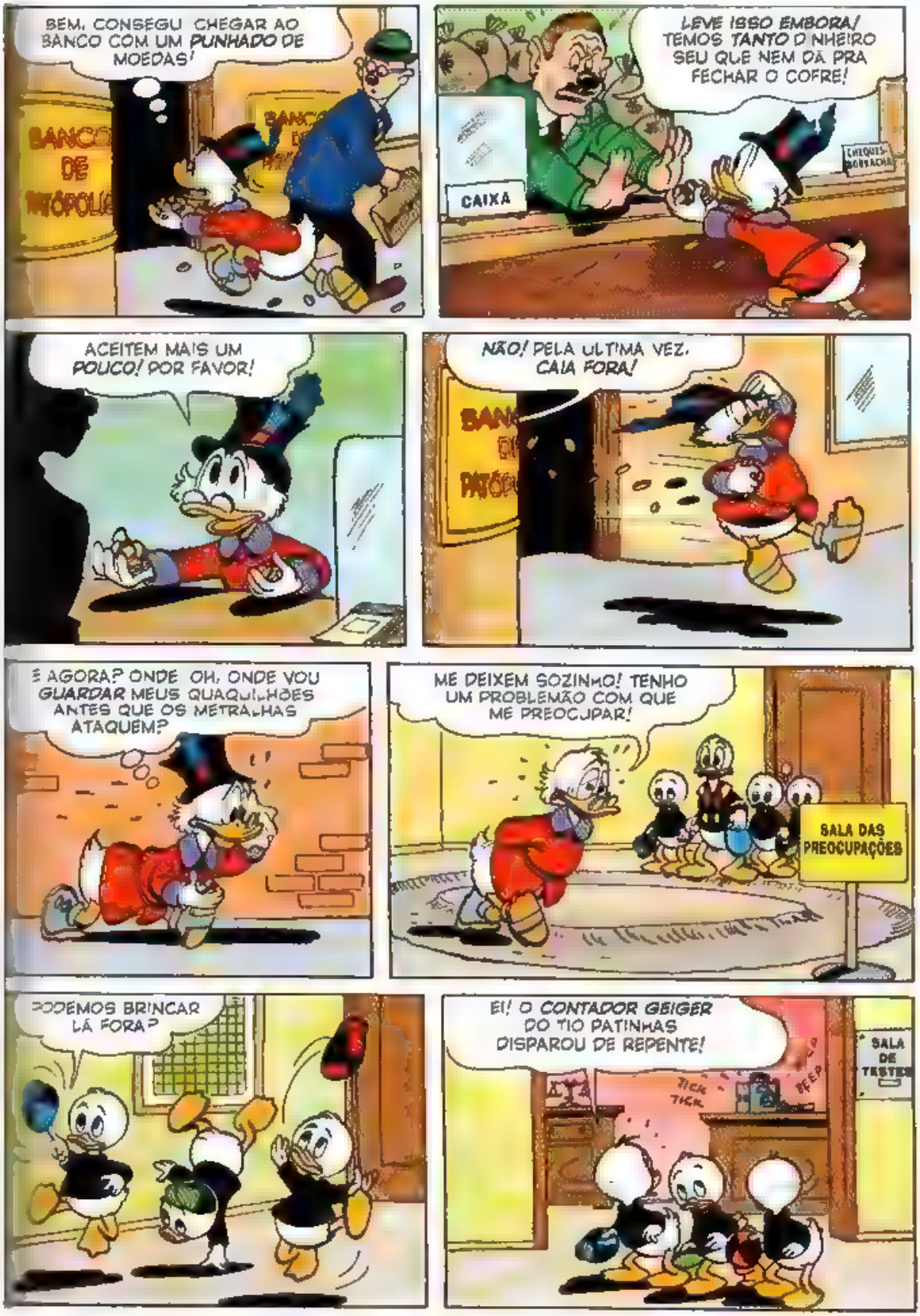
CRASH
...NÃO AGUENTA TANTO PESO!

DE UM JEITO OU DE OUTRO, VOU LEVAR O DINHEIRO PRA UM LUGAR SEGURO!


RIP
TINKLE

UFA! TENHO BOLSOS GRANDES NO CASACO!


QUER DIZER, TINHA!
O TIO COMPROU O CASACO EM 1902!
RIP
TINK
CLINK


BEM, CONSEGUI CHEGAR AO BANCO COM UM PUNHADO DE MOEDAS!
BANCO DE PATÓPOLIS
LEVE ISSO EMBORA! TEMOS TANTO DINHEIRO SEU QUE NEM DÁ PRA FECHAR O COFRE!
CAIXA
CHEQUES-BORRACHA
ACEITEM MAIS UM POUCO! POR FAVOR!
NÃO! PELA ÚLTIMA VEZ, CAIA FORA!
E AGORA? ONDE OH, ONDE VOU GUARDAR MEUS QUAQUILHÕES ANTES QUE OS METRALHAS ATAQUEM?
ME DEIXEM SOZINHO! TENHO UM PROBLEMÃO COM QUE ME PREOCUPAR!
SALA DAS PREOCUPAÇÕES
PODEMOS BRINCAR LÁ FORA?
EI! O CONTADOR GEIGER DO TIO PATINHAS DISPAROU DE REPENTE!
TICK TICK
BEEP
SALA DE TESTES

DEVE TER RADIAÇÃO AQUI PERTO!
VEM DE FORA! SÓ PODE VIR DE FORA!
TICK BEEP CHOO YEEP

UAU! O APARELHO ATÉ CANTA QUANDO A GENTE APONTA PRO PRÉDIO DOS METRALHAS!
TICK TACK BEEP BOP

AGORA PAROU!
HUM.. O QUE SERÁ QUE OS BANDIDOS TÊM LÁ?

NÓS, SUPERDETETIVES, TEMOS QUE INVESTIGAR!

AHÁ! ESTOU VENDO ALGO QUE O TIO DONALD E O TIO PATINHAS PERDERAM!
O QUE É?

UMA PLATAFORMA NA ALTURA DA JANELINHA DOS FUNDOS!
É A JANELA QUE ESTÁ VIRADA PRA CAIXA-FORTE DO TIO!

TEM UM METRALHA LÁ MEXENDO NUMA MÁQUINA ESQUISITA!
VAMOS OUVIR O QUE ELES FALAM!

DESTA VEZ, O VELHO PATINHAS NÃO VAI ESCONDER O DINHEIRO, 176-671!
PODE APOSTAR, 176-716! EU RADIOGRAFO A GRANA DIRETO PRA VER SE O NÍVEL DO DEPÓSITO NÃO CAI!

APARELHO DE RAIOS X SONDAR O INTERIOR DA CAIXA-FORTE!
O TIO NÃO PODE TIRAR O DINHEIRO SEM QUE OS METRALHAS SAIBAM!

UM METRALHA DISSE QUE IAM TERMINAR A MÁQUINA PAULO BUNIAN ESTA SEMANA!
TIO PATINHAS!

MELHOR RECAPIAR A SALA DE PREOCUPAÇÕES!
POIS O SENHOR GANHOU O MAIOR DOS PROBLEMAS PRA RESOLVER!

ATÉ OS GRANDES PROBLEMAS TÊM SOLUÇÃO! LOGO UM BOCADO DE CORRESPONDÊNCIA PASSA A ENTRAR E SAIR DA CAIXA-FORTE!
QUE TRUQUE! ENVIAR A GRANA PELO CORREIO PRA PINHEIRÃO, DAHO!

O MELHOR ESTÁ NOS ...OTES QUE VOLTAM PRA ...A-FORTE!
CHUNK

QUEM DIRIA QUE O VELHOTE FAZ TANTO NEGÓCIO PELO CORREIO?
DEVE SER LUCRATIVO... SEJA LÁ O QUE FOR!
IRMÃOS METRALHA LTDA.

OS RAIOS X ...TRAM QUE O NÍVEL ...A GRANA ESTÁ SUBINDO!
IH, IH, IH! DO PÃO-DURO, EU SÓ ESPERO MAIS DINHEIRO ENTRANDO DO QUE SAINDO!

TIO PATINHAS, O QUE VAI ACONTECER COM O SEU DINHEIRO QUANDO CHEGAR A PINHEIRÃO?
VOCÊS E O DONALD VÃO LÁ RECEBER TUDO!

AQUI ESTÃO AS INSTRUÇÕES! TEMOS QUE AGIR RÁPIDO!
OS MENINOS E EU VAMOS PARTIR NO PRIMEIRO AVIÃO!
LOGO, EM PINHEIRÃO, NO IDAHO!
O CORREIO LOCAL FOI SOTERRADO PELA CORRESPONDÊNCIA DO TIO!
CORRE
VOU ALUGAR UM CAMINHÃO PRA GENTE COMEÇAR A TIRAR O DINHEIRO!
PRA ONDE VAMOS LEVAR, TIO DONALD?
PRA RESERVA FLORESTAL DO TIO! ELE TEM 150 QUILÔMETROS QUADRADOS NO VALE DE PINHEIRÃO!
OBA! UM BOSQUE SELVAGEM VAMOS LÁ!
DIA E NOITE OS PATOS LEVAM PACOTES DE DINHEIRO!
O TIO NÃO DISSE ONDE É PRA GUARDAR A GRANA!
E DAÍ? NEM DÁ TEMPO DE DESEMPACOTAR!
ACHO QUE ELE JÁ PENSOU NUM ESCONDERIJO ESPECIAL! E VAI CONTAR PRA GENTE QUANDO CHEGAR AQUI!
OS VILÕES COMPLETAM O ARROMBA-COFRES GIGANTE!
EM DEZ MINUTOS, A GENTE DETONA A CAIXA-FORTE!
O NÍVEL DA GRANA DO PATO NUNCA ESTEVE TÃO ALTO!
E É TUDO NOSSO! NÃO TEM NADA GRANDE O BASTANTE NA CIDADE PRA DETER A MÁQUINA PAULO BUNIAN!

DE NÓS DEVIA MANDAR O PATINHAS SAIR!
BOA! A GENTE NÃO QUER QUE ELE SE MACHUQUE!

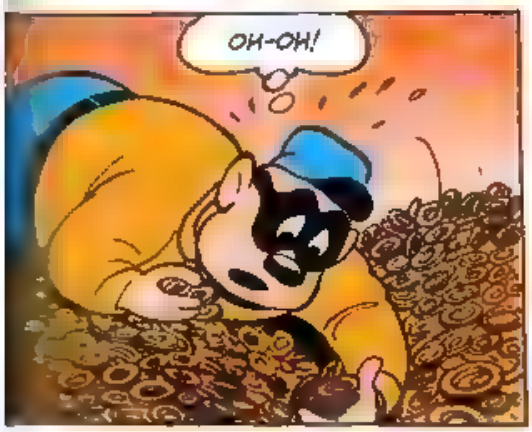
O TALENTO DO PATO PRA FATURAR É NOSSA FONTE DE RENDA!

A PORTA DO DEPÓSITO ESTÁ ABERTA E NENHUM CARTEIRO ENTRA NEM SAI!
CAIXA FORTE PATINHAS

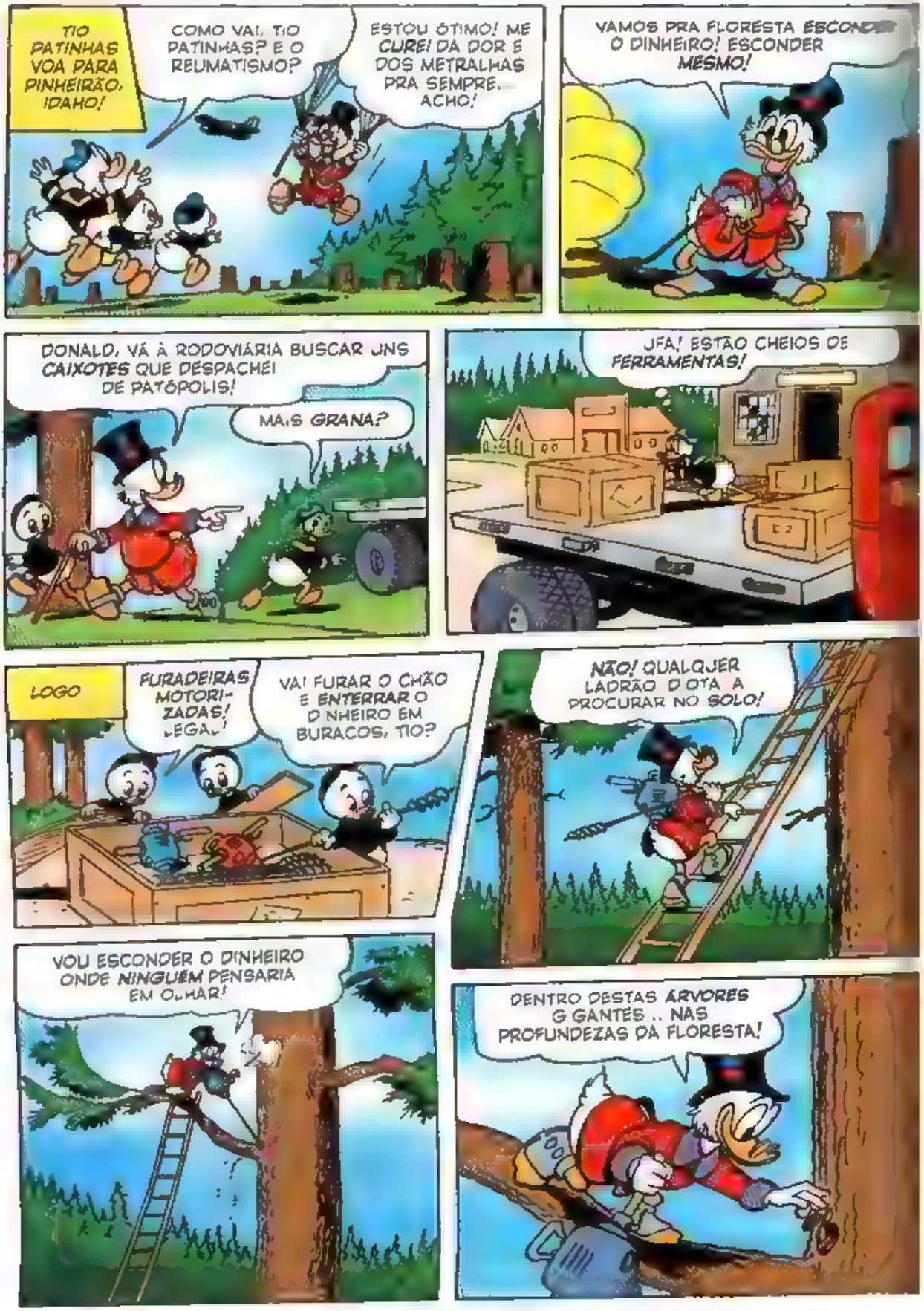
NINGUÉM NOS ESCRITÓRIOS NEM O VELHO PATINHAS!
PATINHAS

E SERÁ QUE PELO MENOS O NOSSO DINHEIRO ESTÁ SEGURO?
COFRE PRINCIPAL
SRTA. 455 PATINHAS

OH-OH!


OH-OH!

PODE DESMONTAR A MÁQUINA, CAMBADA! FOMOS ENGANADOS PELOS RAIOS X IDIOTAS E UMA CAIXA-FORTE CHEIA DE ARRUELAS!


TIO PATINHAS VOA PARA PINHEIRÃO, IDAHO!
COMO VAI, TIO PATINHAS? E O REUMATISMO?
ESTOU ÓTIMO! ME CUREI DA DOR E DOS METRALHAS PRA SEMPRE... ACHO!
VAMOS PRA FLORESTA ESCONDER O DINHEIRO! ESCONDER MESMO!
DONALD, VÁ À RODOVIÁRIA BUSCAR UNS CAIXOTES QUE DESPACHEI DE PATÓPOLIS!
MAIS GRANA?
JFA! ESTÃO CHEIOS DE FERRAMENTAS!
LOGO
FURADEIRAS MOTORIZADAS! LEGAL!
VAI FURAR O CHÃO E ENTERRAR O DINHEIRO EM BURACOS, TIO?
NÃO! QUALQUER LADRÃO IDIOTA A PROCURAR NO SOLO!
VOU ESCONDER O DINHEIRO ONDE NINGUEM PENSARIA EM OLHAR!
DENTRO DESTAS ÁRVORES GIGANTES.. NAS PROFUNDEZAS DA FLORESTA!

TEMPO
EU MEREÇO UMA MEDALHA! A IDÉIA DE FURAR ÁRVORES É A COISA MAIS GENIAL DESDE A CRIAÇÃO DO SISTEMA BANCÁRIO!
OS PICA-PAUS PENSARAM NISSO HÁ MILÊNIOS!

NINGUÉM IRIA IMAGINAR QUE HÁ QUAQUILHÕES OCULTOS NESTES MILHARES DE TRONCOS DE ÁRVORES!

...EGA DE CONTAR VANTAGEM, ...O! NÃO É HORA DE TELE-...ONAR PRO ESCRITÓRIO ...SABER COMO VÃO SEUS OUTROS NEGÓCIOS?
É! OUÇA NOTÍCIAS DO MUNDO LÁ FORA!

NÃO! NEM MEUS CONTADORES DEVEM SABER ONDE ESTOU ATÉ QUE O DINHEIRO ESTEJA SEGURO!
CLINK
CLINK
CLINK

ALÉM DISSO EU AMO A VIDA AQUI, SEM REUMATISMO NEM METRALHAS PRA INCOMODAR!
CLICK
CLICK

MAS MUITA COISA ACONTECE EM PATÓPOLIS!
PRECISAMOS DO PATRÃO AQUI PRA TOMAR DECISÕES IMPORTANTES!
GRUPO PATINHAS
MINERAÇÃO ETC.

OS METRALHAS TAMBÉM TÊM QUE [illegible] UMA DECISÃO!
QUE FAZER COM A MÁQUINA PAULO BUNIAN?
É! QUE UTILIDADE ELA PODE TER?

É GIGANTESCA! EU ODIARIA TER QUE DESMONTAR!
EI! ESPEREM ATÉ LER O QUE EU ACHEI NESTE JORNAL DE IDAHO!

"GOVERNO DESAPROPRIA 150 QUILÔMETROS QUADRADOS DE MATA EM PINHEIRÃO PRA ERGUER REPRESA!"
"MUITO SERÁ APLICADO NO CORTE DE ÁRVORES!"
176-
O QUE NÓS TEMOS COM ISSO?
MUITO! CORTAR AQUELE MATO É TAREFA PRO PAULO BUNIAN!
E TEMOS O ÚNICO PAULO BUNIAN DO MUNDO!
FALOU! É SÓ MUDAR O MOVIMENTO DO MACHADO DE VERTICAL PRA HORIZONTAL!
E, COM O MAQUINÁRIO TRASEIRO, DÁ PRA TRANSFORMAR A MADEIRA NO QUE A GENTE PRECISAR!
IRMÃOS METRALHA LTDA.
SIM! COMO GAIOLAS PRA ROUBAR GALINHAS!
É PÉS-DE-CABRA PRA ARROMBAR!
176-61
176-716
IRMÃOS
IRMÃOS METRALHA
VAMOS RECUPERAR O CUSTO DO PAULO BUNIAN E LUCRAR!
VAMOS DESMANTELAR A MAQUINA E DESPACHAR PRA IDAHO!
DIAS DEPOIS..
PRONTO! TODO O SEU DINHEIRO ESTÁ ESCONDIDO, T.O PATINHAS!
EU QUASE GOSTARIA QUE NÃO ESTIVESSE!
QUAL É O PROBLEMA? DE REPENTE, O SENHOR PARECE INFELIZ!
É QUE DE REPENTE MEU REUMATISMO VOLTOU!

NÃO! NÃO PODE SER, TIO PATINHAS!
DEVE SER O CANSAÇO DA TRABALHEIRA!
EU CONHEÇO MEU REUMATISMO! É UM AVISO, COMO UM RADAR! TEM LADRÕES AMEAÇANDO MEU DINHEIRO!
VAMOS DAR UMA OLHADA NESTA PARTE MAIS BAIXA DO VALE! A DOR PARECE VIR DESSA DIREÇÃO!
LOGO
COM MIL DECIBÉIS! O QUE ESTÁ FAZENDO ESSE BARULHÃO?
ALGO GIGANTE TRABALHANDO NA MATA!
FAZ TREMER O VALE TODO!
QUAC! SÃO OS METRALHAS COM A MÁQUINA PAULO BUNIAN!
CORTANDO ACRES DE MATA A CADA GOLPE DE MACHADO!
ROAR

COMO SOUBERAM QUE O SENHOR ESTÁ AQUI?
ACHO QUE NÃO SOUBERAM! TALVEZ ESTEJAM AQUI SÓ PRA ROUBAR MADEIRA!
E ESTÃO ROUBANDO JUSTO A MINHA MADEIRA!
A MÁQUINA DELES SUGA AS TORAS E A COLHEITADEIRA FAZ COM O TRIGO
ELES VÃO COLHER MEU DINHEIRO FEITO GRÃOS SE CHEGAREM À ÁREA ONDE RECHEEI AS ÁRVORES!
TENHO QUE IMPEDIR! ELES AGORA ESTÃO EM CAMPO ABERTO, ONDE O EXÉRCITO PODE JOGAR BOMBAS!
NESSE RITMO VÃO ALCANÇAR AS ÁRVORES ENDINHEIRADAS AMANHÃ!
EM PINHEIRÃO, TIO PATINHAS TEM UMA SURPRESA HORRÍVEL!
XERIFE DE PINHEIRÃO
QUER BOMBARDEAR OS METRALHAS? MAS ELES NÃO TRANSGREDIRAM A LEI!
CORTARAM MEU BOSQUE!
E, VOCÊ DEVE SER PATINHAS, O SUMIDO!
SOU ELE MAS NÃO ESTOU SUMIDO!
O PAÍS TODO ESTÁ TE PROCURANDO! SENTE-SE TENHO MUITA COISA PRA CONTAR!
DEPOIS...
ESTOU FALIDO, RAPAZES! PRA COMEÇAR, NEM SOU MAIS DONO DESTA FLORESTA!

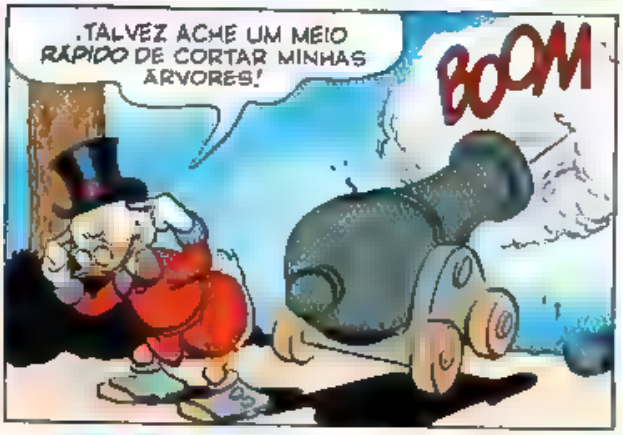
MAS AINDA TENHO O DINHEIRO QUE ESTÁ NELA. SE PUDER SALVAR DOS VILÕES!
COMO ASSIM, NÃO É MAIS DONO DA FLORESTA?

ELA FOI DESAPROPRIADA PELO GOVERNO! VAI VIRAR UM LAGO!

VAI TER UMA BARRAGEM ALI E A ÁGUA VAI COBRIR A MATA!
ENTÃO O SENHOR TEM QUE TIRAR A GRANA POR DUAS RAZÕES!

SIM! E OS METRALHAS SÃO A RAZÃO MAIS URGENTE!

SE EU DANIFICAR A MÁQUINA PAULO BUNIAN PRA ELA PARAR POR UM TEMPO...


TALVEZ ACHE UM MEIO RÁPIDO DE CORTAR MINHAS ÁRVORES!
BOOM

EI, QUALÉ? ATIRARAM NA GENTE COM UM CANHÃO!
ZOW

É O VELHO PATINHAS! O QUE É QUE ELE ESTÁ FAZENDO AQUI?

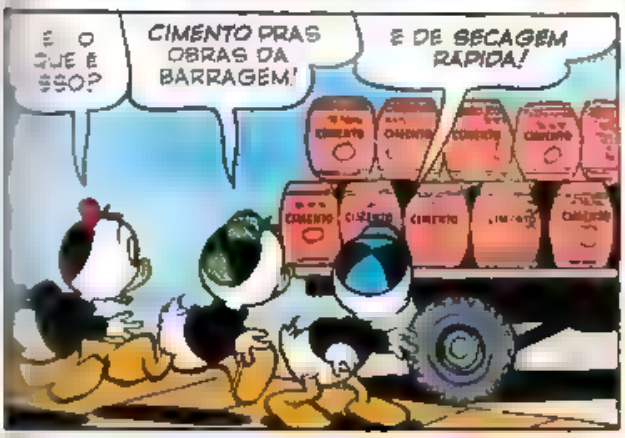
HUM... O QUE ELE FARIA AQUI?
ONDE TEM PATINHAS, TEM GRANA!
RADIOGRAFE! A MATA LÁ ADIANTE! ADIVINHEM O QUE EU VI!
ÁRVORES
LAB 2
PILHAS DE GRANA NAS ÁRVORES! O PATINHAS ESCONDEU SUA FORTUNA NESTA MATA!
176-671
IRMÃOS METRALHA
PRA FRENTE A TODO VAPOR! VAMOS ABRIR CAMINHO ATÉ AS ÁRVORES ZILIONÁRIAS!
IRMÃOS METRALHA LTDA
ELES VÊM PRA CÁ VOANDO!
BOOM
CHONK
GRIND
NOSSA MÁQUINA FAZ DAS BALAS DE CANHÃO ADORÁVEIS BONEQUINHOS!
176-617
IRMÃOS METRALHA
A CHAVE PRA DETER AQUILO NÃO É BALA DE CANHÃO, TIO PATINHAS!
ENTÃO VOCÊ USAR CHAVES INGLESAS DONALD PEGA PRA ENVIAREM 12 MIL DELAS PRA CÁ AGORA

UMA CATAPULTA LANÇA AS CHAVES INGLESAS!
ZOW

CRASH
GRIND

QUE FOFURA! FIZEMOS CANHÕEZINHOS PRA ATIRAR CHAVES INGLESAS DE BRINQUEDO NO PATINHAS!

ZIP
VAMOS ATÉ PINHEIRÃO PROCURAR ALGO PODEROSO O BASTANTE PRA DETER O PAULO BUNIAN!


É O QUE É ISSO?
CIMENTO PRAS OBRAS DA BARRAGEM!
E DE SECAGEM RÁPIDA!
CIMENTO

O SENHOR É O DONO DESSE CIMENTO MOÇO? NOSSO TIO VAI PAGAR MUITO BEM POR ELE!

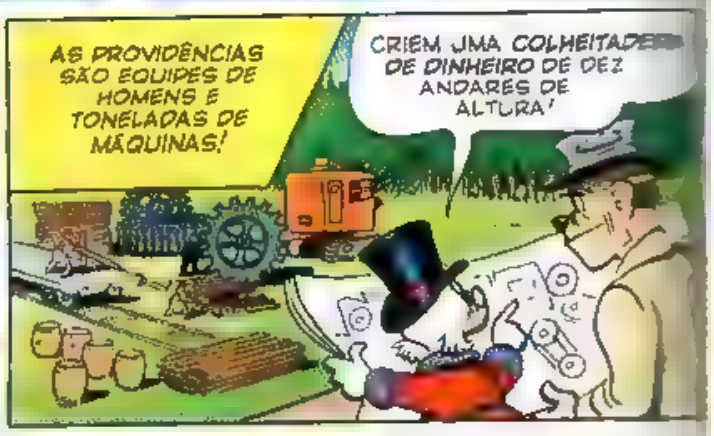
AS METRALHAS ESTÃO PERTO DAS ÁRVORES DO TIO PATINHAS QUANDO OS MENINOS DISPARAM A CATAPULTA CHEIA DE CIMENTO!
FOGO!
FOGO NADA! CIMENTO FRESCO!

SPLONK
E! NÃO GOSTEI DESSE SOM!

GRUNK OONK

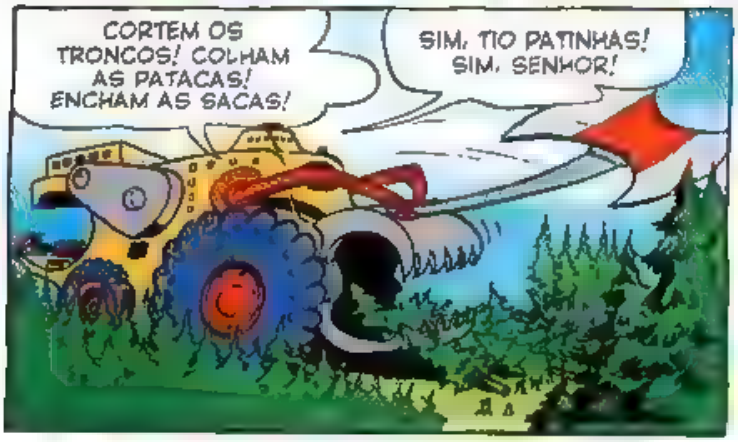
SAÍRAM TRÊS OVOS DE CONCRETO . E A MÁQUINA PAROU!
16617
IRMÃOS

OS METRALHAS VÃO LEVAR DIAS PRA TIRAR O CIMENTO DA MÁQUINA!
ENQUANTO ISSO, VOU TOMAR UMAS PROVIDÊNCIAS!


AS PROVIDÊNCIAS SÃO EQUIPES DE HOMENS E TONELADAS DE MÁQUINAS!
CRIEM UMA COLHEITADEIRA DE DINHEIRO DE DEZ ANDARES DE ALTURA!

OU EU NUNCA VOU TIRAR MEU DINHEIRO DAS ÁRVORES A TEMPO!

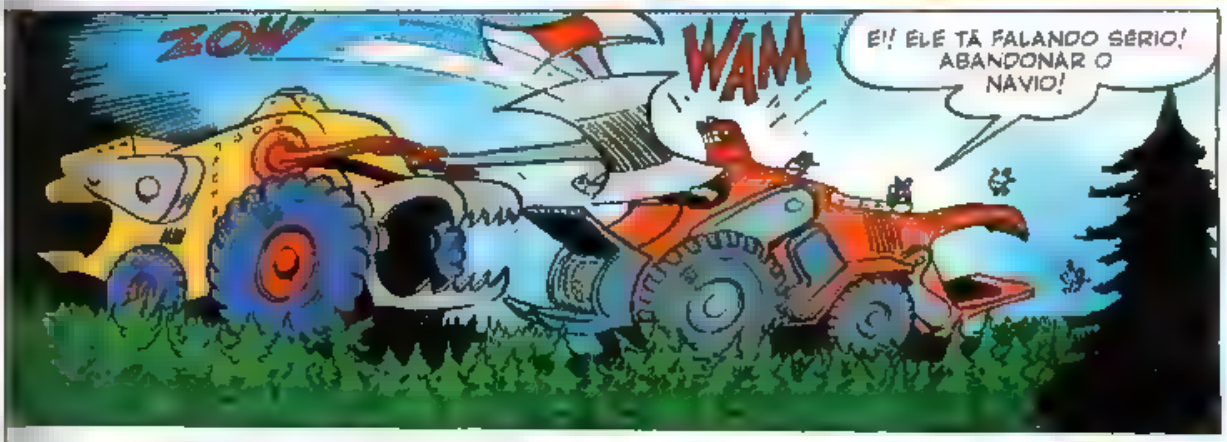
O VALE LOGO ESTREMECE COM A AÇÃO DE DOIS PODEROSOS PAULO BUNIANS!
TÁ FUNCIONANDO PONHAM VELOCIDADE TOTAL NO MACHADO CORTEM!

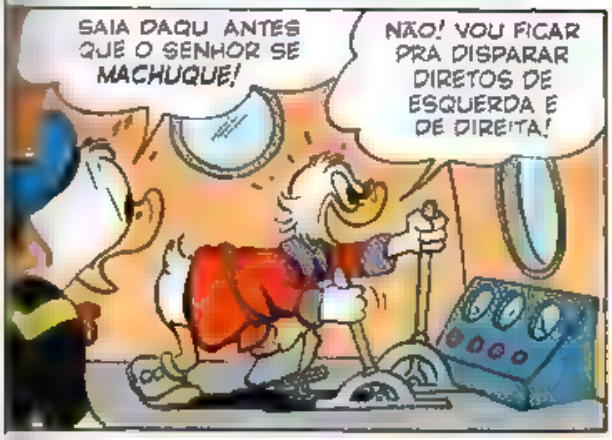

CORTEM OS TRONCOS! COLHAM AS PATACAS! ENCHAM AS SACAS!
SIM, TIO PATINHAS! SIM, SENHOR!

AS PATACAS VÊM PRA CÁ! A SERRAGEM E OS PALITOS DE DENTE VÃO PRA LÁ!

A GENTE CHEGOU NAS ÁRVORES DE DINHEIRO! OBA!

FORA, METRALHAS! SENÃO VOU CORTAR SUA MÁQUINA EM PEDACINHOS!

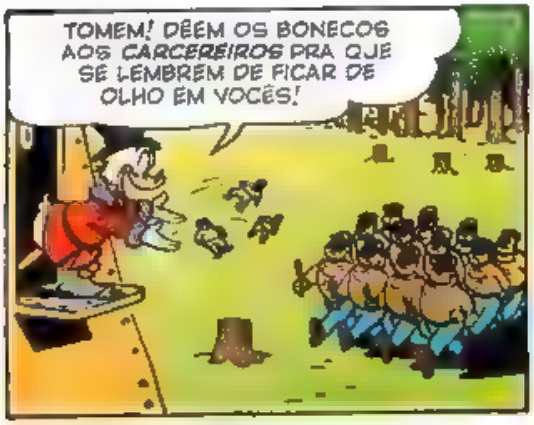

ZOW
WAM
E!! ELE TÁ FALANDO SÉRIO! ABANDONAR O NAVIO!


SAIA DAQUI ANTES QUE O SENHOR SE MACHUQUE!
NÃO! VOU FICAR PRA DISPARAR DIRETOS DE ESQUERDA E DE DIREITA!

A MÁQUINA DO PATINHAS DETONOU A NOSSA!
GRIND

MEU DINHEIRO VEM PRA CÁ

...E OS RESTOS DA MÁQUINA DOS METRALHAS SAEM AQUI!
MOLDADOS COMO MINIATURAS DOS BANDIDOS!


TOMEM! DÊEM OS BONECOS AOS CARCEREIROS PRA QUE SE LEMBREM DE FICAR DE OLHO EM VOCÊS!

CARCEREIROS? A GENTE NÃO VAI PRA CADEIA!
NÃO FIZEMOS NADA ERRADO!
EU TENHO NOVIDADES PRA VOCÊS SOU DA POLÍCIA FEDERAL
176-671
176-671
176-671

BAH! JUSTO QUANDO A GENTE IA DAR UM JEITO NO PATINHAS!
O SR PATINHAS QUERIA SABER COMO VOCÊS PAGARAM AQUELA MÁQUINA!
176-671
176-716

NÓS INVESTIGAMOS E DESCOBRIMOS QUE VOCÊS COMPRARAM MATERIAL COM DINHEIRO FALSO!
ABELHUDOS HUNF
176-6

ANDEM!
AI, AI! ESPERO VOLTAR PRA NOSSA VELHA CELA!

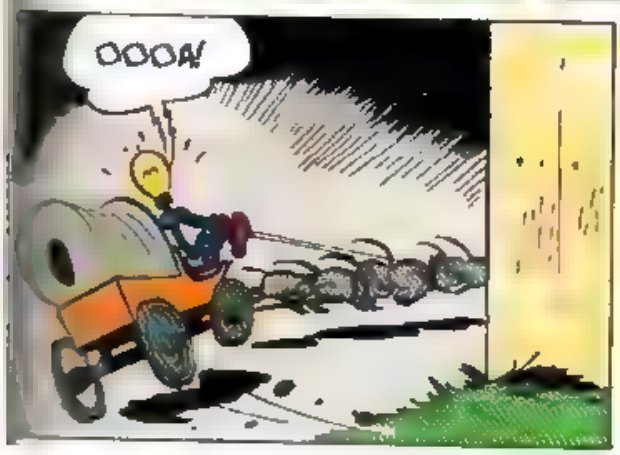
COMO VAI O REUMATISMO, TIO PATINHAS?
ESTRANHO, AINDA DÓI! E MUITO!

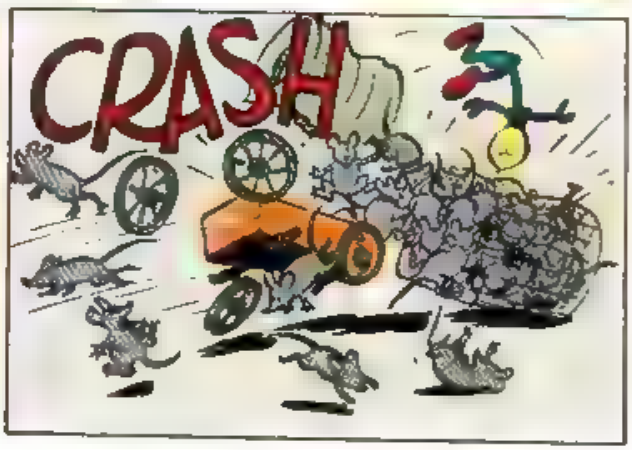
ESTÃO ME ROUBANDO EM ALGUM LUGAR AHA!

UM CORVO LEVOU DEZ CENTAVOS! TENHO QUE MUDAR MEU DINHEIRO PRA UM LUGAR SEGURO! Ó VIDA DURA!

Walt Disney

Prof. Pardal



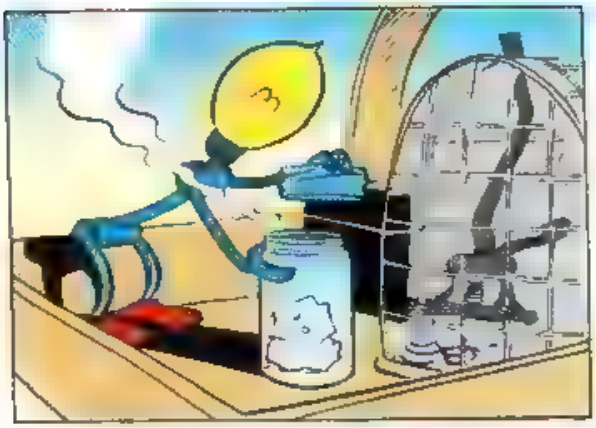


EU NÃO POSSO PERDER COM ESSA ISCA!

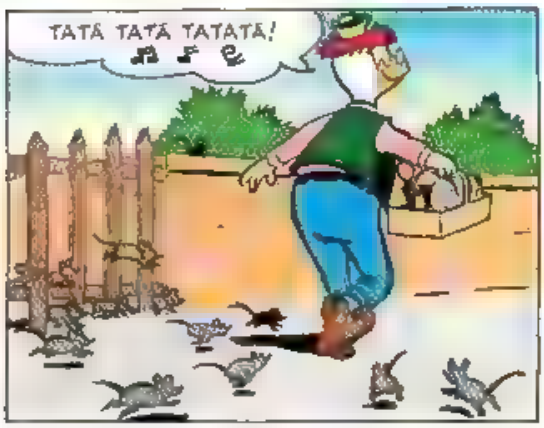
COMO OS RATOS AVANÇAM NO QUEIJO!
?

TENHO QUE MANTER A ISCA BEM FECHADA! É MUITO FORTE!

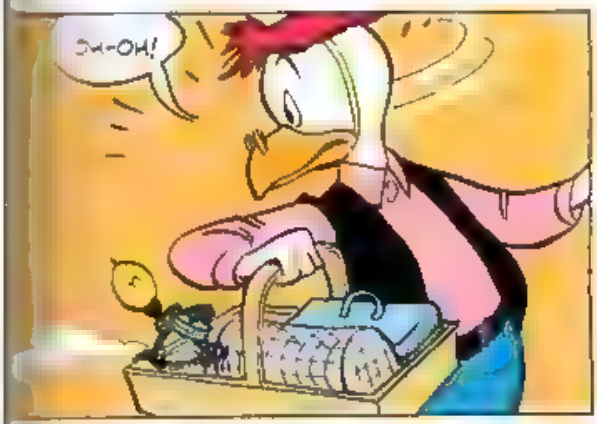
AGORA... PRO TORNEIO DE INVENTOS!



TRALALÁ LÁ LÁ LALÁ!

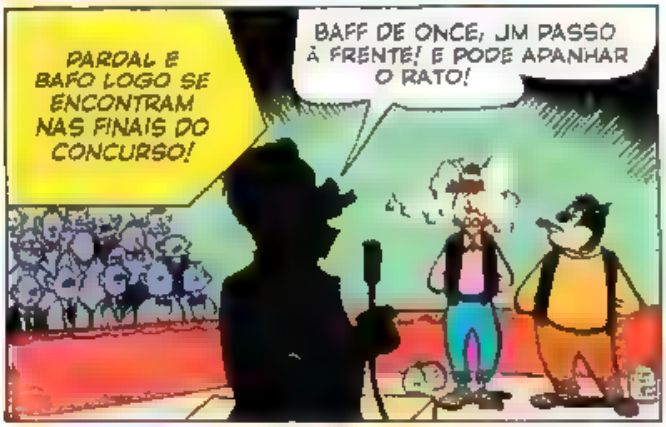

TATÁ TATÁ TATATÁ!

QUEM É ESSE CARA, O FLAUTISTA MÁGICO?


OH-OH!

JÁ PRA CAIXA DE FERRAMENTAS, MOÇO! VOCÊ CAUSA MUITA CONFUSÃO!

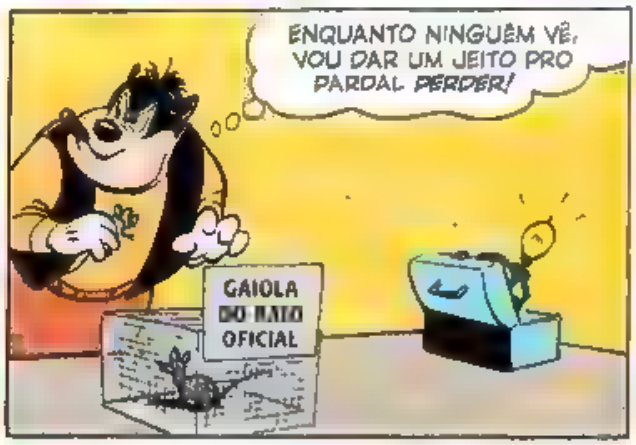
XI! ENCRENCA À VISTA! UM DOS MEUS RIVAIS É AQUELE PESTE DO BAFO!


PARDAL E BAFO LOGO SE ENCONTRAM NAS FINAIS DO CONCURSO!
BAFF DE ONCE, UM PASSO À FRENTE! E PODE APANHAR O RATO!

O BICHO VAI FICAR NO [illegible] DE RATOS OFICIAL PRA SER ATRAÍDO PELA ISCA DO SR. DE ONCE!

UM MINUTO DEPOIS.
GRIND!
PRESO! O RATO SAIU E FOI PEGO PELA RATOEIRA DO SR. BAFF!

UM MINUTO! FOI RÁPIDO DEMAIS!
CLICK

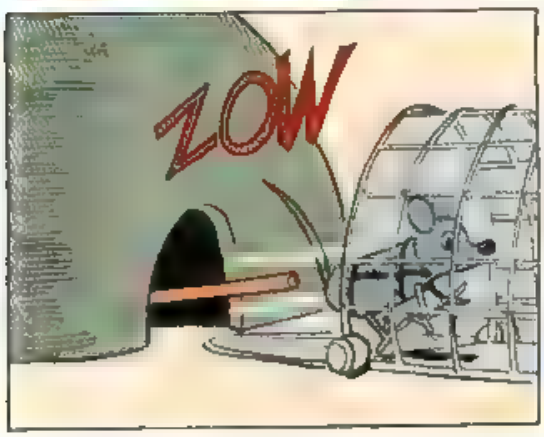

ENQUANTO NINGUÉM VÊ, VOU DAR UM JEITO PRO PARDAL PERDER!
GAIOLA DO RATO OFICIAL

O LUIZ NÃO VAI NOTAR QUE TROQUEI O RATO POR UM EMPALHADO!
?

O PROF. PARDAL VAI PEGAR SEU ÚLTIMO RATO!

O RATO FOI PRO NINHO! ELE SERÁ ATRAÍDO PELA ISCA DO PROF. PARDAL?
ZIP

VINTE SEGUNDOS! TRINTA SEGUNDOS!
CÉUS! ESSE RATO PERDEU A PRESSA!


ZOW

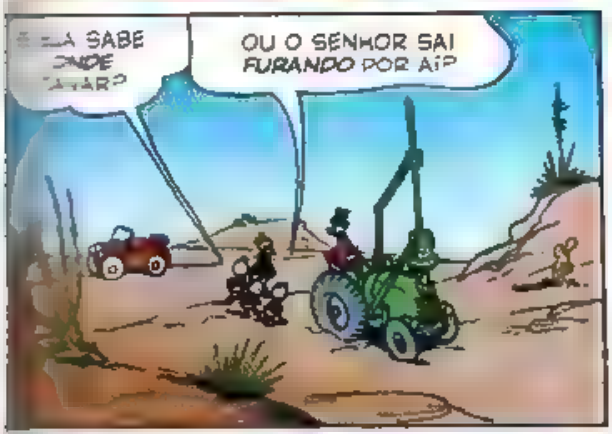
PRESO! EM 40 SEGUNDOS! UM RATO EMPALHADO!
MAS EU NÃO ENTENDO!

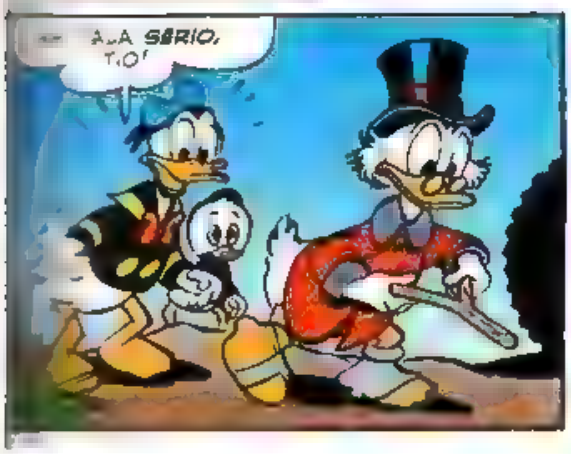
POR CRIAR A RATOEIRA E A ISCA QUE APANHAM ATÉ RATO EMPALHADO, COROAMOS O PROF. PARDAL CAMPEÃO MUNDIAL DOS INVENTORES!

UAU! NÃO SABIA QUE EU ERA TÃO BOM!

Walt Disney apresenta

TIO PATINHAS e A FORQUILHA MÁGICA





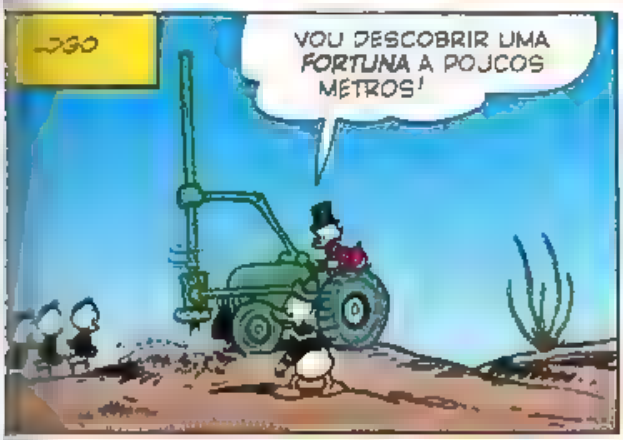
AH, PRECISO VER ISSO! IH, IH! É DEMAIS!
ELA É FEITA DE MADEIRA MEDICINAL INDÍGENA! OBSERVE! É MÁGICA!
SE HOUVER OURO ATÉ TRÊS METROS DA SUPERFÍCIE, A PONTA VAI VERGAR.
SE ISSO ACHAR OURO EU VOU VERGAR A CABEÇA!
AGORA EU TENHO QUE ACHAR OURO PRA PROVAR QUE NÃO SOU BOBO!
VEJAM, MENINOS! UM GALHO QUASE IGUAL À FORQUILHA METIDA À MÁGICA DO TIO!
UMA ESFREGADA NA AREIA E O TIO NÃO VAI SABER QUAL É A DELE!
VOCÊ ESTÁ PROCURANDO ENCRENCA, TIO!
ELE VAI APRENDER QUE QUALQUER GALHO ACHA TANTO OURO QUANTO SEU AMULETO!
POSSO OLHAR A FORQUILHA, TIO PATINHAS? NUNCA VI UMA DE PERTO!
SIM, MAS NADA DE GRACINHAS, HEIN?
SÓ QUERO SEGURÁ-LA UM POUCO

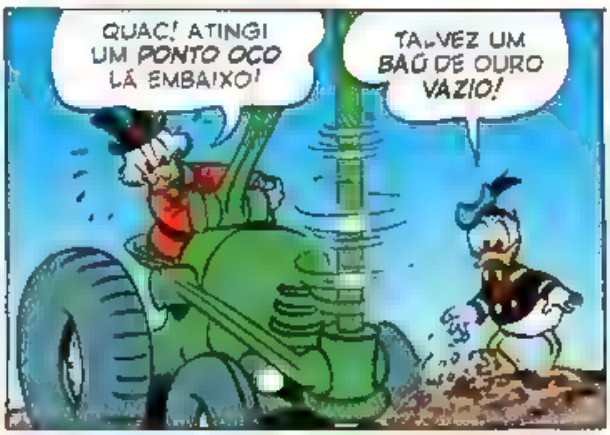
SERÁ QUE TEM OURO NAQUELE MORRO AÍ ATRÁS?
QUE MORRO?

NÃO SEI, DONALD! MAS A FORQUILHA PODE RESPONDER!

SINTO ELA PESADA. COMO SE QUISESSE VERGAR PRA BAIXO!
QUE PEDAÇO DE PAU ESPERTO!

EI! ELA APONTOU PRA BAIXO! EXISTE OURO AQUI!


DEPOIS
VOU DESCOBRIR UMA FORTUNA A POUCOS METROS!


QUAC! ATINGI UM PONTO OCO LÁ EMBAIXO!
TALVEZ UM BAÚ DE OURO VAZIO!

VOU TENTAR VER O QUE TEM AÍ!

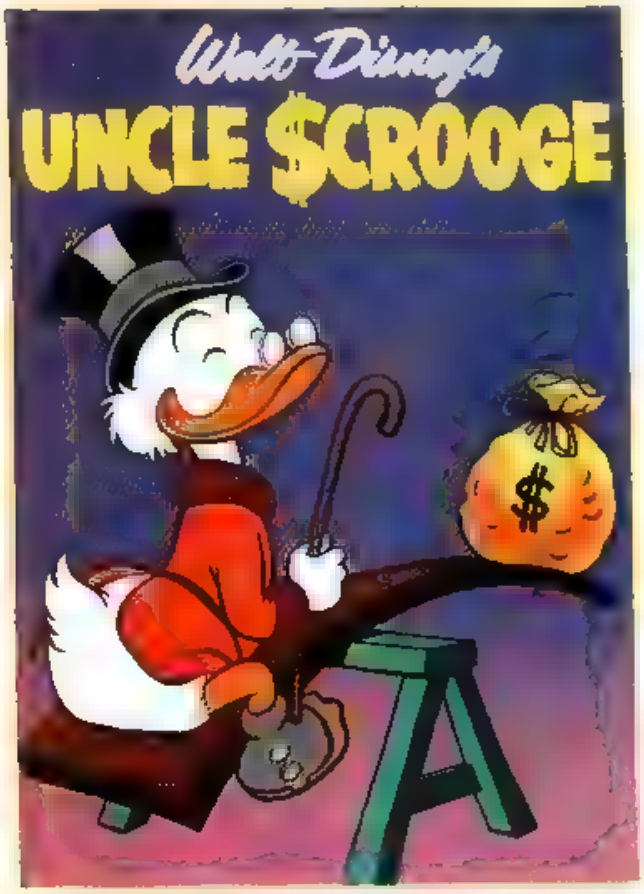
COELHOS!
E EU ESPERAVA QUE FOSSE OURO!

A FORQUILHA NUNCA ERRA! VOU FURAR MAIS!
OUTRO LUGAR OCO!
QUERO SER MICO! O QUE TEM AÍ?
TEXUGOS!
VOU PERFURAR ATÉ CHEGAR A TRÊS METROS!
PEGOU AR DE NOVO!
SIM! É BOM QUE HAJA OURO EM PÓ NELE!
MORCEGOS!
HUM... O SENHOR DEVIA TESTAR A FORQUILHA EM OUTRO LUGAR!
EU DEVIA EXAMINAR NUM MICROSCÓPIO! HÁ ALGO ERRADO AQUI!
FOI PERTO DESSA ROCHA QUE O DONALD PEGOU AHÁ!

O TIO PATINHAS DESCOBRIU QUE EU TROQUEI AS FORQUILHAS! VOU ME ESCONDER ATÉ ELE SE ACALMAR!
ESTA CAVERNA DEVE TER UNS 100 TONELADAS! PODE EXISTIR ESCONDERIJO MELHOR?
DEPOIS...
O DONALD CARREGA ALGO DE OURO MENINOS?
SIM, TIO! O RELÓGIO DELE!
ENTÃO MINHA FIEL FORQUILHA MÁGICA VAI ACHAR O ESPERTINHO! DEVE ESTAR ESCONDIDO NA CAVERNA!
ACHEI! A FORQUILHA DIZ QUE ELE VEIO PRA CÁ!
LOGO.
SAIA JÁ DAÍ SEU TRAPACEIRO! E PEÇA DESCULPAS!
VOCÊ AINDA CONSIDERA A FORQUILHA UMA FONTE DE SABEDORIA?
APÓS ESTA EXPERIÊNCIA? NÃO!
ACREDITO EM QUALQUER TIPO DE MAGIA ATÉ EM VELHAS VOANDO EM VASSOURAS!
Fim

Ilha no Espaço

"Desde aquele dia distante, quando o homem olhou para as estrelas pela primeira vez, a humanidade tem sonhado explorar o espaço. Curiosamente, esses sonhos vêm se tornando pesadelos cheios de imaginação que povoam áreas desconhecidas do cosmo com criaturas horrendas, cientistas malucos e assim por diante." Carl Barks escreveu essas palavras em 1981 no livro *Uncle Scrooge McDuck – His Life and Times* (numa tradução livre, *Tio Patinhas – Sua Vida e Época*). O texto introduzia a história *Ilha no Espaço*. Ele ainda foi além: "Antes de viajar para o vácuo sombrio, Tio Patinhas não especulou a respeito das criaturas que poderia encontrar. Ele não queria encontrar nenhuma! Mas acaba achando um sistema de vida que se assemelha bastante ao nosso. E também descobre que existem emoções lá fora – raiva, medo, frustração, piedade e, finalmente, uma grande alegria. E ele paga um preço assustadoramente alto por isso"

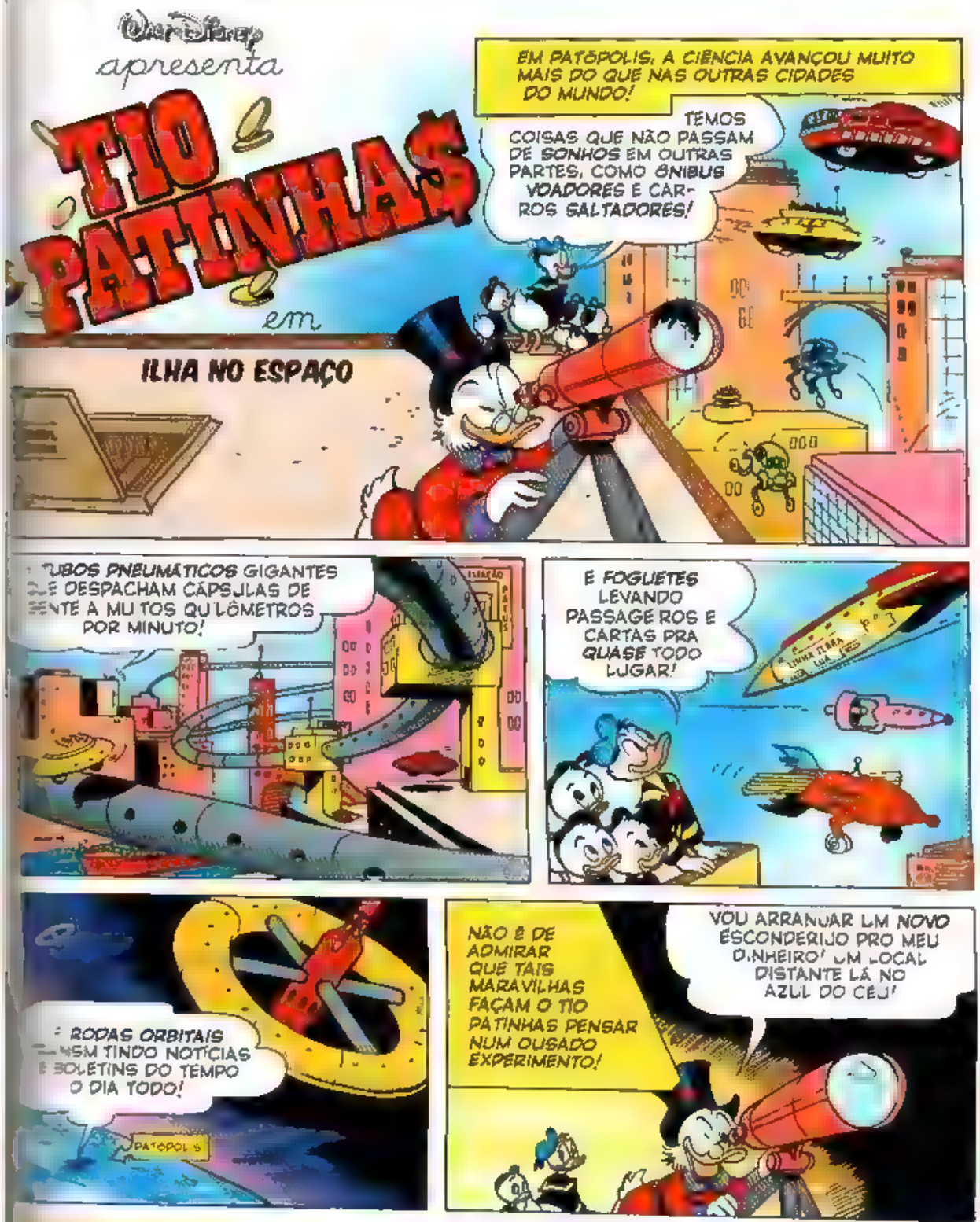


O quadrinista explicou que, em *Ilha no Espaço*, ele usou naves inspiradas nas aventuras de *Buck Rogers*, de Dick Calkins, porque as considerava mais pitorescas: "Em 1959, quando eu desenhei minha HQ, não existia muita coisa nessa área. Os foguetes eram apenas uns trecos em forma de charuto e não me pareciam ter nenhum potencial para o glamour. Já aqueles das tiras de *Buck Rogers* me lembravam carros antigos. Tinham um visual clássico como os velhos automóveis Mercer, Stutz e Kissel. Oh, eram coisas lindas! Claro, são de uma geração do passado distante e ninguém se recorda deles exceto velhotes como eu". Mas Barks não tinha só glamour em mente e a trama faz críticas à humanidade. Ele comentou: "A história mostra o que a gente da Terra vai fazer no dia em que chegar ao espaço e encontrar povos que vivem em outros mundos. Eu tenho medo de que os terráqueos deixem uma péssima impressão. (...) Os patos têm seus humores e suas ganâncias. E impõem isso aos pequeninos que moram na ilhota árida entre os asteróides – tal qual as pessoas comuns da Terra fariam se chegassem lá. Mas a história também me deu a chance de permitir que o Pato tinhas fizesse algo de bom para compensar os danos que ele e seus sobrinhos causaram"

O Cão dos Whiskervilles

A trama curta, que remete a um caso clebre de Sherlock Holmes, *O Cão dos Baskervilles*, fornece novas pistas das origens do clã Mac Patinhas. Os patos revisitam o cenário da história *O Segredo do Castelo* (publicada no volume 11 desta coleção). Barks não dá explicações para o fato da construção estar em ruínas, mas introduz o clã rival chamado Whiskervilles. A mensagem subliminar desta aventura é explicada na página 116

***Ilha no Espaço* (*Island in the Sky*), W US 29-01, e *O Cão dos Whiskervilles* (*Hound of the Whiskervilles*), W US 29-04, escritas e desenhadas por Carl Barks respectivamente em junho e julho de 1959**


Walt Disney apresenta
TIO PATINHAS em
ILHA NO ESPAÇO
EM PATÓPOLIS, A CIÊNCIA AVANÇOU MUITO MAIS DO QUE NAS OUTRAS CIDADES DO MUNDO!
TEMOS COISAS QUE NÃO PASSAM DE SONHOS EM OUTRAS PARTES, COMO ÔNIBUS VOADORES E CARROS SALTADORES!
TUBOS PNEUMÁTICOS GIGANTES QUE DESPACHAM CÁPSULAS DE GENTE A MUITOS QUILÔMETROS POR MINUTO!
E FOGUETES LEVANDO PASSAGEIROS E CARTAS PRA QUASE TODO LUGAR!
RODAS ORBITAIS TRANSMITINDO NOTÍCIAS E BOLETINS DO TEMPO O DIA TODO!
PATÓPOLIS
NÃO É DE ADMIRAR QUE TAIS MARAVILHAS FAÇAM O TIO PATINHAS PENSAR NUM OUSADO EXPERIMENTO!
VOU ARRANJAR UM NOVO ESCONDERIJO PRO MEU DINHEIRO! UM LOCAL DISTANTE LÁ NO AZUL DO CÉU!

Histórias publicadas originalmente na revista *Uncle Scrooge* 29 em março de 1960

1- *Ilha no Espaço* (*Uma Ilha no Céu* / *Island in the Sky*) **No Brasil:** *Pato Donald* 740 (1966), *Tio Patinhas* 69 (1971), *Especial* 12 (1974), *Disney Especial Reedição* 11 (1982) e *Disney Superespecial* 11 (1991) 2- *Corrida de Oodles ol Oomph*) **No Brasil:** *Pato Donald* 458 (1960), *Disney Especial* 14 (1974), *Disney Especial* 13 (1982) e *Disney Superespecial* 13 (1992) 3- *O Cão dos Whiskervilles* (*Hound of the Whiskervilles*) **No Brasil:** *Pato Donald* 469 (1960), *Tio Patinhas* 191 (1981) e *DuckTales, Os Caçadores de Aventuras* 6 (1988)

ACHO QUE JÁ DESCOBRI O ESCONDERIJO! NA VERDADE, DESCOBRI VÁRIOS DELES!
?

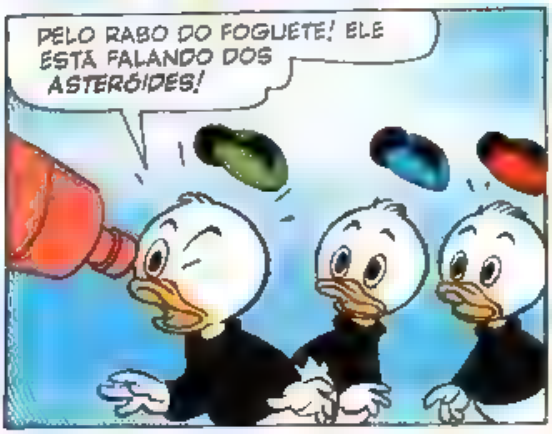
VAMOS LÁ AGORA MESMO! QUERO ESCOLHER O MELHOR DE TODOS!
DO QUE ESTÁ FALANDO, TIO PATINHAS? NÃO VEJO NADA

FALO DE UMA ILHA NO CÉU! UM PLANETINHA ROCHOSO PRA GUARDAR MEU DINHEIRO EM SEGURANÇA!
SÓ ESTOU VENDO ESTRELAS!

LÁ NA ILHA, NÃO HAVERÁ LADRÕES, TRAÇAS, RATOS, INCÊNDIOS, ENCHENTES OU CICLONES PRA DANIFICAR MINHAS CÉDULAS DELICADAS!
?
?
?

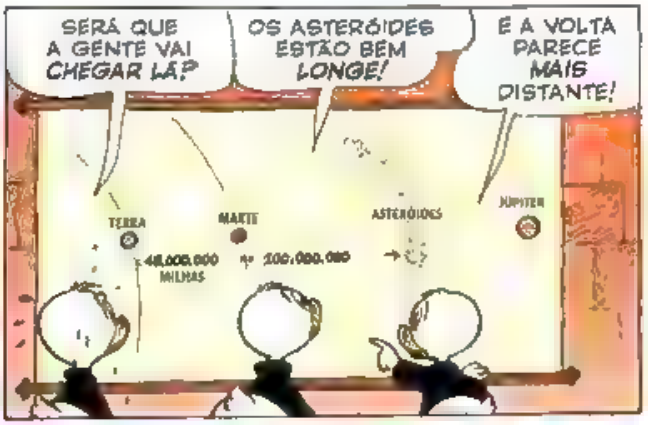
POR FAVOR, PODE CONTAR ONDE VIU ESSA SUA ILHA?
VÊ AQUELAS PARTÍCULAS DE POEIRA NO ESPAÇO?

UMA DELAS É A ILHA!


PELO RABO DO FOGUETE! ELE ESTÁ FALANDO DOS ASTERÓIDES!

DONALD E OS MENINOS SÃO AJUDANTES DO TIO PATINHAS! SEU TRABALHO É VOAR PARA QUALQUER PARTE QUE O RICAÇO QUISER!
OS ASTERÓIDES!
COM MIL ESTRELAS E COMETAS!
MAPA DO UNIVERSO
MARTE
ASTERÓIDES
JÚPITER
OS ASTERÓIDES? GLUP!

NENHUM FOGUETE TÃO LONGE!
POR ISSO EU QUERO IR LÁ ANTES, ENQUANTO O LUGAR NÃO ESTÁ INFESTADO DE ABELHUDOS!
ALTURA
30m
20m


SERÁ QUE A GENTE VAI CHEGAR LÁ?
OS ASTERÓIDES ESTÃO BEM LONGE!
É A VOLTA PARECE MAIS DISTANTE!
TERRA
MARTE
ASTERÓIDES
JUPITER
48.000.000 MILHAS
100.000.000

PAREM COM ISSO E MEÇAM MEU DINHEIRO! PRECISO SABER QUE TAMANHO DEVE TER O ASTERÓIDE!

EM NENHUM LUGAR, SENÃO PATÓPOLIS, ESSA VIAGEM SERIA POSSÍVEL! É APENAS UMA QUESTÃO DE ESCOLHER O EQUIPAMENTO ADEQUADO!
PRIMEIRO DEVEMOS COMPRAR UM FOGUETE!

NO PORTO ESPACIAL
ESSE É O MELHOR CRUZADOR CÓSMICO!
UAU!

VEJAM! UM ATEPLANO NOVINHO!
EI, TIO PATINHAS! POR QUE NÃO COMPRA UM ASSIM?

OLHEM! UM EXPRESSO INTERPLANETÁRIO DE CARGA!
ELE PODE LEVAR 5 MILHÕES DE QUILOS!

E CUSTAR DEZ MILHÕES DE PATACAS DO MEU BOLSO!

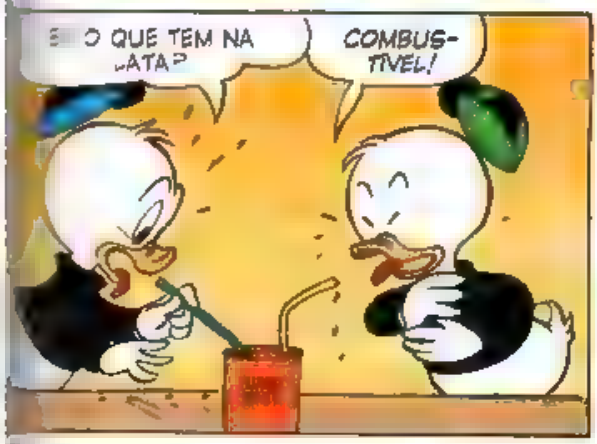
LOGO
O TIO PATINHAS SÓ PODIA COMPRAR UMA PERUA DE SEGUNDA MÃO!
COM BANCOS DE LATA E SEM MESAS DE BILHAR!
ELE DIZ QUE VAI DAR PRA IR E VOLTAR NISSO AÍ!
SERÁ?
O SENHOR VAI ATÉ OS ASTERÓIDES, HEIN? É BOM LEVAR BASTANTE COMBUSTÍVEL, SR PATINHAS!
PROVISÕES
NÃO HÁ POSTOS DE ABASTECIMENTO ALÉM DA RODA ESPACIAL 5, NA ESPAÇOVIA LUA-MARTE!
VOU CALCULAR A QUANTIDADE EXATA!
PAREM, MENINOS! O QUE ESTÃO LEVANDO A BORDO DA NAVE?
UMA CÂMERA, TIO PATINHAS! E ALGUNS JOGOS TAMBÉM!
COISAS PRA BRINCAR?
TANTOS CENTÍMETROS AQUI, OUTROS ALI... ESPAÇO SUFICIENTE PRA UMA LATA DE CINCO GALÕES!
TOMEM! DEIXEM OS BRINQUEDOS NA TERRA E LEVEM NO LUGAR ESTA LATA DE COMBUSTÍVEL DE FOGUETE!

ISTO PODE LEVAR DOIS MESES OU TRÊS!

TEMPO DEMAIS PRA PASSAR NUMA CAMA DURA DESTAS!
O QUE TEM DENTRO DO COLCHÃO, AF NAL?
COMBUSTÍVEL DE FOGUETE! LATAS E LATAS!

QUALQUER OUTRO NAVEGANTE
MAS NÃO O TIO PATINHAS! O MEDO DELE É QUE FALTE DINHEIRO!

DEU FOME! QUE TAL UNS BISCOITOS E SUCO DE LARANJA?
É! BOA IDÉIA!


O QUE TEM NA LATA?
COMBUSTÍVEL!

O COMBUSTÍVEL DE PATO DAQUI NÃO PODIA SER PIOR!
QUEREM MAIS BOLACHA E ÁGUA, MANOS?

A EXPEDIÇÃO SE APROXIMA DA RODA ESPACIAL 5!
NOSSA ÚLTIMA VISTA DA CIVILIZAÇÃO!
QUE BELEZA! É COMO O FORTE LARAMIE DEVE TER PARECIDO PROS CARROÇÕES DOS PIONEIROS!

VAMOS COMER HOT-DOG E TOMAR BANHO ENQUANTO
DESCULPEM! NÃO VOU PARAR!

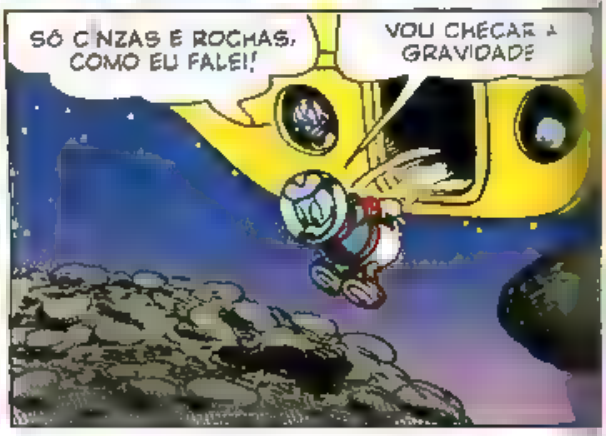
NÃO? O SENHOR NÃO VAI ENCHER OS TANQUES?
NÃO! É MUITO CARO!

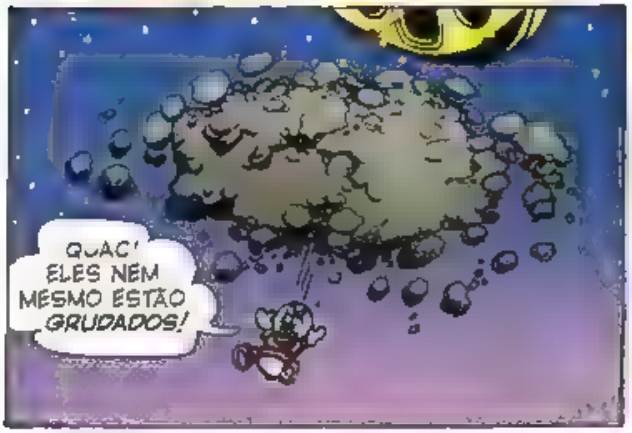
OUVI DIZER QUE COBRAM MIL PATACAS O LITRO DA GASOLINA COMUM!

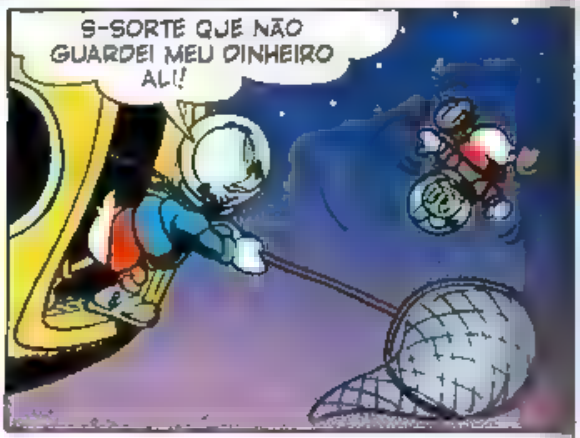
VAI VER, TEM SUPERMERCADOS E BARRACAS DE HOT-DOG NOS ASTERÓIDES. MANOS!
É PROVÁVEL QUE NÃO!

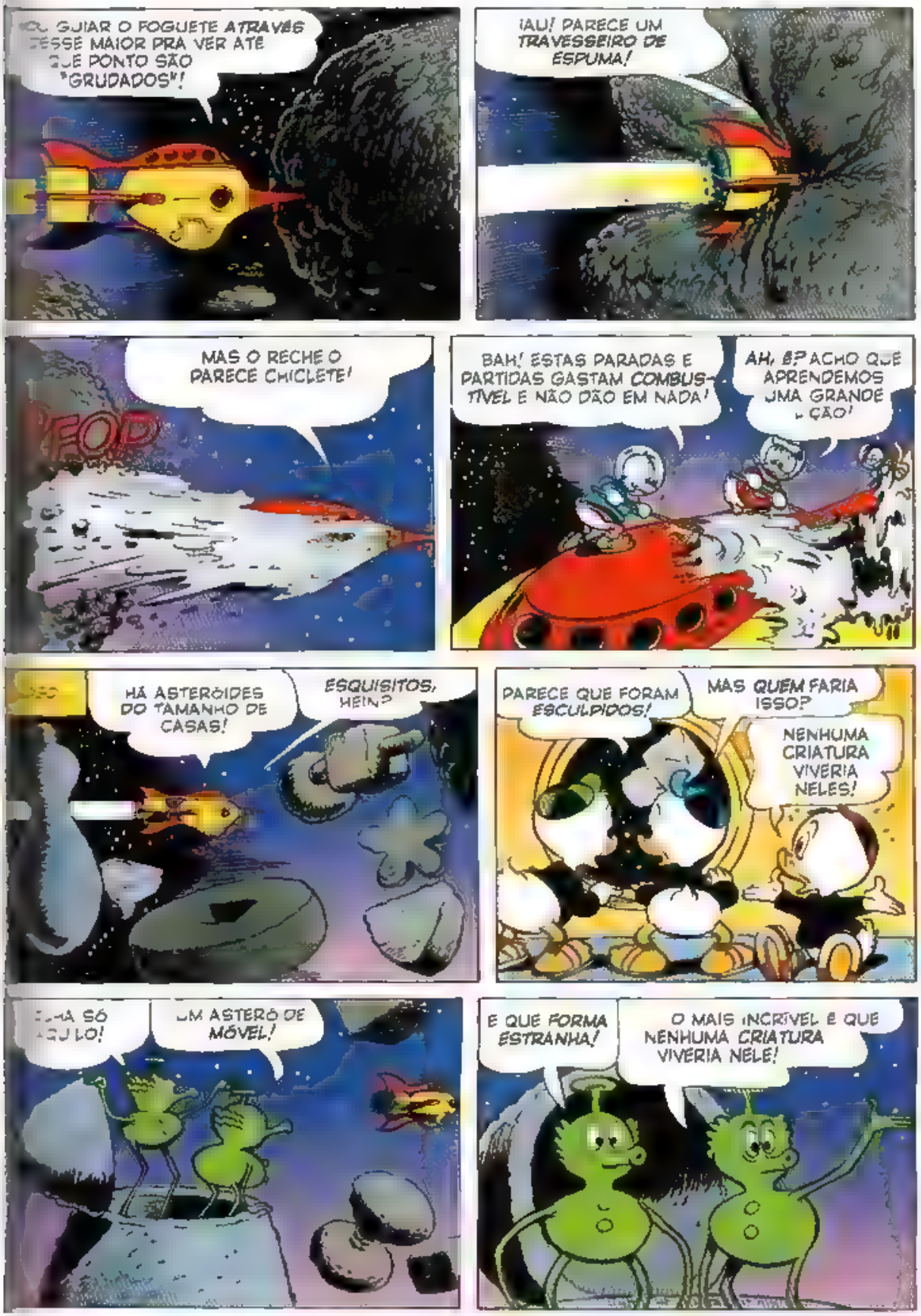
APOSTO QUE OS ASTERÓIDES NÃO TÊM NADA ALÉM DE CINZAS E ROCHAS! NEM MESMO AR!

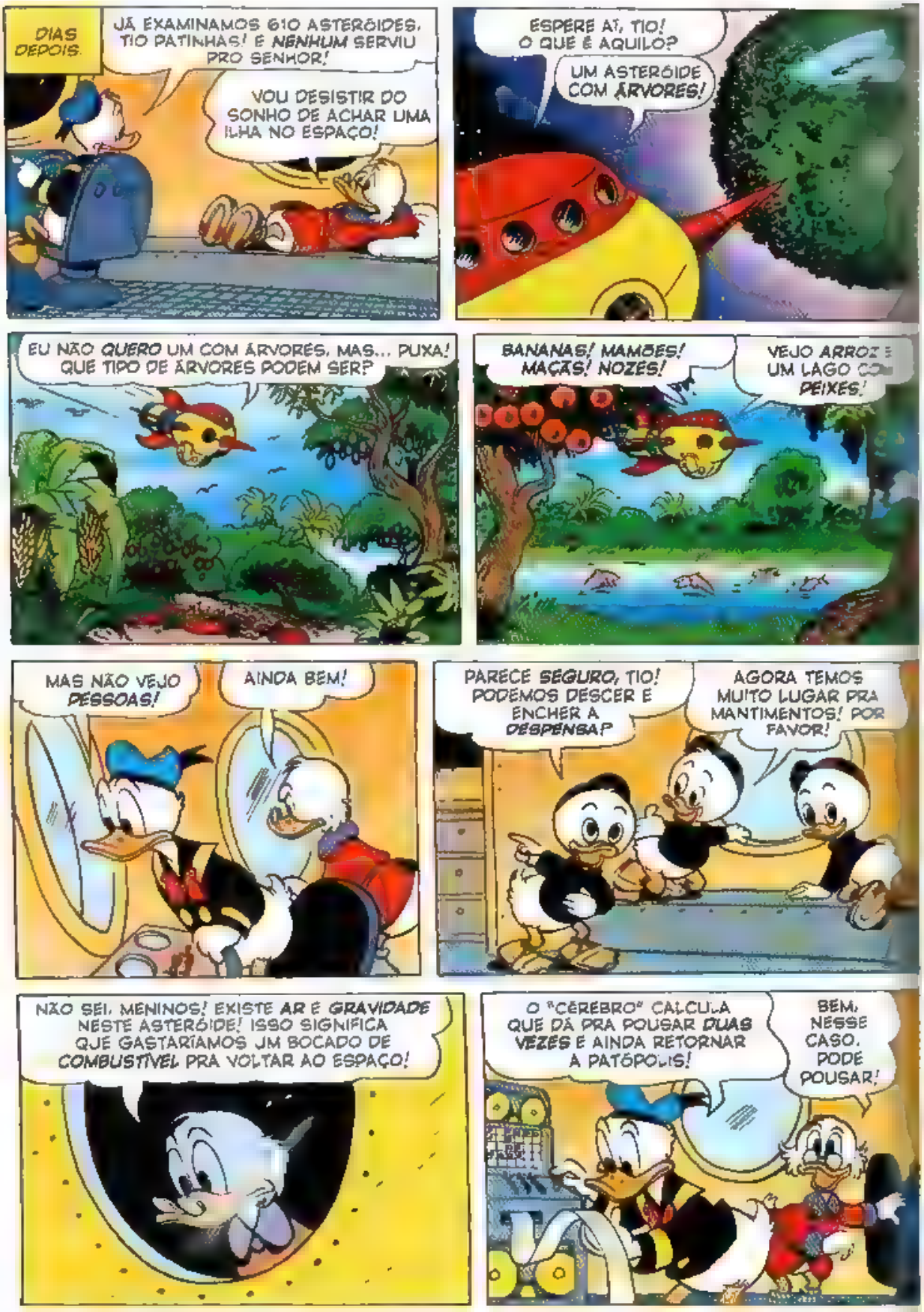
TIO PATINHAS ENCONTRA SURPRESAS 40 MILHÕES DE MILHAS ALÉM DE MARTE!
OLHEM! CHEGAMOS AO PRINCIPAL CINTO DE ASTERÓIDES!


SÓ CINZAS E ROCHAS, COMO EU FALEI!
VOU CHECAR A GRAVIDADE


QUAC! ELES NEM MESMO ESTÃO GRUDADOS!


S-SORTE QUE NÃO GUARDEI MEU DINHEIRO AL!!

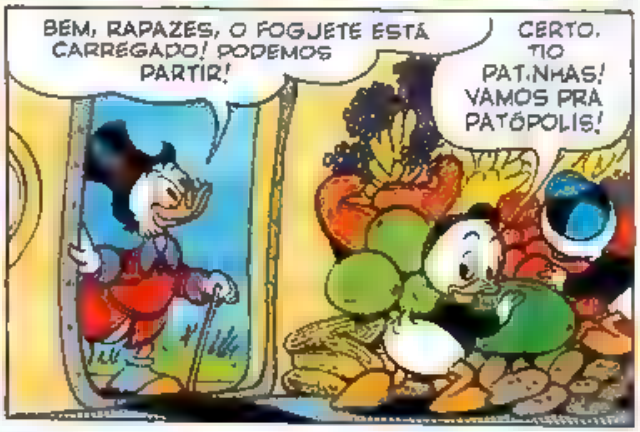

...GUIAR O FOGUETE ATRAVÉS DESSE MAIOR PRA VER ATÉ QUE PONTO SÃO "GRUDADOS"!
¡AU! PARECE UM TRAVESSEIRO DE ESPUMA!
MAS O RECHE O PARECE CHICLETE!
FOP
BAH! ESTAS PARADAS E PARTIDAS GASTAM COMBUSTÍVEL E NÃO DÃO EM NADA!
AH, É? ACHO QUE APRENDEMOS UMA GRANDE ...ÇÃO!
HÁ ASTERÓIDES DO TAMANHO DE CASAS!
ESQUISITOS, HEIN?
PARECE QUE FORAM ESCULPIDOS!
MAS QUEM FARIA ISSO?
NENHUMA CRIATURA VIVERIA NELES!
...MA SÓ ...JO!
...M ASTERÓ DE MÓVEL!
E QUE FORMA ESTRANHA!
O MAIS INCRÍVEL É QUE NENHUMA CRIATURA VIVERIA NELE!


DIAS DEPOIS.
JÁ EXAMINAMOS 610 ASTERÓIDES, TIO PATINHAS! E NENHUM SERVIU PRO SENHOR!
VOU DESISTIR DO SONHO DE ACHAR UMA ILHA NO ESPAÇO!
ESPERE AÍ, TIO! O QUE É AQUILO?
UM ASTERÓIDE COM ÁRVORES!
EU NÃO QUERO UM COM ÁRVORES, MAS... PUXA! QUE TIPO DE ÁRVORES PODEM SER?
BANANAS! MAMÕES! MAÇÃS! NOZES!
VEJO ARROZ E UM LAGO COM PEIXES!
MAS NÃO VEJO PESSOAS!
AINDA BEM!
PARECE SEGURO, TIO! PODEMOS DESCER E ENCHER A DESPENSA?
AGORA TEMOS MUITO LUGAR PRA MANTIMENTOS! POR FAVOR!
NÃO SEI, MENINOS! EXISTE AR E GRAVIDADE NESTE ASTERÓIDE! ISSO SIGNIFICA QUE GASTARÍAMOS UM BOCADO DE COMBUSTÍVEL PRA VOLTAR AO ESPAÇO!
O "CÉREBRO" CALCULA QUE DÁ PRA POUSAR DUAS VEZES E AINDA RETORNAR A PATÓPOLIS!
BEM, NESSE CASO, PODE POUSAR!

MAS ANTES SINTA O SOLO COM A MÃO, ZEZINHO! QUERO TER CERTEZA DE QUE NÃO É OUTRO CHICLETE!

TUDO É SÓLIDO E IGUAL À TERRA NO ASTERÓIDE. FRUTOS, PEIXES, CEREAIS E PÁSSAROS! UM VERDADEIRO PARAÍSO PERDIDO!
NÃO ENTENDO POR QUE NÃO TEM NINGUÉM AQUI! DÁ PRA COMER SEM PARAR!

O CALOR QUE FAZ CRESCER ESTES VEGETAIS DEVE VIR DO INTERIOR DO ASTERÓIDE! POUCO VEM DO SOL!
QUEM SE IMPORTA?

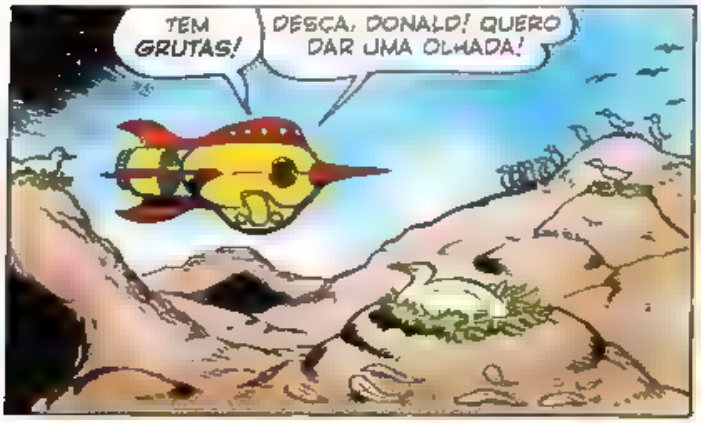

BEM, RAPAZES, O FOGUETE ESTÁ CARREGADO! PODEMOS PARTIR!
CERTO, TIO PATINHAS! VAMOS PRA PATÓPOLIS!

ACHA QUE ESSE ASTERÓIDE SERVE DE CAIXA-FORTE NO CÉU!
É! A GENTE ENTENDE, TIO!

O SENHOR PRECISA DE UM ÁRIDO E DESOLADO!
UM QUE NINGUÉM OLHARIA DUAS VEZES!

OBA! VEJO UM ASTERÓIDE ASSIM AGORA! TEM TAMANHO E FORMA IDEAIS!

NÃO NOTAMOS ELE ANTES PORQUE ESTÁVAMOS OCUPADOS OLHANDO O BONITÃO!


TEM GRUTAS!
DESCA, DONALD! QUERO DAR UMA OLHADA!

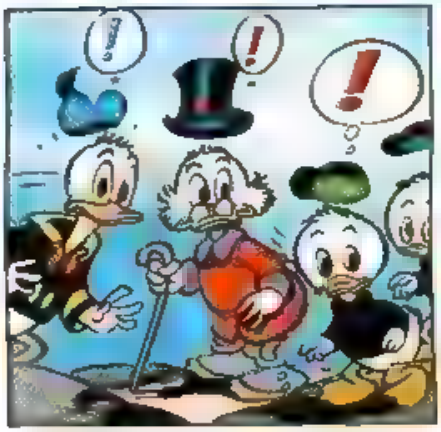
VAI MESMO ARRISCAR, TIO PATINHAS? SÓ TEMOS COMBUSTÍVEL PRA MAIS UMA DECOLAGEM, LEMBRA?
MAIS UMA É PRONTO DESCA

QUE LUGAR! POSSO ACAMPAR NO ASTERÓIDE MAIOR ENQUANTO MUDO MEU DINHEIRO PRAS GRUTAS DESTE MENOR!

QUANDO O DINHEIRO ESTIVER AQUI VOU FAZER FOGUETES-TRATORES REBOCAR ESTE PEDAÇO FEIO DE ROCHA PRA OUTRA ÓRBITA BEM LONGE!
AQUELA GRANA VALE TODO ESSE TRABALHO

ESTRANHO! NÃO CRESCE NADA NESTE ASTERÓIDE!
OS PÁSSAROS QUE FAZEM NINHO AQUI COMEM FORA!

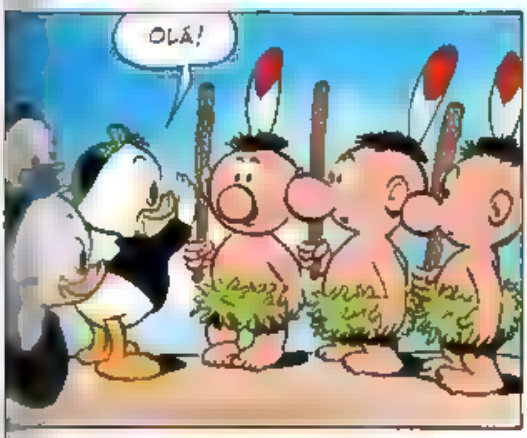
LÓGICO, NINGUÉM MAIS VIVE AQUI!
ENTÃO SUBAM A BORDO E VAMOS DECOLAR


!
!
!

GENTE!
AGORA NÃO DUVIDO DE MAIS NADA! QUAC!

SELVAGENS VIOLENTOS! ISSO PÕE FIM AO MEU PLANO!
ME PEGARAM DESARMADO E INDEFESO!

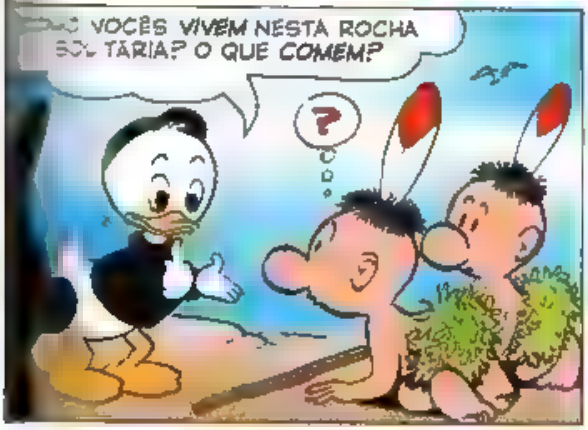
VÁ ATÉ LÁ E URRE PRA ELES, DONALD! NÃO DEVE DEMONSTRAR MEDO DIANTE DE POVOS PRIMITIVOS, SABIA?
POSSO FAZER CARA DE BRAVO, MAS MEUS JOELHOS ESTÃO TREMENDO!


OLÁ!

ORA, OS SELVAGENS PENSAM QUE SOMOS GRANDES ESPÍRITOS DE OUTRO MUNDO!
ELES SE AJOELHARAM COMO OS ÍNDIOS DIANTE DE COLOMBO!

PATINHAS COLOMBO! ELES FAZER O QUE O SENHOR DAR! ENTÃO DIGA PRA DAR O FORA!

AFASTEM-SE! GRANDES ESPÍRITOS DO ESPAÇO TÊM ENCONTRO COM MÉDICO DO CORAÇÃO EM ESTRELA DISTANTE!
MEN NOS VENHAM!


VOCÊS VIVEM NESTA ROCHA SOLITÁRIA? O QUE COMEM?
?

VÃO COMER A GENTE SE NÃO FUGIRMOS! VENHAM!
IK! IK! IK!

DROGA! O TANQUE CINCO ESTÁ VAZIO! TEMOS QUE REBOMBEAR O LÍQUIDO PRA DEIXAR CADA TANQUE NO MESMO NÍVEL!
ESSA MELECA TINHA QUE ACONTECER JUSTO AGORA?
VOU DAR UNS TIROS PRA ESPANTAR OS SELVAGENS ENQUANTO A GENTE TRABALHA.
BANG BANG
FICAMOS LIVRES DELES! E DAQUELES PÁSSAROS!
NÃO SE ASSUSTEM! O TIO DONALD ESTÁ BRINCANDO!
NÃO GOSTARAM DE VER OS PÁSSAROS FUGIR!
E EU NÃO GOSTO DO NOVO OLHAR DELES! PARECEM BRAVOS!
ENQUANTO AS BOMBAS AJUSTAM O COMBUSTÍVEL, EU VOU RECOLHER UNS OVOS PRA DESPENSA!
NIK! NIK! NIK!
?

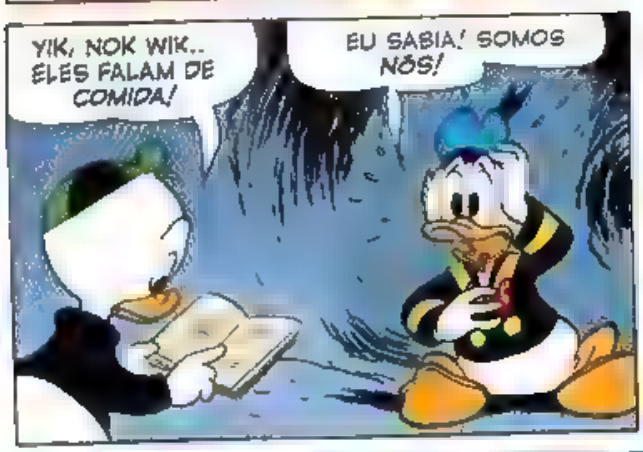
NÃO SE FAÇAM DE DURÕES OU EU VOU DISPARAR O BANG-BANG DE NOVO!
WAP
ORA, SEU CAPETINHA! VAI APANHAR!
BAM BAM BAM
AI!
MINHA MÃO! ESSES NANICOS SÃO DUROS COMO FERRO!
GLOM
OH-OH! ENCRENCA! MENINOS, VENHAM PRA CÁ... DEPRESSA!
GLOM

VIERAM ME BUSCAR!

BANG
BANG
BANG

PERDERAM O MEDO! ESTÃO FURIOSOS COM ALGUMA COISA!
SLAM

YIK, VIK NOK WIK WAK WU ZIK ZOK!
O QUE ESSE APACHES CÓSMICOS TANTO RESMUNGAM?
VEJA SE DÁ PRA TRADUZIR COM O MANUAL DE ESCOTEIRO-MIRIM!
OUTRAS LÍNGUAS CAPÍTULO 3 PÁGINA 78!


YIK, NOK WIK.. ELES FALAM DE COMIDA!
EU SABIA! SOMOS NÓS!

OS OVOS DE PÁSSAROS SÃO A ÚNICA FONTE DE ALIMENTO DELES!
E AGORA QUE OS PÁSSAROS FUGIRAM DO ASTERÓIDE

EI, TIO PATINHAS! JOGUE UM POUCO DE ARROZ E MILHO COMO OFERTA DE PAZ!

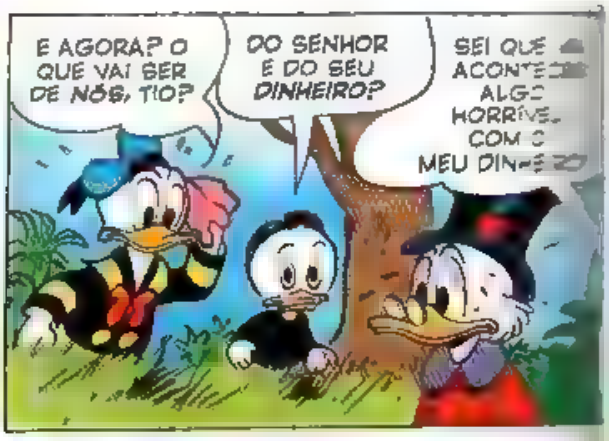
NEM PENSAR! SE VOU FICAR CERCADO NO FOGUETE, PRECISAREI ME ALIMENTAR!

MAS POSSO DISPENSAR UMAS FRUTAS! IAM ESTRAGAR ANTES QUE EU USASSE MESMO!
VOU DAR ESTA MELANCIA ENORME PRO CHEFE MOICANO!
BEM NO ALVO!
IK, IK! WIK, YIK!
IAHUU!
OS NATIVOS ESTÃO BRIGANDO PELOS PEDAÇO DE MELANCIA!
NOSSOS GUARDAS TAMBÉM!
A BARRA ESTÁ LIMPA! FUJAM!
COMO COMEM! NÃO VEJO TANTA FOME DESDE O ÚLTIMO PIQUENIQUE DO GANSOLINO!
YUM! YUM! SMACK
POBREZINHOS! TÃO FAMINTOS!
SUBAM LOGO A BORDO! VAMOS PARTIR!
NÃO! A GENTE NÃO VAI ENQUANTO NÃO DER CADA BOCADO DA COMIDA A ESSE POVO DESCAMISADO!
UM MINUTO! MALDIÇÃO! O QUE NÓS VAMOS COMER NA VOLTA PRA CASA?
O MESMO QUE NA VINDA! BOLACHA E ÁGUA!

ESSE POVO SÓ TEM COMIDA PRA UM DIA, DESDE QUE O TIO DONALD ESPANTOU AS AVES POEDEIRAS!
NÓS TEMOS QUE DAR ESTES ALIMENTOS!
BAH! POR QUE OS BOBÕES NÃO VÃO MORAR NAQUELE ASTERÓIDE MAIOR, ONDE PODEM COMER O TEMPO TODO?
É! POR QUE NÃO?
A TERRA DO LEITE E MEL FICA SÓ A 300 METROS!
ELES PULARIAM ATÉ LÁ SE PUDESSEM PULAR 300 METROS!
ENTENDO! OH! QUE SITUAÇÃO VIVEM TÃO PERTO DAS IGUARIAS E NÃO TÊM NADA ALÉM DE OVOS PRA COMER!
A GENTE LEVARIA OITO MESES PRA TRAZER UMA EXPEDIÇÃO DA TERRA PRA SALVAR ESSE POVO!
SE OS PÁSSAROS NÃO VOLTAREM NESSE TEMPO...
OS PÁSSAROS TÊM QUE VOLTAR! NÃO PODEMOS REBOCAR ESSA GENTE ATÉ O OUTRO ASTERÓIDE! NOSSO COMBUSTÍVEL SÓ PERMITE UMA DECOLAGEM!
DONALD! CONFIRA COM OS MENINOS O EQUIPAMENTO DE DECOLAGEM! VOU RECALCULAR NOSSO COMBUSTÍVEL NO CÉREBRO ELETRÔNICO!
NÓS JÁ CALCULAMOS, TIO PATINHAS!
NÃO TEMOS ALTERNATIVA O JEITO É ABANDONAR OS PEQUENOS APACHES À PRÓPRIA SORTE!

POR JÚPITER, MARTE E SATURNO!
DEPOIS...
O TIO PATINHAS ESTÁ DEMORANDO PRA PARTIR!
ELE JÁ ESTÁ LIGANDO OS MOTORES!
E PONHA O CAPACETE
ADEUS, PEQUENINOS!
A GENTE PEDE DESCULPAS!
EU E O DEDO NO GATILHO!
CRACK
TIO PATINHAS! O SENHOR VAI POUSAR?
SIM! ESTIQUE A CORDA SALVA-VIDAS ATÉ O ASTERÓIDE MAIOR!
ENSINEI OS SELVAGENS A USAR A CORDA COMO PONTE!
O SENHOR É DEMAIS, TIO PATINHAS!

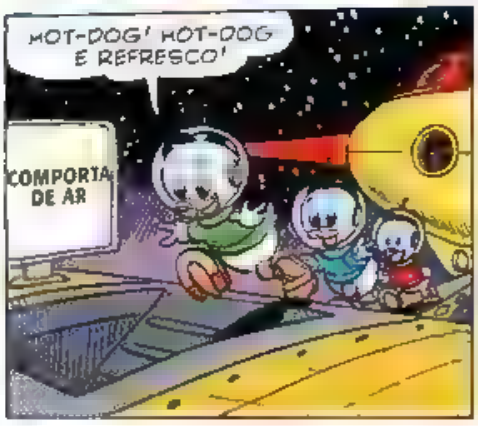
OLHEM! ELES SOBEM COMO MACAQUINHOS!
ESTE É O MAIOR DRAMA DA VIDA DELES!


E AGORA? O QUE VAI SER DE NÓS, TIO?
DO SENHOR É DO SEU DINHEIRO?
SEI QUE ACONTECEU ALGO HORRÍVEL COM O MEU DINHEIRO

RECALCULEI O COMBUSTÍVEL! TEMOS O BASTANTE PRA RETORNAR À
À TERRA?

NÃO! À RODA ESPACIAL 5, ONDE, CHUIF! COBRAM MIL PATACAS POR LITRO DE COMBUSTÍVEL!

AI
PATINHAS VOLTANDO DOS ASTERÓIDES! TANQUE VAZIO E SEM ENERGIA!
VAMOS GUINCHAR VOCÊ ASSIM QUE PASSAR PELA COMPORTA!


HOT-DOG! HOT-DOG E REFRESCO!
COMPORTA DE AR

HOT-DOGS
SIMPLES. $7000,00
COM MOSTARDA. $8000,00
REFRESCOS
SIMPLES. $ 5000,00
COM CANUDINHO. $6000,00
CAFÉ. $5000,00
COM CREME. NÃO TEM
AINDA QUER MUDAR SUA GRANA PRA UM ASTERÓIDE, TIO PATINHAS?
DEPOIS DOS GASTOS DESTA VIAGEM
NÃO VAI SOBRAR MUITA COISA

Walt Disney
Prof. Pardal
CORRIDA ANUAL DE LANCHAS DO LAGO NEGRO
INSCRIÇÕES NA SEDE DO CLUBE NÁUTICO
PRÊMIOS!
FIZ MINHA INSCRIÇÃO! UM INVENTOR TEM QUE SER CAPAZ DE CRIAR UM BARCO COM AQUELE ALGO MAIS PRA VENCER!
SEDE DO CLUBE
VOU VASCULHAR O LIXÃO MUNICIPAL EM BUSCA DE UMA CARCAÇA QUE POSSA SER RECONSTRUÍDA!
ERA O QUE EU ESTAVA PROCURANDO ALGO RÁPIDO COM LINHAS CLÁSSICAS!
LOGO...
NINGUÉM DIRIA QUE EU FIZ ESTA MARAVILHA DE UM DESTROÇO!
VOU DAR UMA VOLTA ANTES DA CORRIDA!
SÓ VOU TESTAR A VELOCIDADE! NÃO QUERO QUE VEJAM OS RECURSOS DA LANCHA!
RATCH RATCH
UAU! MINHA ÚNICA PREOCUPAÇÃO VAI SER COMO GASTAR O DINHEIRO DO PRÊMIO!
ZOW

COMO EU DISSE, A LANCHA QUE TIVER AQUELE ALGO MAIS VAI VENCER!
VROOM
CLICK CLICK CLICK
ROAR
CLICK CLICK
E O LAMPADINHA? OH-OH! SEU BARCO AINDA NÃO ESTÁ MUITO BOM!
...GA O DIA DA CORRIDA! ENTÃO
LARGARAM! O PROF PARDAL ABRE GRANDE VANTAGEM!
ROAR
PARDAL CONTORNA A PRIMEIRA BÓIA BEM NA LIDERANÇA!
NUNCA UMA LANCHA CRUZOU O LAGO NEGRO TÃO RÁPIDO ASSIM!
PFOP
CLICK CLICK CLICK!

LOGO EU VOU COMPLETAR A VOLTA E DEIXAR PRA TRÁS AQUELES RETARDATÁRIOS!
XI! DO'S DELES ESTÃO ZIGUEZAGUEANDO PRA EU NÃO PASSAR!
FUI PRA ISSO QUE INSTALEI BARBATANAS SALTADORAS NA MINHA LANCHA!
DEIXEI OS DOIS TÃO ESPANTADOS QUE BATERAM E AFUNDARAM SEUS BARCOS!
AQUELES ALI ERGUERAM MASTROS PRA EU NAUFRAGAR SE SALTAR DE NOVO!
MAS EU VIM PREPARADO! TENHO BARBATANAS DE MERGULHO NA LANCHA!
ELE PASSOU POR BAIXO D'ÁGUA!
EI! OLHE AONDE VAI!
AS LANCHAS 4 E 5 COLIDIRAM! SÓ RESTA O PROF PARDAL!
CRACK

VOU CORRER DE VERDADE E ME EXIBIR PRA MULTIDÃO!
CRUZES! A HÉLICE DO MOTOR SAIU DO EIXO!
OH-OH! A LANCHA DO PROF. PARDAL ENGUIÇOU PERTINHO DA LINHA DE CHEGADA!
REMAR É CONTRA AS REGRAS! SE EU CONSEGUIR SOPRAR MEU BARCO .
BEM ATRÁS, MAS AVANÇANDO SEM PARAR, VEM UM BARCO QUE NINGUÉM PARECE TER NOTADO!
CLICK CLICK CLICK
ASSIM...
NÃO CONSIGO MAIS SOPRAR! MAS . SERÁ POSSÍVEL? O BARCO ANDOU!
A LANCHA DO PARDAL FLUTUA ATÉ A CHEGADA! ELE VENCE A PROVA!
CLICK CLICK
COMO EU DISSE, A LANCHA COM AQUELE ALGO MAIS É QUE LEVOU O PRÊMIO!
CLICK CLICK CLICK

Walt Disney
TIO PATINHAS$
em
O CÃO DOS WHISKERVILLES
EM CERTA NOITE NEVOENTA, ECOA NAS CHARNECAS DA ESCÓCIA O UIVO DE UM CÃO MISTERIOSO!
AAUUUU! AAUUUU!
É ELE, DONALD! COMO O HOMEM DISSE, O TEMIDO CÃO DOS WHISKERVILLES VOLTOU!
GLUP!
O QUE TROUXE O TIO PATINHAS A ESSE LUGAR ASSUSTADOR? VOLTEMOS A UM DIA DESSES EM PATÓPOLIS.
XÔ! O PATRÃO ESTÁ OFERECENDO UM CHÁ E SÓ A NATA DA SOCIEDADE PATOPOLENSE FOI CONVIDADA!
MAS EU TINHA UM NEGÓCIO AH, DEIXA PRA LÁ!
DONALD, POR QUE É QUE EU NUNCA SOU CHAMADO PRAS FESTAS DOS SOCIALITES? POR QUE NÃO FAÇO PARTE DA NATA DE PATÓPOLIS?
EU É QUE VOU SABER TIO PATINHAS?
SOU RICO, USO CARTOLA E BENGALA! MAS AINDA ACHAM QUE NÃO TENHO CLASSE!
VAI VER, O SENHOR PRECISA DE CULTURA, COMO DIZEM NA ESCOLA!
É DE BERÇO! OS BACANAS QUEREM SABER SE O SEU AVÔ TAMBÉM USAVA CARTOLA!
ELE USAVA BONÉ DE MINEIRO! É, ANTES DISSO, MEUS ANCESTRAIS . . . ESQUECI!
ENTÃO O SENHOR NÃO TEM BERÇO, TIO PATINHAS! QUE PUREZA!
SUA ÚNICA CHANCE DE VIRAR BACANA É ADQUIRIR CULTURA!
É! APRENDA A FALAR DE COISAS COMPLICADAS! ARTE, POR EXEMPLO!
AI, AI!
ALI TEM UMA MOSTRA DE ARTE MODERNA! ELA PODE SER ÚTIL!
É! O SENHOR PODE FICAR POR DENTRO DO ASSUNTO!
FALE SOBRE ARTE MODERNA E VÃO PENSAR QUE O SENHOR É CULTO!
EXPOSIÇÃO DE ARTE MODERNA
ESTUDOS ABSTRATOS SUBJETIVOS NEO OBSCUROS

ESSE TRECO É CHAMADO DE ABSTRATO! É DO FAMOSO ARTISTA ANGUS MAC WHISKER!
GANHOU O PRÊMIO DE DUAS MIL PATACAS!
!SSO ME LEMBRA ALGUMA COISA!
AQUI TEM OUTRO QUADRO DELE! UM TROUX.. DIGO, SOCIALITE COMPROU POR 10 MIL!
ACHO QUE ESTOU RECEBENDO CULTURA! ESSES DESENHOS ME RECORDAM ALGO
VENDIDO
JÁ SEI! PADRÃO ESCOCÊS! ANDEM! VAMOS PRA ESCÓCIA!
E
GLASGOW!
AQUELES QUADROS ME LEMBRARAM O PASSADO, RAPAZES! OS MAC PATINHAS UM DIA FORAM UM GRANDE CLÃ DAS TERRAS ALTAS!
SE ACHAR UMA PEÇA DO TARTAN DO CLÃ VOU PROVAR QUE MEU BERÇO É TÃO ELEGANTE QUANTO O DE QUALQUER BACANA!
O QUE É UM TARTAN, TIO PATINHAS?
TÁXIS
UM DESENHO COLORIDO QUE OS HOMENS USAVAM EM SUAS ROUPAS! PRA CADA CLÃ HAVIA UM TARTAN!
ENTÃO SUA FAMÍLIA TINHA UM DESIGN PRÓPRIO?
S M! O DAQUELES DOIS É DO CLÃ MCGANSO!
VERMELHO, VERDE AMARELO E PRETO!
E OS FULANOS TOCANDO GAITA DE FOLE SÃO DO CLÃ MCALCE!
QUE CORES TÊM O TARTAN DOS MAC PATINHAS?

NÃO SEI, DONALD! EU VIM À ESCÓCIA PRA DESCOBRIR!
ENTÃO O SENHOR NUNCA VIU?

NÃO! OS KILTS E AS MANTAS DOS MAC PATINHAS SE PERDERAM, JUNTO COM SUAS OUTRAS POSSESSÕES, NOS TERRÍVEIS ANOS DO CÃO!
QUE CÃO?

EU CONTO PRA VOCÊS UM DIA! POR ENQUANTO, VAMOS INVESTIGAR AS RUÍNAS DO VELHO CASTELO MAC PATINHAS!

NOVO DIA
O FEUDO DA FAMÍLIA FICAVA PERTO DESTA ALDEIA! VAMOS PARAR E PEDIR INFORMAÇÕES!
PUXA, TIO! O QUE O SENHOR ESPERA ENCONTRAR NO CASTELO?

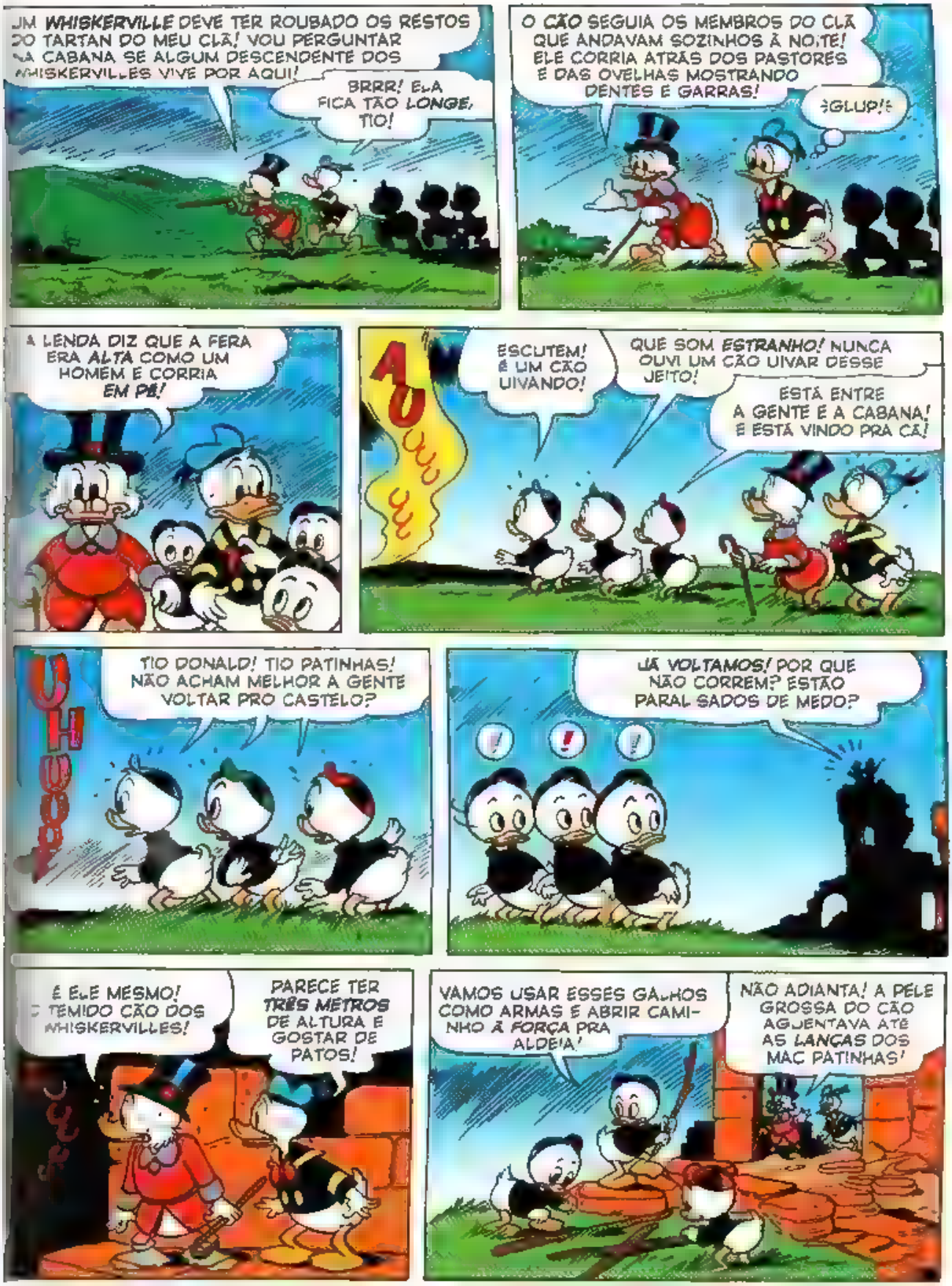
UM PEDAÇO DE PANO, ALGUM ESCRITO... ALGUMA PISTA DO DESENHO DO TARTAN!

NÃO ACREDITO! VOCÊ, UM MAC PATINHAS, VOLTANDO NESTA ÉPOCA DO ANO!
O QUE TEM DE ERRADO?

O CÃO! O TEMIDO CÃO DOS SKERVILLES REGRESSOU À CHARNECA!
?

EU AINDA TENHO QUE ENCONTRAR O CASTELO DO MEU CLÃ! VOU CORRER O RISCO!
NÃO SE ESQUEÇA DE CONTAR PRA GENTE SOBRE ESSE CÃO, TIO PATINHAS!

DEPOIS, COM AS INFORMAÇÕES, OS PATOS SEGUEM RUMO ÀS RUÍNAS DO CASTELO!
EU NÃO QUERIA ESTAR NESTA CHARNECA NUMA NOITE NEVOENTA!
DEPRESSA! ESTÁ FICANDO TARDE!
AS CABANAS DO CLÃ E OS APRISCOS DAS OVELHAS FICAVAM AQUI! TODOS ERAM FELIZES ATÉ A CHEGADA DO
MASTIM!
SPLOOK
EM QUE DIABOS O SENHOR CAIU, TIO PATINHAS?
NUMA ANTIGA ARMADILHA QUE O CLÃ CAVOU PRA PEGAR O CÃO!
O SENHOR DEVIA TER FALADO PRA GENTE DESSA FERA!
JÁ VOU FALAR! AGORA ESTOU VENDO AS RUÍNAS DO CASTELO ATRÁS DO MORRO!
DEPOIS. .
QUE FRUSTRAÇÃO! VÂNDALOS DESTRUÍRAM CADA FIO DE TECIDO DAS RUÍNAS!
E A ÚNICA ESCRITA QUE DEIXARAM É: "MAC PATINHAS, CAIAM FORA!"
MAC PATINHAS, CAIAM FORA!
UM WHISKERVILLE FEZ ISSO! ELES SEMPRE COBIÇARAM NOSSA TERRA!
QUE TAL A GENTE DAR O FORA? JÁ VAI ESCURECER!
SIM, DONALD! SÓ QUERO CONFERIR UMA COISA ANTES DE VOLTAR PRA ALDEIA!
RÁPIDO MINHAS PERNAS JÁ ESTÃO TREMENDO


UM WHISKERVILLE DEVE TER ROUBADO OS RESTOS DO TARTAN DO MEU CLÃ! VOU PERGUNTAR NA CABANA SE ALGUM DESCENDENTE DOS WHISKERVILLES VIVE POR AQUI!
BRRR! ELA FICA TÃO LONGE, TIO!
O CÃO SEGUIA OS MEMBROS DO CLÃ QUE ANDAVAM SOZINHOS À NOITE! ELE CORRIA ATRÁS DOS PASTORES E DAS OVELHAS MOSTRANDO DENTES E GARRAS!
¡GLUP!
A LENDA DIZ QUE A FERA ERA ALTA COMO UM HOMEM E CORRIA EM PÉ!
AUUUUU
ESCUTEM! É UM CÃO UIVANDO!
QUE SOM ESTRANHO! NUNCA OUVI UM CÃO UIVAR DESSE JEITO!
ESTÁ ENTRE A GENTE E A CABANA! E ESTÁ VINDO PRA CÁ!
UHUUU
TIO DONALD! TIO PATINHAS! NÃO ACHAM MELHOR A GENTE VOLTAR PRO CASTELO?
JÁ VOLTAMOS! POR QUE NÃO CORREM? ESTÃO PARALISADOS DE MEDO?
! ! !
É ELE MESMO! O TEMIDO CÃO DOS WHISKERVILLES!
PARECE TER TRÊS METROS DE ALTURA E GOSTAR DE PATOS!
GRRR
VAMOS USAR ESSES GALHOS COMO ARMAS E ABRIR CAMINHO À FORÇA PRA ALDEIA!
NÃO ADIANTA! A PELE GROSSA DO CÃO AGUENTAVA ATÉ AS LANÇAS DOS MAC PATINHAS!

ESPERE UM MINUTO, TIO! ESSE NÃO PODE SER O MESMO CÃO QUE RASGOU O SAIOTE DOS SEUS ANCESTRAIS HÁ CENTENAS DE ANOS!
N-NÃO VOU PEDIR A CERTIDÃO DE NASCIMENTO!
PEGUEM OS GALHOS E AJAM COM BOM SENSO!
VAMOS ANDAR EM GRUPO ATÉ A ALDEIA!
OPA! É BOM QUE O GRUPO ME ACOMPANHE E CORRA BEM RÁPIDO!
O CÃO!
AUUUUU-
NÃO ADIANTA SUBIR NAS TORRES! ELE ESCALA PAREDES COMO UM GATO!
AAUUUUU!
NOSSA ÚNICA ESPERANÇA É VOAR! CADA UM POR SI!
E NOSSOS PORRETES? E QUEM É LUTEM, MANOS!
NÃO VOU TE FAZER MAL! SOU SÓ UM TURISTA!
OPA!
CRASH

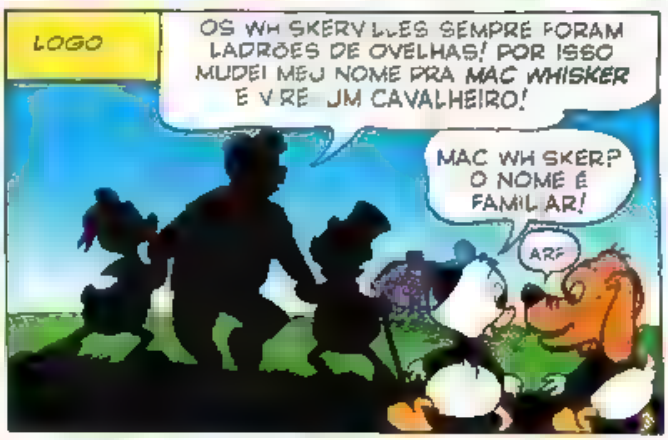
O CÃO CAIU NUM DAS ANTIGAS ARMADILHAS!
DONALD VÁ ATÉ A ALDEIA E TRAGA A POLÍCIA!
AAUU! UU!

NÃO! NADA DE POLÍCIA! EU VOU PAGAR BEM SE ME SOLTAREM!
UM CÃO QUE FALA?

EU NÃO SOU BICHO! SOU UM ARTISTA! ME FINJO DE CÃO PRA AFASTAR AS PESSOAS DA CHARNECA!
ARTISTA?

ME AJUDEM A VOLTAR PRA CABANA! TORCI MEU TORNOZELO!
MUITO BEM! MAS ANTES VOCÊ ME DEVE EXPLICAÇÕES!

SOU O ÚLTIMO WHISKERVILLE! ESTE TRAJE BLINDADO É O MESMO QUE MEUS ANCESTRAIS USARAM PRA AFUGENTAR OS MAC PATINHAS DA ESCÓCIA!
MINHA GENTE FUGIU DE UM CÃO FALSO? GLUP!


LOGO
OS WHISKERVILLES SEMPRE FORAM LADRÕES DE OVELHAS! POR ISSO MUDEI MEU NOME PRA MAC WHISKER E VIREI UM CAVALHEIRO!
MAC WHISKER? O NOME É FAMILIAR!
ARF

SIM! SOU O FAMOSO ANGUS MAC WHISKER, QUE FEZ FORTUNA COM QUADROS ABSTRATOS!
AHÁ! JÁ SABEMOS POR QUE NÃO QUER VISITAS XERETANDO!

VOCÊ COPIA SEUS DESENHOS DOS TECIDOS DE PADRÃO ESCOCÊS!
POR FAVOR, NÃO CONTEM A NINGUÉM!

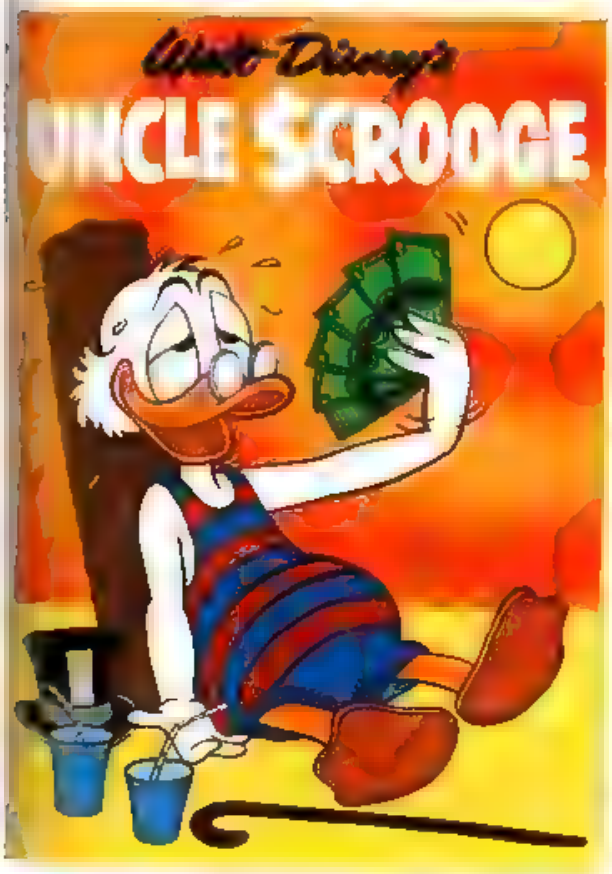
EI! NUNCA VI ESTE TARTAN ANTES! É BEM VELHO!
É DO CLÃ MAC PATINHAS! PROVAVELMENTE A ÚLTIMA PEÇA DESSE TECIDO NO MUNDO!
EU CONSEGUI!
E TIO PATINHAS CONSEGUIU MESMO! ELE LOGO SE TORNOU FAMOSO!
DEPOIS DE TODO O TRABALHO QUE TEVE PRA VIRAR BACANA, O TIO NUNCA ACEITA CONVITES!
E JAMAIS MOSTROU O TARTAN DE SEU CLÃ!
MAC WHISKER
STUDIO
ELE E O ANGUS GANHAM DINHEIRO DEMAIS COM PINTURA ABSTRATA PRA LIGAR PROS SOCIALITES!
VOU CHAMAR ESTA AQUI DE O CÃO DOS WHISKERVILLES!
BOA! COM UM NOME ENIGMÁTICO ASSIM, ELA VAI CHAMAR ATENÇÃO!

Abaixo a arte dos bacanas!

Carl Barks via a pintura moderna com desconfiança e ironizava a cena artístico-intelectual de seu tempo. *O Cão dos Whiskervilles* é uma de suas sátiras mais ferinas. O pintor Angus Mac Whisker é um charlatão, descendente de ladrões de ovelhas, que mudou o sobrenome para dar a si mesmo um ar respeitável. No entanto, suas telas são desenhos copiados de velhas peças de tecido e adquirem valor em consequência dos títulos enigmáticos que o autor lhes dá. Tio Patinhas, ao juntar-se a Mac Whisker na pintura abstrata, prova que absorveu os segredos do mundo das artes. Barks sugere que a arte moderna é desprovida de significado e que qualquer nome serve para ela.

O Grande Operador

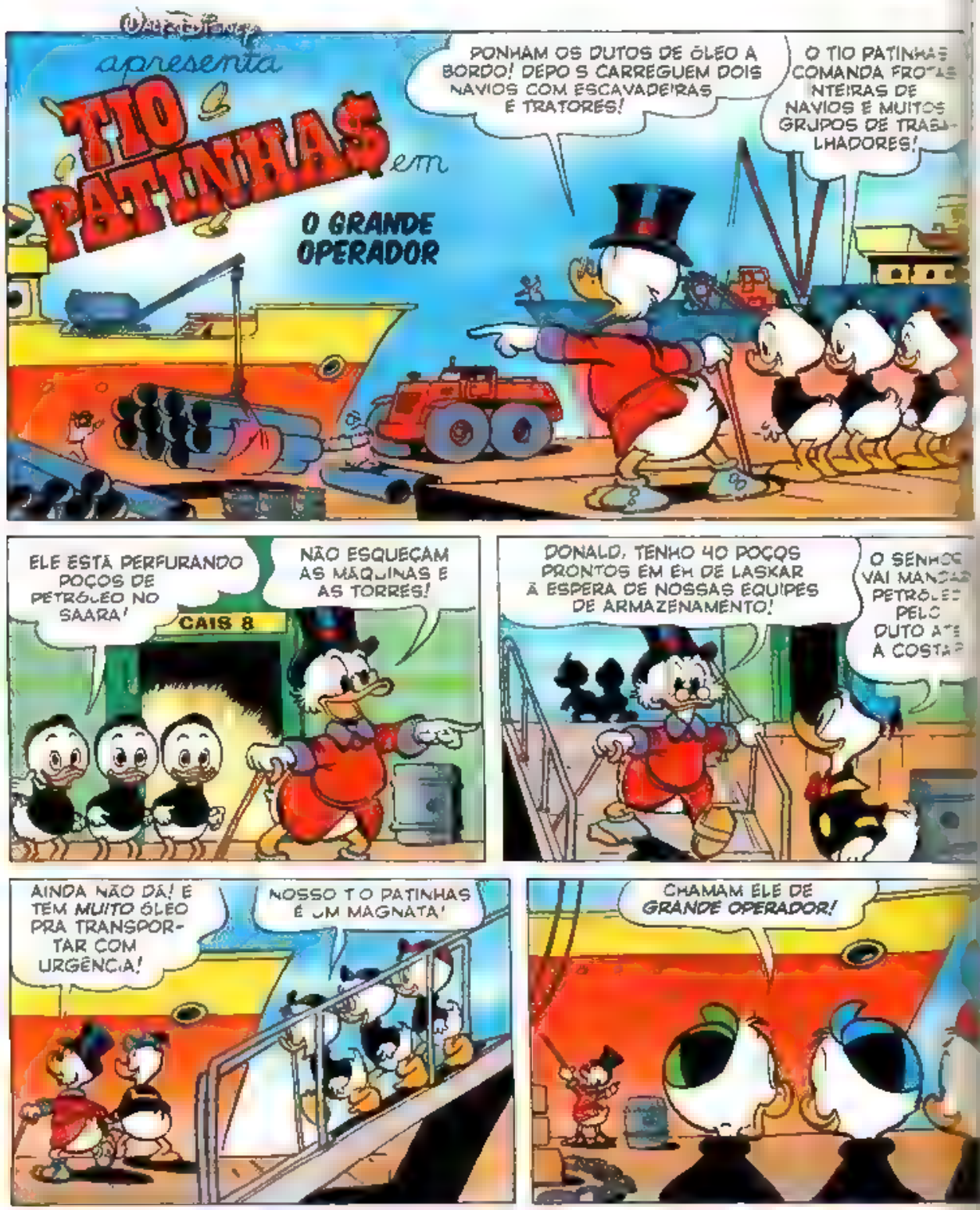
Tamanho não é documento. Este ditado se encaixa perfeitamente nesta aventura. Tudo soa majestoso nas ações do Tio Patinhas, cujas decisões envolvem cifras zilionárias e geram muitos empregos. O magnata comanda esquadras massivas que cruzam os oceanos e lidera caravanas quilométricas através do Saara. Sua mais nova ambição é instalar um duto para escoar petróleo do coração do deserto até o litoral norte da África. A operação é de uma grandiosidade melodramática, digna de uma superprodução hollywoodiana. Nesta história, o Pato Donald não desempenha o papel de sobrinho relapso como de costume. Ele não é o *bon vivant* que abandona as responsabilidades por um sorvete. Donald assume o papel de herdeiro do quaquilionário e arregaça as mangas para encarar o serviço pesado. Mas tio e sobrinho vão aprender uma "pequena" lição.



Ao traçar uma operação tão grandiosa, Carl Barks mostra que, no mundo dos negócios, não há espaço para três garotos inexperientes e sem malícia. Huguinho, Zezinho e Luisinho permanecem à margem da trama, enjeitados e escorraçados quase até fim. Desatento aos detalhes, porém, Patinhas ignora a existência de uma comunidade de beduínos no interior de uma cratera vulcânica, todos encolhidos pela radiação solar. Embora seja avisado pelos pequenos sobrinhos, o grande operador não dá a mínima. E continua com os planos de usar a cratera como tanque de petróleo. Mas, quando precisa salvar os beduínos e a si mesmo, percebe que seus recursos não são tão ilimitados quanto ele próprio acreditava.

Merece destaque o fato de que, na geografia das HQs, Tio Patinhas é reconhecido e respeitado como o sujeito mais rico do planeta em quase todo lugar aonde vai. Na segunda página de *O Grande Operador*, ele mal desembarca no porto africano e passa a distribuir ordens, imediatamente obedecidas. Em contraste com seu personagem, Carl Barks viajou pouco ao longo de seus 99 anos de vida. Já estava em idade avançada quando deixou os Estados Unidos pela primeira e única vez. E, antes de excursionar pela Europa em 1994, passou por constrangimento porque não tinha passaporte. Explicação dele: "Bem, eu nunca precisei usar passaporte antes e, na época em que nasci, as pessoas moravam perto umas das outras. O médico das redondezas era avisado quando um bebê vinha ao mundo. Ele fazia o registro e isso bastava". Barks já somava 65 anos quando tirou o documento de seguridade social – o equivalente à nossa carteira de identidade – e precisou do testemunho de Clyde, seu irmão mais velho, para provar às autoridades que era cidadão americano.

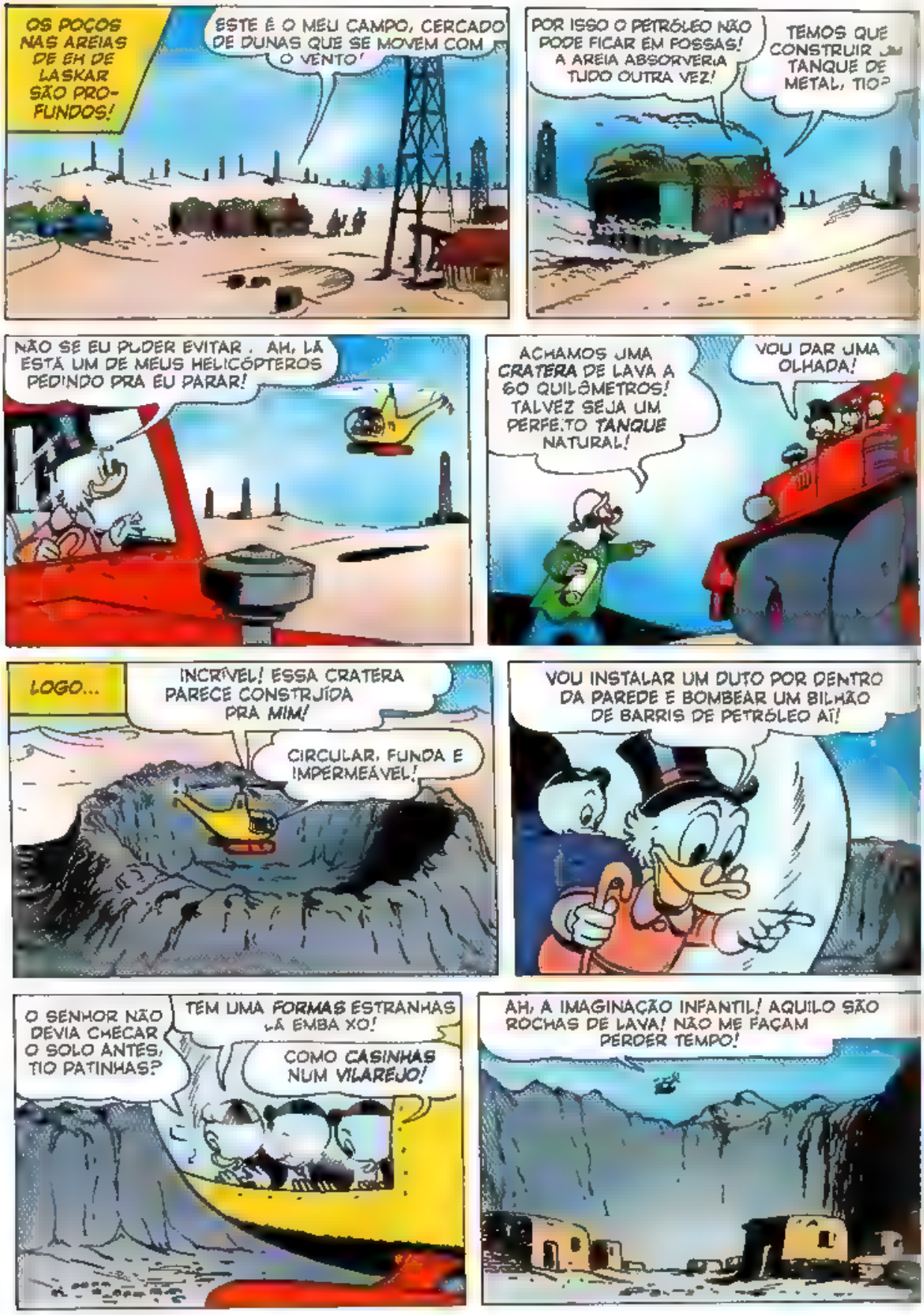
***O Grande Operador* (*Pipeline to Danger*), W US 30-01, escrita e desenhada por Carl Barks em novembro de 1959**

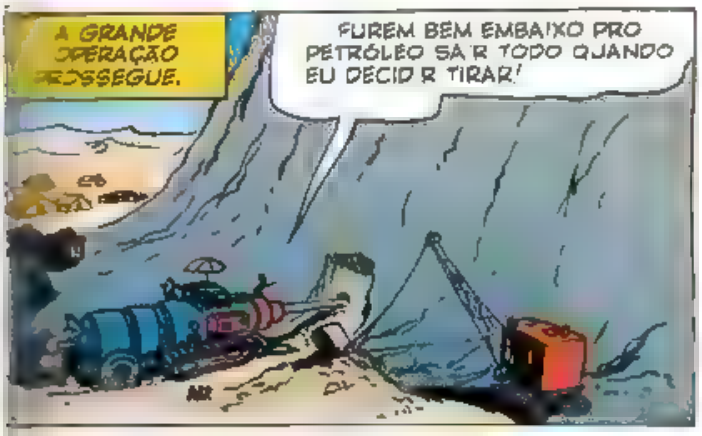

Walt Disney apresenta
TIO PATINHAS em
O GRANDE OPERADOR
PONHAM OS DUTOS DE ÓLEO A BORDO! DEPOIS CARREGUEM DOIS NAVIOS COM ESCAVADEIRAS E TRATORES!
O TIO PATINHAS COMANDA FROTAS INTEIRAS DE NAVIOS E MUITOS GRUPOS DE TRABALHADORES!
ELE ESTÁ PERFURANDO POÇOS DE PETRÓLEO NO SAARA!
CAIS 8
NÃO ESQUEÇAM AS MÁQUINAS E AS TORRES!
DONALD, TENHO 40 POÇOS PRONTOS EM EH DE LASKAR À ESPERA DE NOSSAS EQUIPES DE ARMAZENAMENTO!
O SENHOR VAI MANDAR PETRÓLEO PELO DUTO ATÉ A COSTA?
AINDA NÃO DÁ! E TEM MUITO ÓLEO PRA TRANSPORTAR COM URGÊNCIA!
NOSSO TIO PATINHAS É UM MAGNATA!
CHAMAM ELE DE GRANDE OPERADOR!

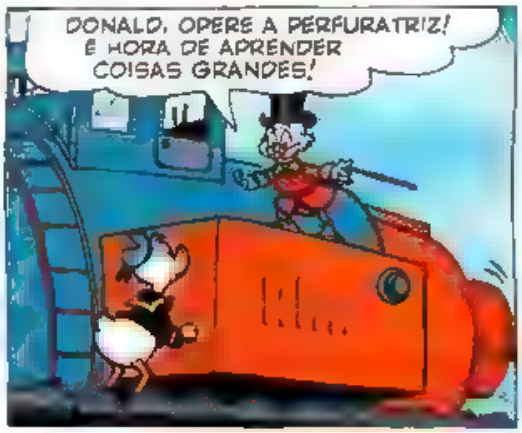
Histórias publicadas originalmente na revista *Uncle Scrooge* 30 em junho de 1960

1- *O Grande Operador* (*Pipeline to Danger*) **No Brasil:** *Tio Patinhas* 78 (1972), *DuckTales, Os Caçadores de Aventuras* 2 (1988) e *Álbum Disney* 2 (1990). **2-** *Em Tempo de Guerra* (*War Paint*) **No Brasil:** *Mickey* 106 (196 *Disney Especial* 30 (1977) e *Disney Especial Reedição* 26 (1985). **3-** *O Mestre Caçador* (*Crooks' The Fox!*) **No Brasil:** *Pato Donald* 482 (1961), *Disney Especial* 23 (1976) e *Disney Especial Reedição* 20 (1984).

QUERO QUE APRENDA UM POUCO SOBRE PETRÓLEO, DONALD! POR ISSO VOCÊ E OS MENINOS VÃO COMIGO PRO SAARA!
PUXA!
TRANSPORTAR E ARMAZENAR PETRÓLEO É UMA GRANDE OPERAÇÃO! VOCÊ PRECISA APRENDER A PENSAR GRANDE!
VOU FAZER UM GRANDE ESFORÇO!
VOCÊS SÓ VÃO ACOMPANHAR MENINOS! ESTE SERVIÇO É SÓ PROS GRANDES OPERADORES!
SIM, SENHOR!
SIM, SENHOR!
NADA DE PEQUENOS OPERADORES!
É! GENTE NANICA VAI FICAR DE FORA!
ESTEJAM PRONTOS ÀS ... TO! SAIREMOS COM A MARÉ!
SIM CHEFE!
SIM, CHE-FE!
SIM, CHE-FE!
DIAS DEPOIS, A GRANDE OPERAÇÃO SE DESENVOLVE NA COSTA NORTE DA ÁFRICA!
PONHAM A CARGA NOS CAMINHÕES! AMARREM TUDO!
O PATRÃO MANDA!
A CARAVANA DO TIO ... INHAS SE ESTENDE POR QUILÔMETROS NO DESERTO!
DEIXEM A ESTRELA POLAR À ESQUERDA E AVANCEM!
UAU! QUE OPERAÇÃO! GRANDE OPERAÇÃO!


OS POÇOS NAS AREIAS DE EH DE LASKAR SÃO PRO-FUNDOS!
ESTE É O MEU CAMPO, CERCADO DE DUNAS QUE SE MOVEM COM O VENTO!
POR ISSO O PETRÓLEO NÃO PODE FICAR EM POSSAS! A AREIA ABSORVERIA TUDO OUTRA VEZ!
TEMOS QUE CONSTRUIR UM TANQUE DE METAL, TIO?
NÃO SE EU PUDER EVITAR. AH, LÁ ESTÁ UM DE MEUS HELICÓPTEROS PEDINDO PRA EU PARAR!
ACHAMOS UMA CRATERA DE LAVA A 60 QUILÔMETROS! TALVEZ SEJA UM PERFEITO TANQUE NATURAL!
VOU DAR UMA OLHADA!
LOGO...
INCRÍVEL! ESSA CRATERA PARECE CONSTRUÍDA PRA MIM!
CIRCULAR, FUNDA E IMPERMEÁVEL!
VOU INSTALAR UM DUTO POR DENTRO DA PAREDE E BOMBEAR UM BILHÃO DE BARRIS DE PETRÓLEO AÍ!
O SENHOR NÃO DEVIA CHECAR O SOLO ANTES, TIO PATINHAS?
TÊM UMA FORMAS ESTRANHAS LÁ EMBAIXO!
COMO CASINHAS NUM VILAREJO!
AH, A IMAGINAÇÃO INFANTIL! AQUILO SÃO ROCHAS DE LAVA! NÃO ME FAÇAM PERDER TEMPO!


A GRANDE OPERAÇÃO PROSSEGUE.
FUREM BEM EMBAIXO PRO PETRÓLEO SAIR TODO QUANDO EU DECIDIR TIRAR!


DONALD, OPERE A PERFURATRIZ! É HORA DE APRENDER COISAS GRANDES!

MENINOS, SAIAM DA FRENTE! ESTE TRABALHO É PRA GRANDES OPERADORES!

EU ME SINTO CADA VEZ MENOR PERTO DO TIO!
E MAIS INÚTIL! SERÁ QUE NÃO TEM UMA TAREFA PEQUENA PRA GENTE?

AO ANOITECER, O OLEODUTO JÁ ESTÁ ESTENDIDO!
PREPAREM OS TERMINAIS PRA LIGAÇÃO!

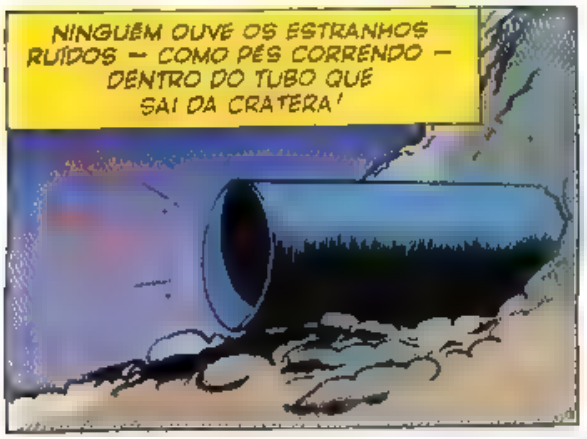
A TUBULAÇÃO JÁ ATRAVESSOU A PAREDE, TIO PATINHAS!
POR HOJE, O TRABALHO ESTÁ PRONTO!

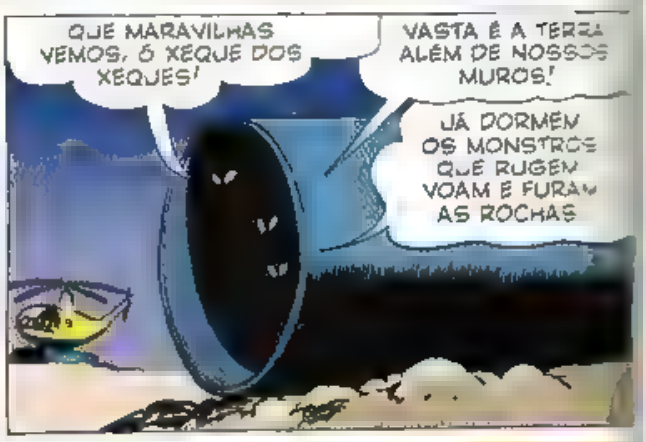
AMANHÃ VAMOS UNIR AS PONTAS E COMEÇAR A BOMBEAR PETRÓLEO!

QUERO SAIR DAQUI! DIZEM QUE O SOL DA REGIÃO FAZ A GENTE ENCOLHER E FICAR IGUAL A UVA PASSA!

AGORA VAMOS PARAR PRA COMER E DESCANSAR!
VIVA! NESTA OPERAÇÃO, NÓS SOMOS GRANDES!

NO ESCURO, O ENORME CANTEIRO DE OBRAS REPOUSA!


NINGUÉM OUVE OS ESTRANHOS RUÍDOS — COMO PÉS CORRENDO — DENTRO DO TUBO QUE SAI DA CRATERA!

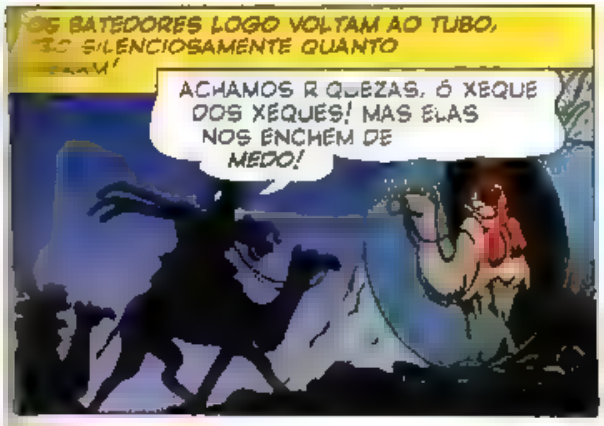

QUE MARAVILHAS VEMOS, Ó XEQUE DOS XEQUES!
VASTA É A TERRA ALÉM DE NOSSOS MUROS!
JÁ DORMEM OS MONSTROS QUE RUGEM VOAM E FURAM AS ROCHAS

EM FRENTE! DESCUBRAM O QUE TRAZ ESSA GENTE ATÉ AQUI!

SÃO SERES COMO NÓS .. SÓ QUE BEM MAIORES!

E AQUELE GRANDE PASSARO RUGIDOR NÃO É PASSARO. JÁ QUE É FEITO DE METAL COMO NOSSAS ESPADAS

OLHE! PODEMOS LEVAR ISTO DE LEMBRANÇA!


OS BATEDORES LOGO VOLTAM AO TUBO, SILENCIOSAMENTE QUANTO
ACHAMOS R QUEZAS, Ó XEQUE DOS XEQUES! MAS ELAS NOS ENCHEM DE MEDO!

OS GIGANTES NÃO VÃO FAZER BEM A NÓS!
VAMOS FICAR DE OLHO NELES! TRÊS ESPIÕES FICAM AQUI PRA SABER O QUE QUEREM!

DE MANHÃ!
MUITO BEM HOMENS! ENCAIXEM E SOLDEM A ÚLTIMA PEÇA DO DUTO!
NÃO VAI DAR, CHEFE!

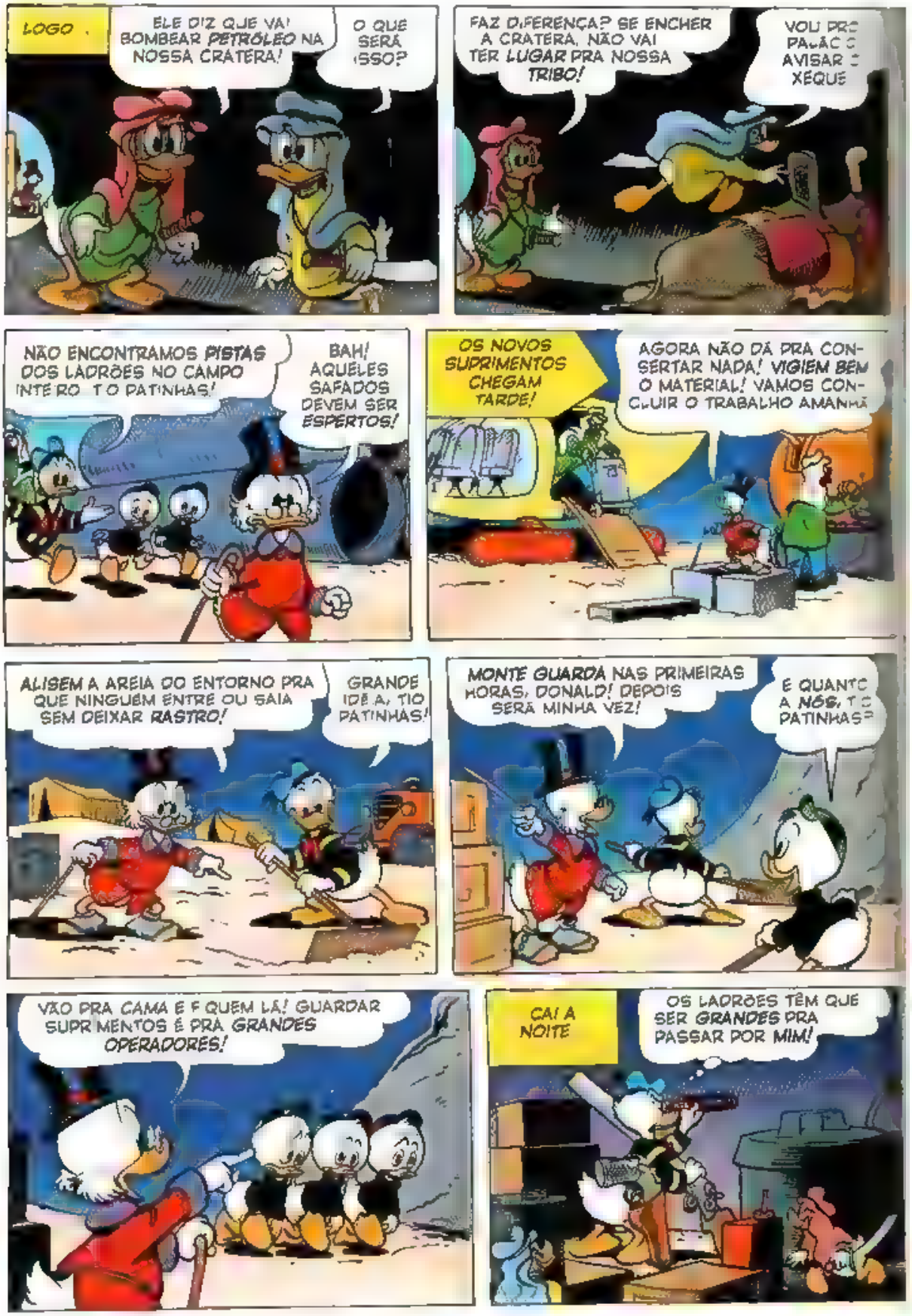
OS MAÇARICOS DESAPARECERAM!

O TRATOR ESTÁ QUEBRADO! MEXERAM NO SISTEMA DE IGNIÇÃO!

FOMOS ATACADOS POR LADRÕES! PROCUREM PISTAS ENQUANTO EU ENCOMENDO PEÇAS DE RESERVA!

TENHO QUE FALAR NA LINGUA DO DESERTO! OS OPERÁR OS SÃO TODOS NATIVOS!

O XEQUE DELES FALA NOSSO D OMA!
ABRA OS OUVIDOS E FECHE A BOCA!


LOGO .
ELE DIZ QUE VAI BOMBEAR PETRÓLEO NA NOSSA CRATERA!
O QUE SERÁ ISSO?
FAZ DIFERENÇA? SE ENCHER A CRATERA, NÃO VAI TER LUGAR PRA NOSSA TRIBO!
VOU PRO PALÁC O AVISAR O XÉQUE
NÃO ENCONTRAMOS PISTAS DOS LADRÕES NO CAMPO INTE RO T O PATINHAS!
BAH! AQUELES SAFADOS DEVEM SER ESPERTOS!
OS NOVOS SUPRIMENTOS CHEGAM TARDE!
AGORA NÃO DÁ PRA CONSERTAR NADA! VIGIEM BEM O MATERIAL! VAMOS CONCLUIR O TRABALHO AMANHÃ
ALISEM A AREIA DO ENTORNO PRA QUE NINGUÉM ENTRE OU SAIA SEM DEIXAR RASTRO!
GRANDE IDÉ A, TIO PATINHAS!
MONTE GUARDA NAS PRIMEIRAS HORAS, DONALD! DEPOIS SERÁ MINHA VEZ!
E QUANTO A NÓS, T O PATINHAS?
VÃO PRA CAMA E F QUEM LÁ! GUARDAR SUPR MENTOS É PRA GRANDES OPERADORES!
CAI A NOITE
OS LADRÕES TÊM QUE SER GRANDES PRA PASSAR POR MIM!

O XEQUE MANDOU PILHAR O ACAMPAMENTO DOS GIGANTES!
VAMOS QUEIMAR AS TENDAS!
SERÁ QUE ESSAS URNAS PEGAM FOGO?
POR AAAA
WHOOM
EI! QUEM FOI..
CLONK
FOGO! ISSO É FOGO?
MINHA TENDA ESTÁ EM CHAMAS! E MINHA ROUPA! E EU!
SEM PÂNICO!
TRAGAM OS EXTINTORES! PEGUEM AS PÁS!
SALVEM OS SUPRIMENTOS!

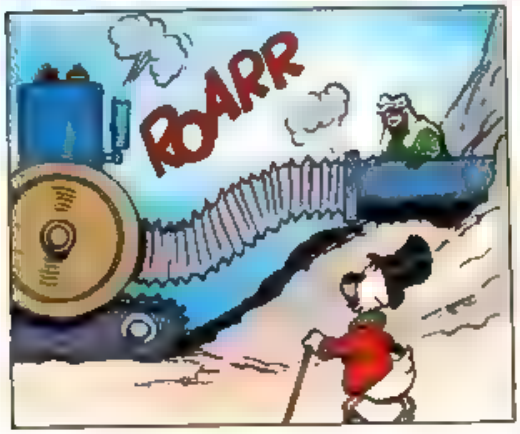
DE MANHÃ.
BEM, SALVAMOS A MAIOR PARTE DAS FERRAMENTAS!
MAS NÃO SABEMOS QUEM ATACOU NEM DE ONDE VEIO!

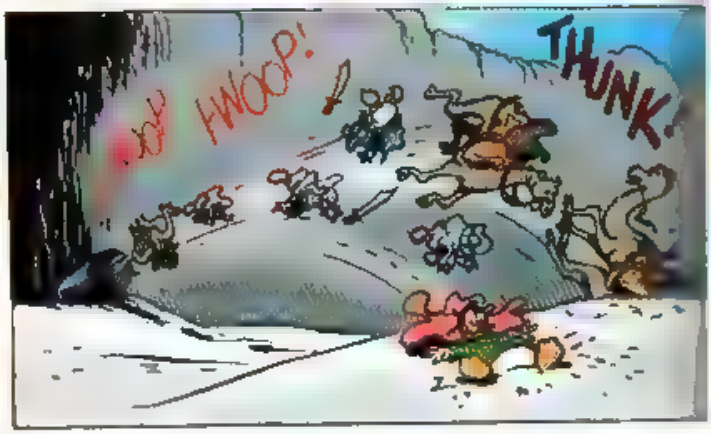
NÃO HÁ PISTAS! SÓ PEGADAS DE COELHO OU OUTRO BICHO!
E NÃO VÃO A LUGAR NENHUM!

NÃO POSSO PERDER TEMPO COM MISTÉRIOS! VAMOS SOLDAR OS DUTOS E SUMIR DESTE INFERNO DE AREIA!

ESPEREM! TEM MUITA AREIA DENTRO DO DUTO! TRAGAM O COMPRESSOR PRA LIMPAR A SUJEIRA!

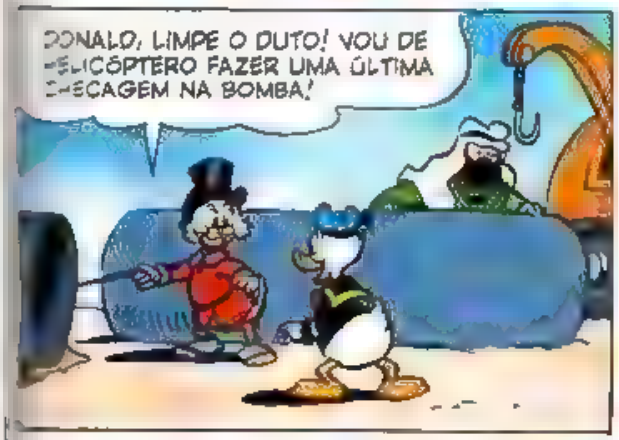
POR ALÁ! NÃO GOSTO NADA DISSO!


ROARR


HWOOP!
THUNK!

FORTE É O VENTO DOS GIGANTES!
E GRANDE É O INSULTO CONTRA A CRATERA DE CASBAH!

ATÉ OS CAMELOS JURAM VINGANÇA CONTRA O TAL GRANDE OPERADOR!
HISS


DONALD, LIMPE O DUTO! VOU DE HELICÓPTERO FAZER UMA ÚLTIMA CHECAGEM NA BOMBA!

TRATE DE TERMINAR A SOLDA! QUERO TUDO PRONTO ANTES QUE O SOL COZINHE A GENTE!
SIM, TIO PATINHAS!

QUE SOL FORTE! EU NÃO ME SURPREENDERIA SE ELE FIZESSE MESMO A GENTE ENCOLHER!

QUAC!

FOI SÁBIO DE NOSSA PARTE DAR OUTRA OLHADA NO ACAMPAMENTO!
CLANG!

TEMOS UM GRANDE PRÊMIO PRA LEVAR AO PALÁCIO!
O XEQUE VAI APRECIAR ESTE PODEROSO PAXÁ!

OS OUTROS GIGANTES ESTÃO OCUPADOS!
É GRANDE A NOSSA SORTE! NÃO FOMOS VISTOS!
AGORA VEM A PIOR PARTE DA JORNADA!
SIM! PUXAR O [illegible] PELO TUBO VAI EXIGIR TODA A FORÇA DOS CAMELOS!
UMA FONTE INESPERADA DA UMA AJUDA!
MAIS AREIA NO DUTO! SUSPENDAM A SOLDA! TEMOS QUE USAR O COMPRESSOR DE NOVO!
E.
ACHO QUE JÁ LIMPOU!
CHOOF CHUFF WHOOF
EI! EU FUI RAPTADO! ONDE ESTOU?
(NÃO ENTENDEMOS FALE NOSSA LÍNGUA!)
ONDE EU ESTOU?
TALVEZ A CAMINHO DA PRISÃO! MAS QUEM DECIDE É O XEQUE HASSAN SEN NOSSAN!
QUAAC! SOU PRISIONEIRO NO INTERIOR DA CRATERA! E AQUI TEM GENTE, CAMELOS E CASAS! ELES FICARAM MUITO TEMPO EXPOSTOS AO SOL!

XEQUE DOS XEQUES, ESTE É O GRANDE OPERADOR!
BOM! VAMOS VER SE É GRANDE MESMO!
FORA DA CRATERA
O DUTO ESTÁ PRONTO, CAPATAZ DONALD! JÁ ACABAMOS DE SOLDAR!
LEGAL! NEM O TIO PATINHAS TERIA SIDO TÃO RÁPIDO!
COMECEM A BOMBEAR! O TIO QUER VER O SISTEMA FUNCIONANDO QUANDO VOLTAR!
O TIO DONALD ESTÁ SE TORNANDO UM GRANDE OPERADOR!
DIGA, GRANDE OPERADOR! QUE NEGÓCIO É ESSE QUE VÃO BOMBEAR AQUI?
NADA... SE EU VOLTAR A TEMPO E IMPEDIR MEUS EMPREGADOS!
EU NÃO SABIA QUE PESSOAS VIAM AQUI! É VERDADE!
VOCÊ NÃO OUVIU BEM!
PRECISO IR ANTES QUE COMECEM A BOMBEAR!
SÓ UM MINUTO! QUE GARANTIA PODE DAR DE QUE SUA GENTE VAI PARAR DE FATO?
DOU MINHA PALAVRA! SOU FAMOSO EM TODO O MUNDO COMO O HONRADO PATINHAS!
NUNCA OUVIMOS FALAR DE VOCÊ!

TENHO QUE AGIR DEPRESSA! EU DOU PRÉ-SENTES PRA MOSTRAR MINHA BOA VONTADE!

UMA CAIXA QUE FALA! FORTE É A MAGIA DO GRANDE OPERADOR!
TIC! TAC!

AGORA, DE VOLTA AO DUTO ANTES QUE OS PIGMEUS SE RECUPEREM!

DONALD PARE AS OBRAS! NÃO SOLDE O DUTO OU VAI ME PRENDER AQUI!!

E OS PEQUENOS ÁRABES VÃO PERDER SUAS CASAS!
BAM
BAM

NÃO RESPONDE! VOU ENTRAR PELO CANO! TOMARA QUE NÃO SEJA

TARDE!

É ESSA COISA QUE VÃO BOMBEAR NA CRATERA GRANDE OPERADOR?
SSO SE CHAMA PETRÓLEO?
BLERG-

A GENTE JÁ COMEÇOU A BOMBEAR! TEMOS QUE CAIR O FORA DAQUI!
POR QUÊ? NÃO PODE FAZER SEUS EMPREGADOS PARAR?
NÃO CONSIGO GRITAR ALTO O BASTANTE PRA QUE ME OUÇAM!
ESTAMOS SURPRESOS! SEM SUAS COISAS MÁGICAS QUE RUGEM E GRUNHEM, VOCÊ NÃO É MUITO MAIOR QUE NÓS!
ESQUEÇAM O SARCASMO! PEGUEM AS CRIANÇAS E COISAS DE VALOR E SUBAM!
THUD
EM TRÊS MIL GERAÇÕES NINGUÉM JAMAIS ESCALOU A CRATERA DE CASBAH!
FAREI SINAIS! VOU MANDAR MENSAGENS DE FUMAÇA!
SOBROU UM ESFORÇO SECO!
MAIS MAGIA DO GRANDE OPERADOR!
MAS...
QUE MÁGICA FRACA!
UMA INVERSÃO TÉRMICA IMPEDE QUE A FUMAÇA SUBA E SEJA VISTA LÁ DE FORA!

TALVEZ NOTEM A AUSÊNCIA DE ALGUÉM GRANDE COMO O SENHOR!
SIM! PÁSSAROS RUGIDORES VIRÃO BUSCAR O XEQUE!

SÓ VÃO SENTIR MINHA FALTA SE EU NÃO VOLTAR ATÉ O ANOITECER!

ATÉ LÁ, O ÓLEO VAI SUBIR ACIMA DE SUAS CABEÇAS!

NÓS ENFRENTAMOS ISSO! SEJA GRANDE O BASTANTE PRA FAZER O MESMO!

NO ENTANTO...
A GRANDE OPERAÇÃO TERMINOU! E A GENTE NÃO TEM NADA A VER COM O SUCESSO DELA!
NÓS SOMOS PEQUENOS OPERADORES!

O TIO PATINHAS VAI ELOGIAR O TIO DONALD OS ENGENHEIROS E OS OPERÁRIOS! MAS...
EI! O QUE O HELICÓPTERO DO TIO FAZ AQUI?

ELE NÃO IA VOAR ATÉ ATÉ A BOMBA PRINCIPAL?
AS PEGADAS NÃO VÃO A LUGAR NENHUM!

EI! MAIS PEGADAS DE COELHO! É UMA MARCA DE COISA QUE FOI ARRASTADA!
?

AS MARCAS SEGUEM PRO DUTO NA CRATERA!
TIO DONALD, ACHO QUE TEMOS UM MISTÉRIO!
ALGO ERRADO?
O TIO PATINHAS NÃO SAIU DE HELICÓPTERO! PARECE QUE FOI ARRASTADO PRO DUTO!
DESLIGUE A BOMBA!
UM MOMENTO! ESTA É UMA GRANDE OPERAÇÃO! QUEM ARRASTAR A O TIO PRA DENTRO DO DUTO?
NÃO SABEMOS! A ÚNICA PISTA SÃO PEGADAS DE COELHO!
NÃO VOU PARAR A BOMBA COM UMA PROVA TÃO FRÁGIL!
ALÉM DISSO, O TIO PATINHAS PODE TER IDO DE CAMINHÃO! HÁ DÚZIAS DESSES VEÍCULOS AQUI!
É MELHOR A GENTE ESFRIAR A CUCA!
OS ATAQUES NOTURNOS FIZERAM A GENTE BOTAR A CULPA EM COELHOS!
MAS SABEMOS QUE TEM ALGO ERRADO!
E SÓ VAMOS PROVAR SE FIZERMOS UMA COISA GRANDE!
ESCALAR ESTA CRATERA É ALGO GRANDE PRA PEQUENOS OPERADORES!

LOGO.
SEGUREM MEUS PÉS! VOU OLHAR DENTRO DA CRATERA!
TIO PATINHAS! É O TIO PATINHAS!
TIO DONALD!
MAIS TARDE, DEPOIS QUE TIO PATINHAS ESTÁ A SALVO E LIMPO
VOU CHERAR A PETRÓLEO PRA SEMPRE
. É DEPOIS QUE HUGUINHO, ZEZINHO E LUISINHO SÃO CONDECORADOS COM MEDALHAS RELUZENTES
SOMOS GRANDES OPERADORES!
GRANDE OPERADOR
. UMA NOVA VIDA SURGE DENTRO DA CRATERA!
RICO É O SOLO COM QUE O HONRADO PATINHAS COBRIU O FUNDO DA CRATERA!
E FRESCA É A ÁGUA QUE SEUS DUTOS TRAZEM DE PODEROSOS RIOS DISTANTES
GASTE MILHÕES PRA FAZER A CRATERA DOS PEQUENINOS FLORESCER DONALD! MAS, DEPOIS DE TUDO, ISSO ERA MINHA OBRIGAÇÃO!
ERA O ÚNICO MODO DE PROVAR A ELES QUE SOU REALMENTE UM GRANDE OPERADOR!

Walt Disney
Prof. Pardal
ORA, ORA... UMA COMPANHIA CINEMATOGRÁFICA FILMANDO UM ATAQUE DE ÍNDIOS AO VELHO FORTE PATÓPOLIS!
...RDAL! TENHO ...TRABALHO ...A VOCÊ!
LEGAL! ESTOU SENDO CONTRATADO PELO GRANDE DIRETOR LIMA BARRENTO!
SABE FAZER TINTURA INDÍGENA DE GUERRA?
CLARO! COM TINTA A ÓLEO E BATOM!
...O! QUERO ALGO REAL... COMO OS ...OS DE VERDADE ...AZ AM NO TEMPO ...E BÚFALO BILL!
TENHO UM LIVRO COM TODAS AS FÓRMULAS ANTIGAS!
ÓTIMO! CRIE UMAS CORES PRA ESSES GUERREIROS! MEU FILME TEM QUE SER CORRETO EM CADA DETALHE!
TEMOS QUE VESTIR COURO DE VERDADE E PENAS DE ÁGUIA!
...RECISO PROCURAR AS ...RGILAS E FRUTAS QUE ...RODUZ AM OS ...ELHOR TONS, ...R BARRENTO!
TUDO BEM! MAS FAÇA A TINTA IGUALZINHA À QUE OS ÍNDIOS USAVAM!
UAU! QUE MISTURA SELVAGEM! POR ISSO ERA CHAMADA DE TINTURA DE GUERRA!
SKUSH
INVENTOS DO PARDAL!

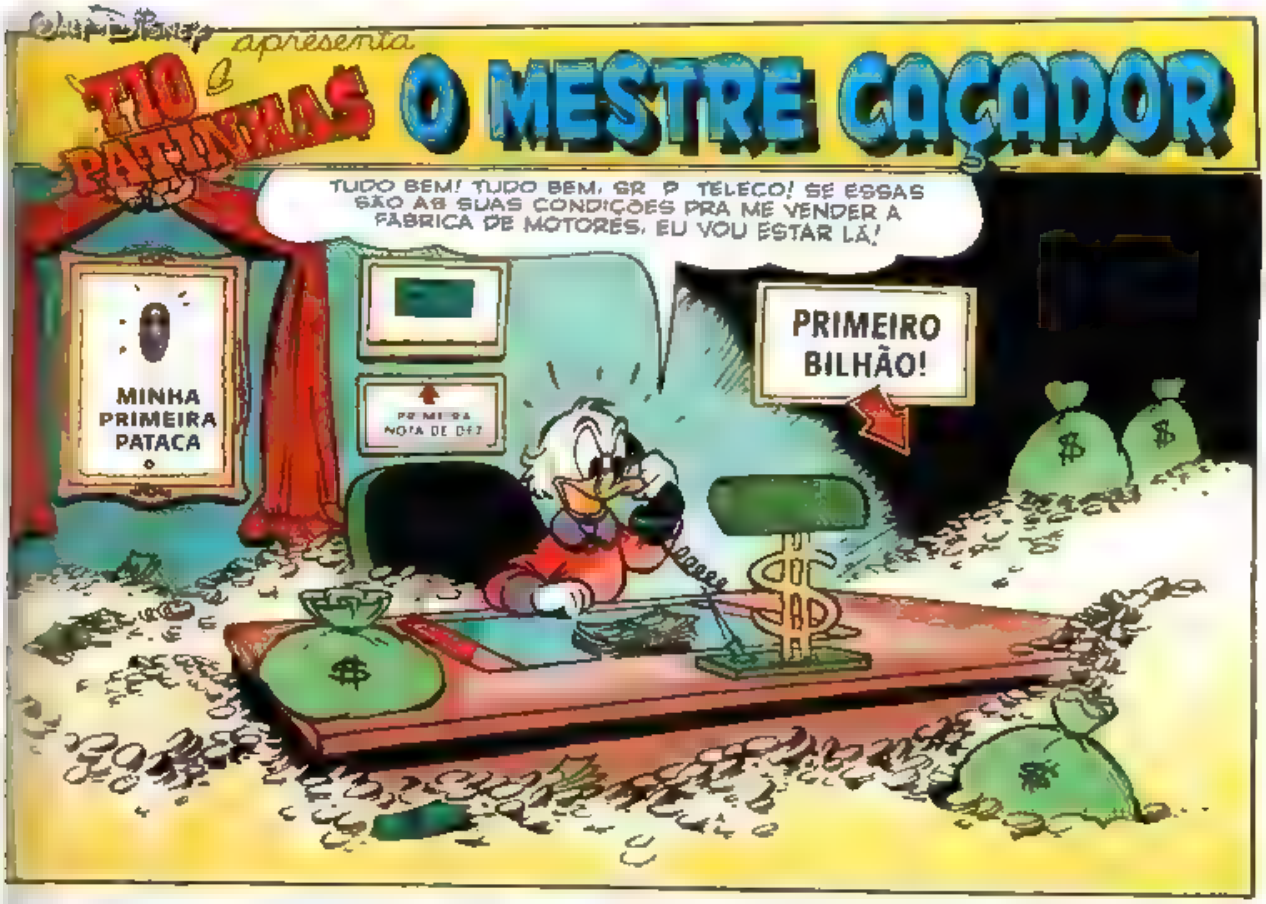
LOGO...
CINZA DE FÚRIA PÚRPURA SUCO DE ÓDIO VERMELHO RAIZ DE AMARGOR AMARELO!
SKISH
PRONTO! ESSAS CORES VÃO FAZER OS ÍNDIOS DO FILME PARECER E SE SENTIR MOICANOS LEGÍTIMOS!
ENTÃO. .
UGH! TEM ALGO ESTRANHO NA TINTA!
ME DÁ VONTADE DE GUERREAR! E EM VOCÊS?
UUUIIÊÊ! IUUPI!
IÁÁÁ! IUHUU!
A GENTE QUER LEVAR A GUERRA A SÉRIO?
DEPOIS...
OS NEGÓCIOS ESTÃO DEVAGAR! VOU PRO BOSQUE ASSISTIR À FILMAGEM DA "GUERRA"!
IIEEEUII! IIÁÁÁÁ! IA-HUUU!
PUXA! GRITOS, BERROS E URROS SANGRENTOS! SERÁ TUDO PARTE DA ENCENAÇÃO?
IU-HUUU! EEIIAAAH!
HÃ? CÂMERAS E CENÁRIOS DESTRUÍDOS! TEM ALGO ERRADO!
ESCALPELAR CARA-PÁLIDA!
BOTAR FOGO NA CARROÇA!
ÍNDIOS EM FÚRIA!
ODIAMOS CARAS-PÁLIDAS!

CALMA! EU NÃO FAÇO PARTE DA BATALHA! SOU DA PLATÉIA!
CARA-PÁLIDA CRIAR BAFAFÁ!
TIRAR ESCALPO!
SALVE SUA PELE, PARDAL! OS ÍNDIOS PIRARAM!
PERSEGUIRAM A EQUIPE DE FILMAGEM ATÉ O FORTE!
ESTÃO LOUCOS MESMO! O OLHAR DELES É AMEAÇADOR!
ENTRE NO FORTE, PARDAL! VAMOS NOS DEFENDER!
COM ARMAS DE MADEIRA? OS ÍNDIOS NÃO ESTÃO BRINCANDO!
NÃO POSSO CRIAR ARMAS! MEU MATERIAL VIROU CINZA!
SOCORRO! OS ÍNDIOS CERCARAM A GENTE! ESTÃO SUBINDO A PALIÇADA!

SEM A CAVALARIA, VAI SER O NOSSO FIM!
SKISH
SKISH
SKISH
SKIS
O Q-QUE HOUVE? DE REPENTE, NÃO ESTOU MAIS BRAVO!
NEM EU!
PUXA! A TINTA SAIU!
E A FEBRE BÉLICA FOI COM ELA!
EU NÃO IMAGINEI QUE A TINTURA PROVOCARIA GUERRA!
PARDAL, VOCÊ FOI GRANDE! GENIAL! COLOSSAL!
AGORA QUE SEI COMO PARAR A GUERRA, POSSO TER HIPER-REALISMO NOS MEUS FILMES!
PREPARE MAIS TINTURA, PARDAL! VOU REFILMAR A BATALHA!
ZIP
EI, O QUE HÁ COM ELE? NÃO QUER MAIS TRABALHAR COMIGO?

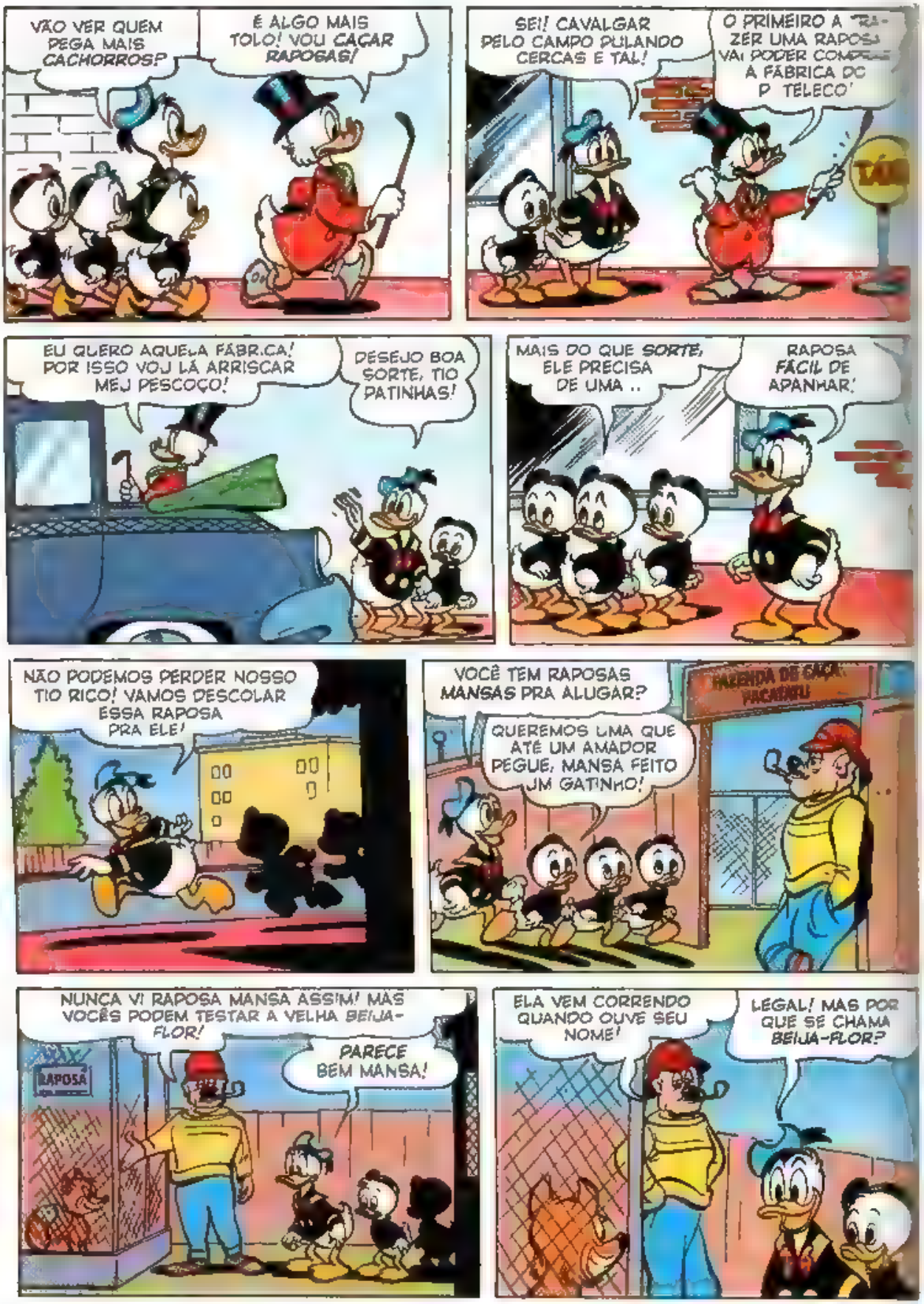
Walt Disney apresenta

TIO PATINHAS O MESTRE CAÇADOR

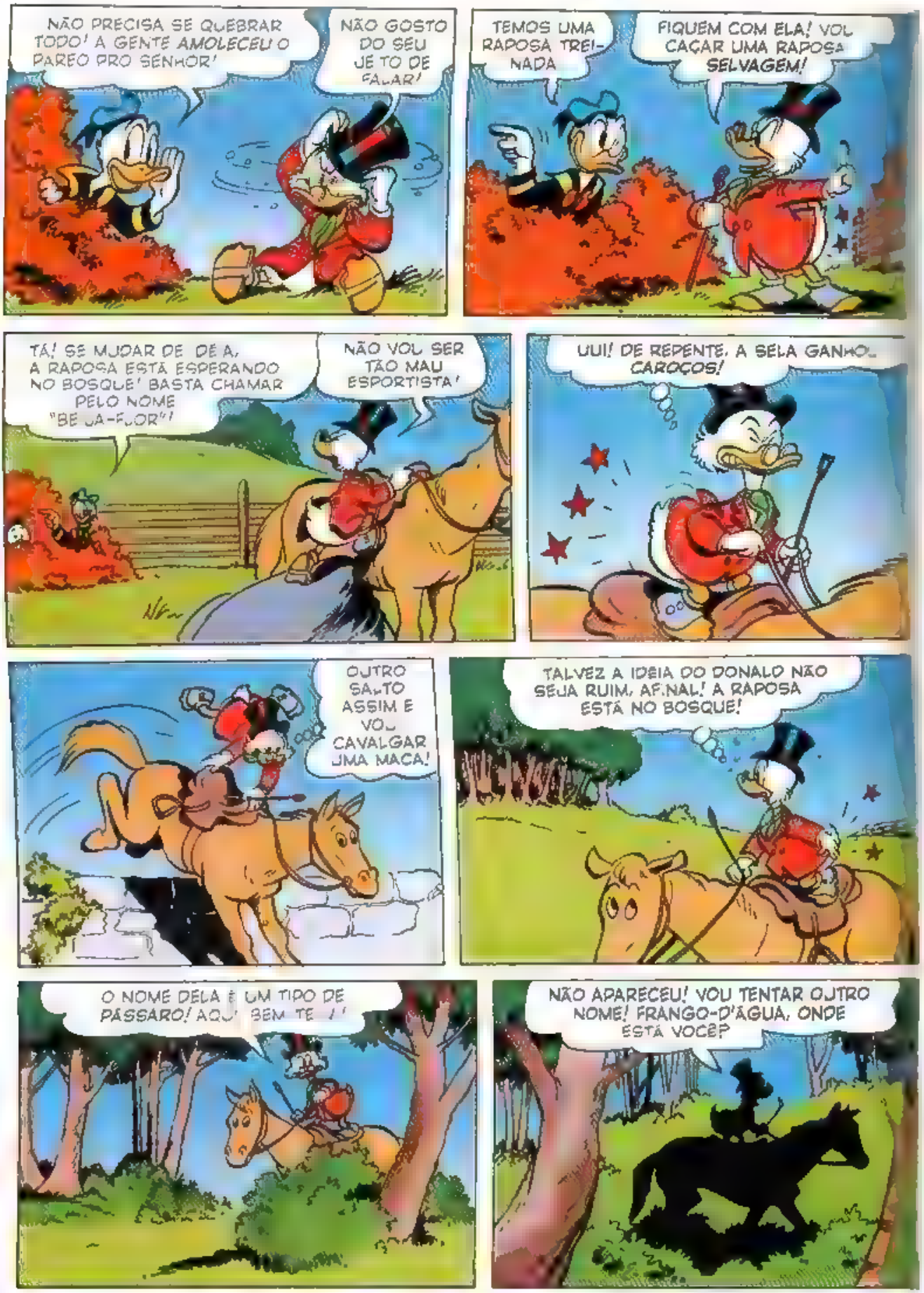

TUDO BEM! TUDO BEM, SR. P. TELECO! SE ESSAS SÃO AS SUAS CONDIÇÕES PRA ME VENDER A FÁBRICA DE MOTORES, EU VOU ESTAR LÁ!
MINHA PRIMEIRA PATACA
PRIMEIRA NOTA DE DEZ
PRIMEIRO BILHÃO!

QUE SUJEITO MALUCO, ESSE P. TELECO! OFERECI *MAIS* DINHEIRO QUE QUALQUER OUTRO INTERESSADO EM SUA FÁBRICA DE MOTORES, MAS ELE NÃO QUIS VENDER PRA *MIM!*
CLOSET

QUAC! É O *SENHOR*, TIO PATINHAS?
SIM, RAPAZES! ESTOU A CAMINHO DA FAZENDA P. TELECO PRA PARTICIPAR DE UMA *COMPETIÇÃO!*
EDIFÍCIO PATINHAS

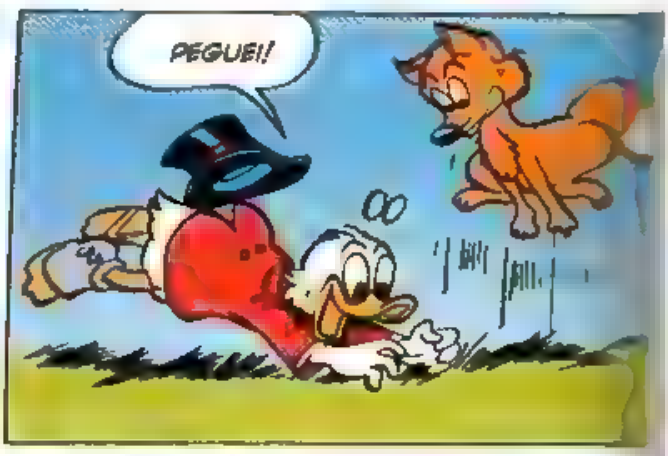

VÃO VER QUEM PEGA MAIS CACHORROS?
É ALGO MAIS TOLO! VOU CAÇAR RAPOSAS!
SEI! CAVALGAR PELO CAMPO PULANDO CERCAS E TAL!
O PRIMEIRO A TRAZER UMA RAPOSA VAI PODER COMPRAR A FÁBRICA DO P TELECO'
TAXI
EU QUERO AQUELA FÁBRICA! POR ISSO VOU LÁ ARRISCAR MEU PESCOÇO!
DESEJO BOA SORTE, TIO PATINHAS!
MAIS DO QUE SORTE, ELE PRECISA DE UMA ..
RAPOSA FÁCIL DE APANHAR!
NÃO PODEMOS PERDER NOSSO TIO RICO! VAMOS DESCOLAR ESSA RAPOSA PRA ELE!
VOCÊ TEM RAPOSAS MANSAS PRA ALUGAR?
QUEREMOS UMA QUE ATÉ UM AMADOR PEGUE, MANSA FEITO UM GATINHO!
NUNCA VI RAPOSA MANSA ASSIM! MAS VOCÊS PODEM TESTAR A VELHA BEIJA-FLOR!
RAPOSA
PARECE BEM MANSA!
ELA VEM CORRENDO QUANDO OUVE SEU NOME!
LEGAL! MAS POR QUE SE CHAMA BEIJA-FLOR?

PORQUE É A COISA MAIS RÁPIDA QUE EXISTE!
NA FAZENDA P. TELECO, OS MILIONÁRIOS CONCORRENTES AGUARDAM O CHAMADO DO MONTEIRO!
TENHO 40 CAUDAS DE RAPOSA NUMA SALA DE TROFÉUS!
EU TROUXE QUASE ISSO DA MINHA ÚLTIMA CAÇADA NO CLUBE ESNOBE!
?
COMO VOCÊS LIDAM COM O PICÃO? TENHO VÁRIOS DAS POLAINAS! ELES ME DEIXAM LOUCO!
TOO-TOOTLE-TEE TOOT-TE-TOO
O MONTEIRO CHAMA!
VAMOS LÁ!
O TROVEJAR DOS GALOPES SE ESPALHA POR CAMPOS, COLINAS E VALES!
A RAPOSA FOI PRO OUTRO CAMPO!
ATRÁS DELA!
A SAFADA NÃO PODIA FICAR DESTE LADO DAQUELA CERCA ALTA?
PERDI NOSSA CONEXÃO, BRIOSO!
A GENTE ESTAVA À SUA ESPERA, TIO!
WHOMP


NÃO PRECISA SE QUEBRAR TODO! A GENTE AMOLECEU O PAREO PRO SENHOR!
NÃO GOSTO DO SEU JEITO DE FALAR!
TEMOS UMA RAPOSA TRE!- NADA
FIQUEM COM ELA! VOU CAÇAR UMA RAPOSA SELVAGEM!
TÁ! SE MUDAR DE IDÉIA, A RAPOSA ESTÁ ESPERANDO NO BOSQUE! BASTA CHAMAR PELO NOME "BEIJA-FLOR"!
NÃO VOU SER TÃO MAU ESPORTISTA!
UUI! DE REPENTE, A SELA GANHOU CAROÇOS!
OUTRO SALTO ASSIM E VOU CAVALGAR UMA MAÇA!
TALVEZ A IDÉIA DO DONALD NÃO SEJA RUIM, AFINAL! A RAPOSA ESTÁ NO BOSQUE!
O NOME DELA É UM TIPO DE PÁSSARO! AQUI BEM PERTO!
NÃO APARECEU! VOU TENTAR OUTRO NOME! FRANGO-D'ÁGUA, ONDE ESTÁ VOCÊ?

PICA-PAU! ARAÇARIPOCA! FOGO-APAGOU! TUCANO! CUCO!
T CO-T CO... A FESTA VOCÊ!
PARDAL, VENHA PRO TIO PATINHAS! SABIÁ-LARANJEIRA, SOU SEU AMIGÃO!
NÃO SEJA TÃO EX GENTE SUA SALAMANDRA FELPUDA! TENHO UM NEGÓCIO A FECHAR!
PARECE QUE O TIO ESQUECEU O NOME DA BEIJA-FLOR!
PAPA-CAPIM! JOÃO-DE-BARRO! PUF! SANHAÇO-DE-FOGO!
NÃO SEI MAIS NOMES DE PÁSSAROS! TENHO QUE PENSAR NUM JEITO DE ATRAIR O BICHO!
VOU FINGIR QUE PEGO MIGALHAS NA GRAMA!
OBA! ESPALHARAM FARELO DE BOLO POR AQUI NHAM NHAM!
?

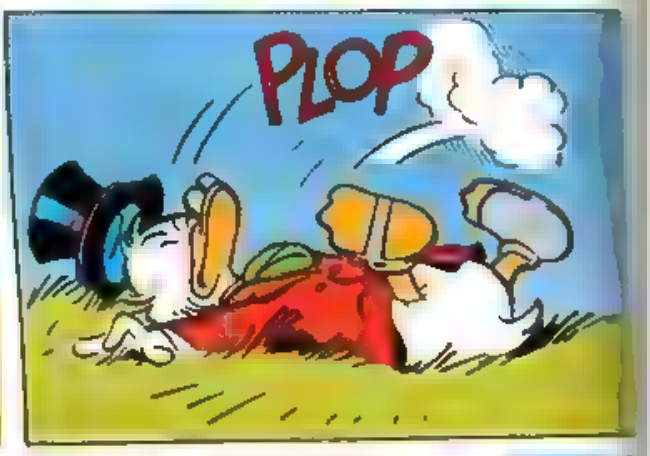
E FATIAS DE CODORNA ASSADA! QUE DELÍCIA!


PEGUE!

ERREI! ESSA PESTE É MAIS LIGEIRA QUE BEIJA-FLOR!

AGORA NÃO ME DEIXA CHEGAR PERTO! TENHO QUE TENTAR OUTRO TRUQUE!

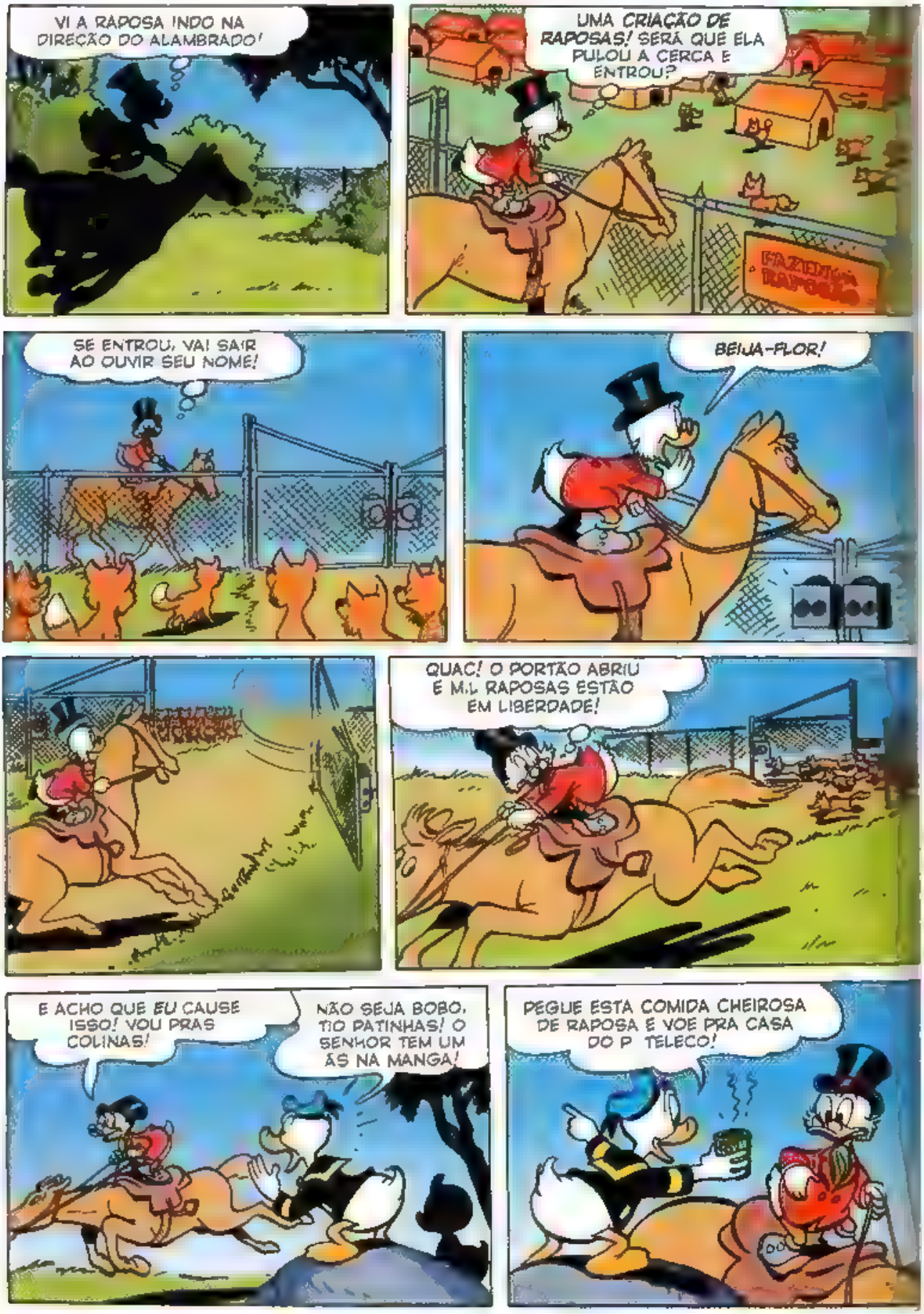
ELA QUE VENHA ATÉ MIM! VOU ME FINGIR DE MORTO!


PLOP

ESTÁ CURIOSA! ESTOU OUVINDO ELA SE APROXIMAR PELA GRAMA!

SE FICAR SEM RESPIRAR, VOU CONVENCÊ-LA DE QUE ESTOU QUEIMADAS!

O QUE É ISSO CAINDO NO MEU ROSTO?
TERRA! A RAPOSA ACREDITOU E VAI ME ENTERRAR!
SUA AGOURENTA! ESTOU TÃO BRAVO QUE VOU PEGAR VOCÊ A PÉ!
NÃO PRECISA, TIO PATINHAS! NÓS TROUXEMOS SEU CAVALO!
AI DE MIM! ACHO QUE DEVO AGRADECER!
LEMBRE-SE, O NOME DA RAPOSA É BEIJA-FLOR!
CERTO! OBRIGADO! NÃO VOU ESQUECER!
ESSO...
ESSE GUARDA ELETRÔNICO VAI DESTRAVAR O PORTÃO QUANDO DEREM A SENHA!
E QUAL É A SENHA?
BEIJA-FLOR! DIGA BEIJA-FLOR QUANDO QUISER ABRIR O Pportão!


VI A RAPOSA INDO NA DIREÇÃO DO ALAMBRADO!
UMA CRIAÇÃO DE RAPOSAS! SERÁ QUE ELA PULOU A CERCA E ENTROU?
FAZENDA RAPOSO
SE ENTROU, VAI SAIR AO OUVIR SEU NOME!
BEIJA-FLOR!
QUAC! O PORTÃO ABRIU E MIL RAPOSAS ESTÃO EM LIBERDADE!
E ACHO QUE EU CAUSE ISSO! VOU PRAS COLINAS!
NÃO SEJA BOBO, TIO PATINHAS! O SENHOR TEM UM ÁS NA MANGA!
PEGUE ESTA COMIDA CHEIROSA DE RAPOSA E VOE PRA CASA DO P TELECO!

NÃO ESTOU SENDO UM BOM ESPORTISTA, MAS NÃO HÁ TEMPO A PERDER!
MAIS TARDE QUANDO OS CAVALEIROS EXPERTS RETORNAM DOS BREJOS E MORROS!
EU CAPTUREI A PRIMEIRA RAPOSA!
MAS MEU CAVALO É MAIS VELOZ! VOU CHEGAR ANTES!
AINDA ESTOU NO PÁREO, COLEGAS! TAMBÉM PEGUEI UMA RAPOSA!
CABEÇA A CABEÇA, OS BRAVOS CONCORRENTES ESPOREIAM AS MONTARIAS RUMO À VITÓRIA!
GANHE!
GANHE!
GANHE!
O SR. P. TELECO DIZ PRA NÃO CANSAREM SEUS CAVALOS A TOA!
ELE SE ESQUECEU DE ESTABELECER A REGRA DE QUE APENAS RAPOSAS SELVAGENS VALERIAM COMO CAÇA!
ELE ESTÁ TRANSFERINDO A FÁBRICA DE MOTORES PRO CAÇADOR CAMPEÃO!
É O SR. PAT NHAS MAC PAT NHAS QUE TROUXE 1 206 RAPOSAS CRIADAS EM CATIVEIRO DEZ MINUTOS ATRÁS!
Fim

O Milho Que Valia Milhões

"Bandidos mascarados, o pior tipo de gente." Foi como Carl Barks moldou os Irmãos Metralha, valendo-se dos estereótipos da cultura de massa, em geral, e dos quadrinhos, em particular. Barba por fazer e semblante agressivo, os membros dessa quadrilha de *beagles* têm o caráter estampado no rosto. "Eu entrava em meus personagens e tentava supor como eles pensariam em cada situação. Os Metralhas, eu imaginava, haviam crescido em circunstâncias específicas e o raciocínio deles seguia determinado caminho. Assim eu procurava fazê-los tão legítimos quanto possível, trilhando uma lógica própria. A mesma coisa com o Patinhas. Sua lógica é descobrir como sair ganhando em todo negócio que se mete", explicou Barks numa entrevista ao professor universitário e pesquisador Donald Ault em 1973.

Em *O Milho Que Valia Milhões*, pri... os Metralhas resolvem não seguir com o... nos de sempre e usam melhor a cabeça ... lisando o *modus operandi* do quaquilh... o bando consegue deduzir as ações dele ... se estivessem lendo um livro. Logo de i... o roteiro informa que o magnata precisa ... zar meio globo para receber um polpudo p... gamento em ouro. Qual a reação imed... dele? Pensar no modo mais barato de ... zar a missão. Por baixo do boné de dete... cada Metralha sabe que essa diretriz imp... siona o velho sovina. Todos pensam a res... e chegam a uma só conclusão. Um antig... leiro é a nau ideal para o Patinhas, po... movida pela força gratuita do vento e to... camente não chamaria a atenção de lará...

Mesmo assim, Patinhas não parte ... prevenido para a aventura. Ele guarda ase... manga. Um disfarce de pacata senhora a... a despistar abelhudos. A certa altura, o te... original em inglês apresenta o ricaço c... uma "corn buyer from Cornwall", num m... dilho intraduzível que significa uma "co... pradora de milho da Cornuália". Mas o ... que de se fantasiar de Dona Patativa não f... ciona indefinidamente. Então, resta ao q... quilionário depositar as esperanças nos sob... nhos caçulas – os eternos salvadores da p... tria Huguinho, Zezinho e Luisinho. Nes... ponto, Barks se mantém fiel à lógica d... muquirana: contar com a mais capacitada ... confiável equipe de apoio que a menor so... em dinheiro pode contratar. Por irrisórios ... centavos de pataca a hora, os meninos ... empenham em proteger a fortuna do tio-av... Ah, para quem acha que a fala no univer... Disney é privilégio das espécies humaniz... das, Barks traduz os diálogos dos ratos de l... boratório no porão do barco – ingrediente ... dispensável para a compreensão do enred...

***O Milho Que Valia Milhões (All at Sea)*, W US 31-01, escrita e desenhada por Carl Barks em fevereiro de 1960**

Walt Disney apresenta
TIO PATINHAS em
O MILHO QUE VALIA MILHÕES
TIO PATINHAS ACABA DE GANHAR 10 MILHÕES DE PATACAS... E ESTÁ FURIOSO POR ISSO!
GRAUR! HUNF! GRONF! GRRR!
CHORE E BERRE, DONALD! UIVE! BATA NO PEITO! CONTRATE! VOCÊ PRA TER CHILIQUE E ESPERO QUE FAÇA ISSO!
CRIIINCH! HUNF! GASP! CHUF! GRRA RR R!
ESTOU VELHO DEMAIS PRA TER CHILIQUE! É CONTRATO AJUDANTES QUE NÃO ESTRILAM COM ALMA!
POR QUE O CHILIQUE, TIO PATINHAS? SOUBE QUE O SENHOR LUCROU MILHÕES!
É VERDADE! MAS TEM UM PROBLEMA!
VENDI 1 BILHÃO DE PATACAS EM BORRACHA E SERINGUEIRAS PRA NOVA NAÇÃO DE TOMALI! E SABE COMO ME PAGARAM?
COM CHEQUE-BORRACHA

Histórias publicadas originalmente na revista *Uncle Scrooge 31* em setembro de 1960

1- *Tio Patinhas O Milho Que Valia Milhões* (*All at Sea*) **No Brasil:** *Tio Patinhas 70* (1971) e *DuckTales: Os Caçadores de Aventuras 8* (1988) 2- *Ladrões Inventores* (*Fisher Warden*) **No Brasil:** *Pato Donald 492* (1961), *Disney Especial 43* (1978) e *Disney Especial Reedição 30* (1985). 3- *Azar de Sexta Feira* (*Two Way Luck*) **No Brasil:** *Pato Donald 494* (1961), *Disney Especial 53* (1980), *Seleção Disney 13* (1987) e *Disney Especial Reedição 48* (1988)

NÃO! PAGARAM O EQUIVALENTE A 1 BILHÃO EM OURO!
SUPONHO QUE ISSO SEJA RUIM!

"CLARO! O OURO ESTÁ NO BANCO DE BANTU, UMA CIDADE PORTUÁRIA! SE QUISER RECEBER PRECISO IR ATÉ LÁ!"

E TODAS AS QUADRILHAS VÃO FICAR ME ESPERANDO! BERRE, DONALD! ESMURRE AS PAREDES E GRITE!

TIO PATINHAS TEM BOAS RAZÕES PARA ESTRILAR!
TIRE A MÃO
CAIXA FORTE PATINHAS
NÓS, METRALHAS, VAMOS PEGAR AQUELE OURO

A GENTE EXAMINOU O NEGÓCIO E DEDUZIU QUE O VELHO PATINHAS PRECISA BUSCAR A GRANA!
A MARINHA NÃO FAZ ISSO E ELE É SOVINA DEMAIS PRA PAGAR GUARDAS!
IRMÃOS METRALHA LTDA.

QUAL O MEIO MAIS BARATO DE RETIRAR O OURO?
BASTA A GENTE SABER ISSO PRA PLANEJAR COMO ROUBAR O VELHO

ACHEI O MEIO MAIS BARATO DE RETIRAR O OURO! POR MAR, COM UM VELEIRO VELHO!

SIM, TIO PATINHAS! O VENTO É GRÁTIS!
É PIRATAS, COMO OS METRALHAS, JAMAIS VÃO SUSPEITAR QUE UM VELEIRO VELHO LEVA 1 BILHÃO EM OURO!

HUGUINHO, ZEZINHO E LUISINHO SERÃO GRUMETES! ZARPAMOS AMANHÃ!

MAS OS PATINHOS TÊM OUTROS PLANOS!
NÃO PODEMOS IR, TIO! FECHAMOS ACORDO COM UM LABORATÓRIO PRA CRIAR RATOS BRANCOS!
NÃO DÁ PRA DEIXAR ELES AQUI!

QUANTOS RATOS VOCÊS TÊM?
TRÊS VIVEIROS! ELES AINDA NÃO CRESCERAM!

ENTÃO LEVEM TODOS A BORDO! HÁ ESPAÇO SUFICIENTE PRA TRÊS VIVEIROS DE RATO... E MUITO MAIS!
E LEVEM A RAÇÃO DELES! TIO PATINHAS TEM PRESSA!

NESTA NOITE...
VAMOS, RAPAZES! NENHUM PIRATA VAI VER NOSSA PART DO ALTO DA CAIXA-FORTE!

E NENHUM ESPIÃO VAI VER NOSSO POUSO NO VELEIRO A QUILÔMETROS DA COSTA!

AS QUADRILHAS VÃO FICAR MALUCAS IMAGINANDO ONDE EU FUI QUANDO E COMO VOU RECEBER O OURO!

AÍ ESTÁ O VELEIRO, O TUBARÃO! E A TRIPULAÇÃO É DE TOTAL CONFIANÇA!

NO ENTANTO...
DEPOIS DE MUITO MATUTAR, A GENTE DESCOBRIU QUE O MEIO MAIS BARATO DO PATINHAS RETIRAR O OURO É UM VELEIRO!
OBA! IÇAR VELAS É TUDO MAIS!

O QUE TEMOS QUE FAZER É PEGAR NOSSO NAVIO PIRATA E ATACAR O VELEIRO QUANDO ESTIVER SAINDO DE BANTU!

AIDIA OU! VAI SER UM ESTOURO BOTAR A MÃO NO OURO!

OS DIAS PASSAM RÁPIDO E O TUBARÃO SINGRA AS ÁGUAS DEVAGAR!
SEMPRE QUE OLHO OS VIVEIROS PARECE QUE VEJO MAIS RATOS!
VÊ MESMO, TIO PATINHAS!

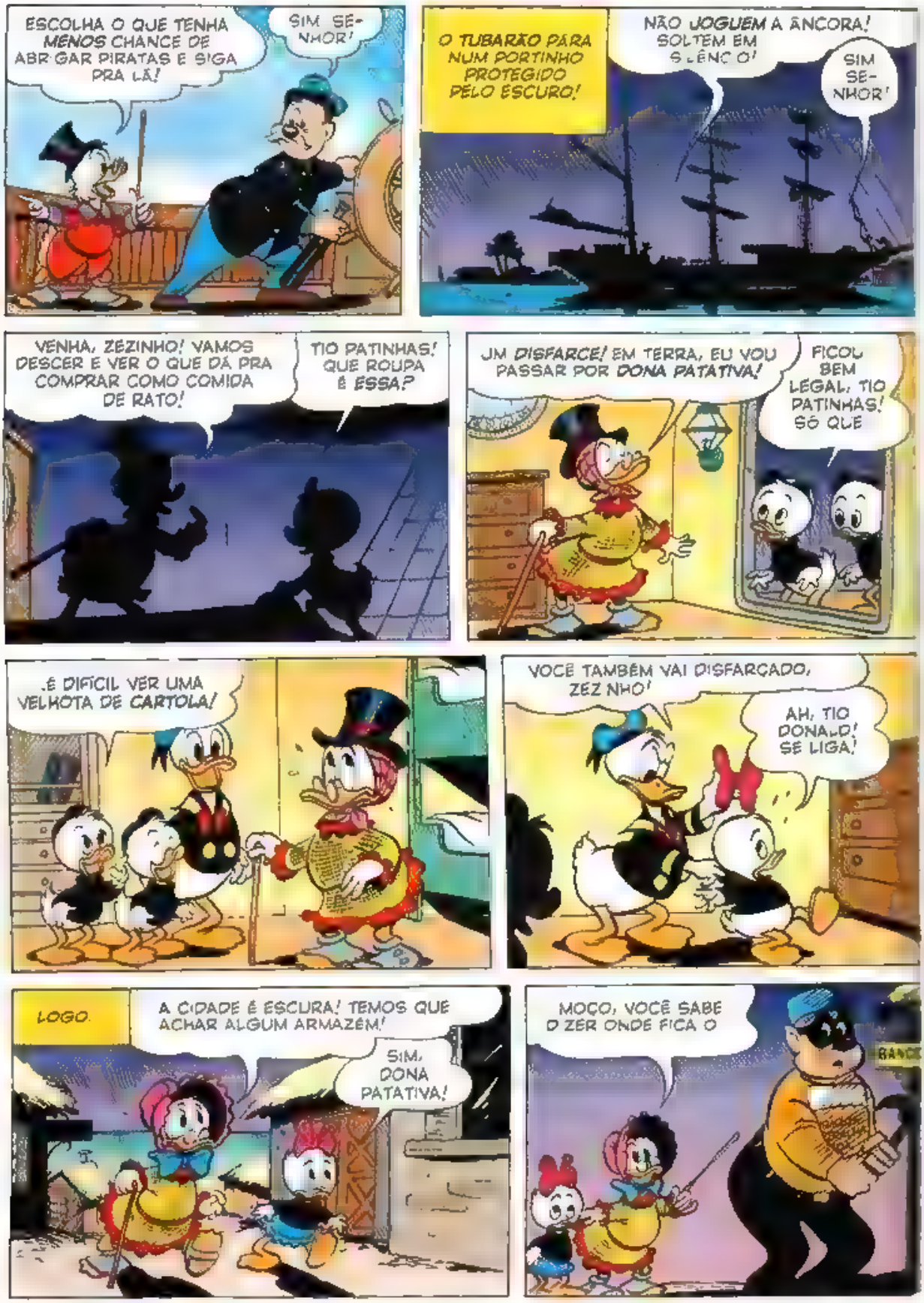
A RÁPIDA REPRODUÇÃO DOS RATOS É QUE TORNA O NEGÓCIO RENTÁVEL!
FAZ MAL EM NÃO INVESTIR NISSO?

ELES PARECEM APERTADOS NOS VIVEIROS! PONHAM TODOS NUM COMPARTIMENTO DE CARGA NO PORÃO!
SIM, SENHOR TIO PATINHAS E OBRIGADO!

MAS TRANQUEM BEM A PORTA PRA ELES NÃO INFESTAREM O BARCO!
SIM, TIO PATINHAS!

ATÉ AGORA TUDO VAI INDO BEM!
SIM, MAS UMA COISA COMEÇA A ME PREOCUPAR DONALD!

ME PERGUNTO SE NÃO DEVÍAMOS TER UMA CARGA A BORDO! VÃO DESCONFIAR SE APORTARMOS VAZIOS EM BANTU!
E MAIS AINDA SE A GENTE SAIR COM CAIXAS PESADAS!
ACHO QUE O TIO PATINHAS VAI TER UMA CARGA DE RATOS BRANCOS QUANDO A VIAGEM TERMINAR!
VAMOS PENSAR NO PROBLEMA QUANDO ELE APARECER!
OS RATOS AJUDAM TIO PATINHAS A TOMAR UMA DECISÃO!
AI! AINDA ESTAMOS A UMA SEMANA DE BANTU!
UMA SEMANA?
NÃO VAI DAR, TIO PATINHAS! TEMOS QUE MANDAR UM S O S !
TEMOS? POR QUÊ?
VAI ACABAR A RAÇÃO DOS RATOS!
O QUE A GENTE TEM DÁ SÓ PRA DOIS DIAS!
QUERO DAR UMA OLHADA NESSA SITUAÇÃO!
COM MIL QUEIJOS GORGONZOLA!
CAPITÃO, PODEMOS ALCANÇAR ALGUM PORTO EM DOIS DIAS?
VÁRIOS, SENHOR! AO LONGO DO GOLFO DA GUINÉ!


ESCOLHA O QUE TENHA MENOS CHANCE DE ABRIGAR PIRATAS E SIGA PRA LÁ!
SIM SENHOR!
O TUBARÃO PARA NUM PORTINHO PROTEGIDO PELO ESCURO!
NÃO JOGUEM A ÂNCORA! SOLTEM EM SILÊNCIO!
SIM SENHOR!
VENHA, ZEZINHO! VAMOS DESCER E VER O QUE DÁ PRA COMPRAR COMO COMIDA DE RATO!
TIO PATINHAS! QUE ROUPA É ESSA?
UM DISFARCE! EM TERRA, EU VOU PASSAR POR DONA PATATIVA!
FICOU BEM LEGAL, TIO PATINHAS! SÓ QUE
É DIFÍCIL VER UMA VELHOTA DE CARTOLA!
VOCÊ TAMBÉM VAI DISFARÇADO, ZEZINHO!
AH, TIO DONALD! SE LIGA!
LOGO
A CIDADE É ESCURA! TEMOS QUE ACHAR ALGUM ARMAZÉM!
SIM, DONA PATATIVA!
MOÇO, VOCÊ SABE ONDE FICA O
BANCO

UM IRMÃO METRALHA! QUAC!
FICA O QUE, XARÁ DIGO DONA?
176 617
IRMÃOS METRALHA

GLUP!
O-ONDE EU ACHO UM POLICIAL?
AAH!
176 617
IRMÃOS METRALHA LTDA.

TEM UM AR. NO BECO, MAS TÁ MEIO ENROLADO E NÃO PODE MAIS RECEBER VISTAS!
BANCO

DESCULPE DONA EI! ONDE SE METERAM ELA E A MENINA?
?
BANCO

OS METRALHAS ESTÃO PULANDO A CIDADE! TEMOS QUE VOLTAR PRO NAVIO!
MAS A GENTE NÃO COMPROU A RAÇÃO DOS RATOS!

ELES COMEM BOLO! PULE NO BOTE! RÁPIDO!

PULAMOS NO PIER ERRADO! X.!!
THUD

TEM ALGO ESTRANHO AQUI! POR QUE NÓS QUATRO ERGUEMOS AS MÃOS?

A SENHORA N-NÃO É PIRATA?
NÃO! E! O QUE VOCÊS TÊM NA BALSA?

UMA COISA CROCANTE SOB OS PÉS É MILHO!

TIO DONA PATATIVA, NOSSO GADO GOSTA D'ISSO!
CERTO ESTÁ A VENDA, SENHORES?

OUI, MADAME! VENDEMOS MILHO QUANDO NÃO FICAMOS ESCONDIDOS NO PIER POR CAUSA DOS PIRATAS!
ÓTIMO S GAM ME BOTE ATÉ O VELEIRO! VAMOS FAZER NEGÓCIO!

OS BALSEIROS ENCHEM O PORÃO DE MILHO, ENQUANTO O TUBARÃO PREPARA SUA PARTIDA RÁPIDA!
VALEU, TIO PATINHAS! OS RATOS TAMBÉM AGRADECEM!
E EU AGRADEÇO SE ME CHAMAREM DE PATATIVA ATÉ SAIRMOS DO PORTO!

OS BALSEIROS ACABARAM DE CARREGAR CAPITÃO!
MARUJOS, LEVANTEM A ÂNCORA E ICEM AS VELAS!

A BORDO DE OUTRO NAVIO PRÓXIMO!
AQUILO NÃO É UM VELHO VELEIRO ZARPANDO NO ESCURO?
CLARO! BEM QUE ELE PODIA SER DO PATINHAS!

PATINHAS? NÃO! ESTE PORTO É O ÚLTIMO LUGAR ONDE ELE ESTARIA AGORA!

NOVO DIA!
UFA! ESCAPAMOS POR POUCO NA NOITE PASSADA!
O TIO PATINHAS FICOU TÃO NERVOSO QUE NEM SAIU DA CAMA ESTA MANHÃ!
CADÊ O TIO DONALD?
SE LAMENTANDO PELO TIO PATINHAS!
GEMA E GRITE, DONALD! BATA NA TESTA E BERRE!
AAAIII! OH! UUI! OH, DOR! AAUJO!
OS METRALHAS ESTÃO PIRATEANDO ESTAS ÁGUAS! COM O CANHÃO PRONTO PRA DISPARAR ELES VÃO ESPERAR EU SAIR DE BANTU COM O OURO TOMA!!
COMO É QUE EU PASSO POR ELES?
NAVEGANDO, ORA! O SENHOR NÃO DISSE QUE NINGUÉM IRIA DESCONFIAR DE UM VELEIRO VELHO COMO ESTE?
EU NÃO SE ONDE ESTAVA COM A CABEÇA! CHEGA DE OTIMISMO! COMECE COM OS LAMENTOS!
AAAAI! UUUUI!
TODA A FAMÍLIA PATO SE DISFARÇA PRA VISITAR BANTU!
SOU O MONSIEUR OMAR RECO, DE PARIS!
E EU SOU O SR. EDU ENDE!
E EU A DONA PATATIVA! NÃO VÃO SE ESQUECER!
SE PERGUNTAREM, EU VIM AO PORTO COMPRAR O QUE VOU COMPRAR?
QUE TAL MAIS MILHO, DONA PATATIVA? NOSSOS RATOS JÁ DEVORARAM QUASE TUDO!

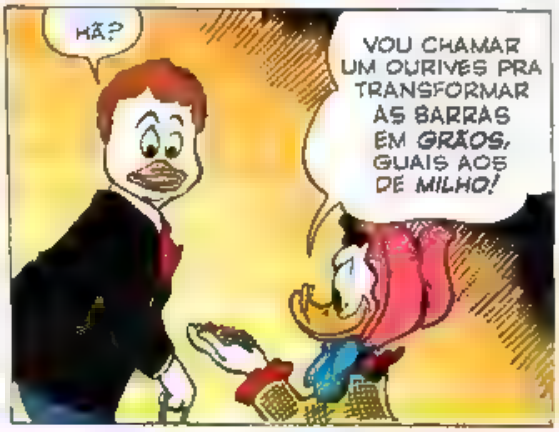
MILHO? SIM, EU TIVE UMA IDÉIA!

MILHO É DA COR DO OURO... E OURO ESCONDIDO NO MILHO VAI SER DIFÍCIL DE ACHAR!

PREPARE O PORÃO PRA UMA CARGA DE MILHO! OS PROBLEMAS DA DONA PATATIVA TERMINARAM!

NO BANCO DE BANTU
A SENHORA... É O ZILIONÁRIO PATINHAS?
SIM! E EU VIM BUSCAR MEU OURO! INCÓGNITO, COMO PODE VER!
DIRETOR

AS BARRAS DE OURO ESTÃO NO COFRE, SR. PATINHAS!
ME CHAME DE DONA PATATIVA! VOU TER QUE MUDAR A APARÊNCIA DO OURO!


HÃ?
VOU CHAMAR UM OURIVES PRA TRANSFORMAR AS BARRAS EM GRÃOS, IGUAIS AOS DE MILHO!

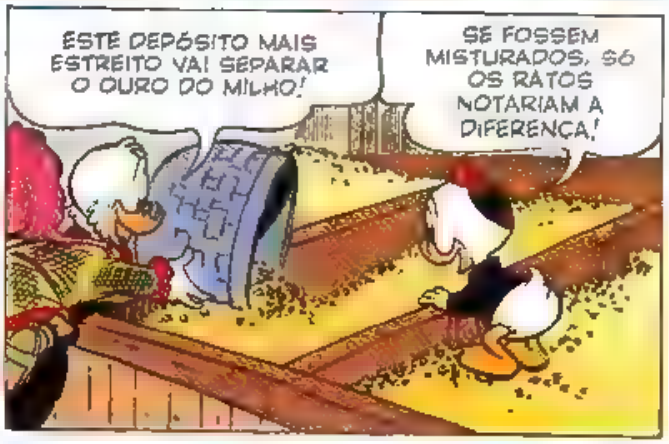
MENSAGEIROS DO BANCO LEVAM O "MILHO" AOS POUCOS À UM ARMAZÉM!
SEU TRUQUE ENGANOU OS LADRÕES DONA PATATIVA!
ÓTIMO! SÓ MAIS DEZ SACOS E O CARREGAMENTO ACABA!

DO ARMAZÉM, O OURO É CARREGADO EM CESTOS PARA O VELEIRO!
ABRAM ALAS! DEVO LEVAR O MILHO PRO NAVIO DA FREGUESA!

OS LADRÕES SÃO ENGANADOS!
QUANDO É QUE O RICAÇO PATINHAS VEM PRA BANTU BUSCAR O OURO?
FAZ DIAS QUE A GENTE VIGIA O BANCO, O AEROPORTO E OS NAVIOS!

PACIÊNCIA! QUANDO TIRAREM O OURO DO BANCO, O DESFILE DE CARROS BLINDADOS VAI SER UMA BELEZA!

COMO ESTÁ O CARREGAMENTO DO OUTRO MILHO, CAPITÃO?
PRONTO! PODEMOS PARTIR AGORA MESMO DONA!


ESTE DEPÓSITO MAIS ESTREITO VAI SEPARAR O OURO DO MILHO!
SE FOSSEM MISTURADOS, SÓ OS RATOS NOTARIAM A DIFERENÇA!

NO MAR, OS METRALHAS AGUARDAM SUA VEZ!
A QUALQUER HORA, NOSSO BALÃO-RADAR VAI INDICAR A PRESENÇA DE UM VELEIRO!
E VAI SER O VELEIRO DO VELHO PATINHAS, COM MILHÕES DE PATACAS EM OURO A BORDO!

SÃO 15 TRANCAS NO COFRE DO BANCO! IO, HO, HO! E UMA GARRAFA DE SUCO!

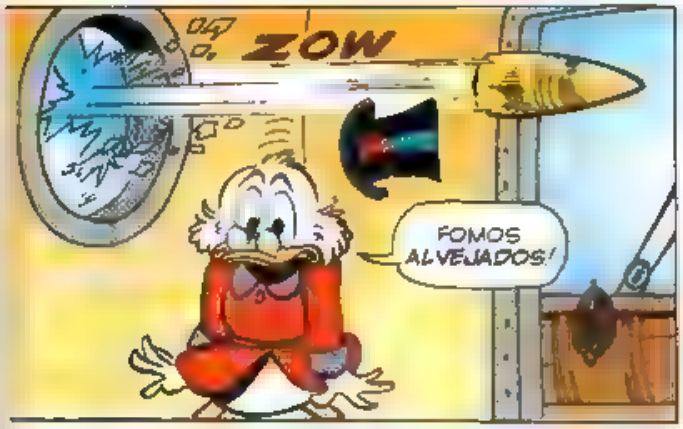
O BARCO DOS PATOS PARTE DE BANTU .
VAMOS PRA CASA!
DEU TUDO CERTO!

XI! OS RATOS PARECEM IRRITADOS!

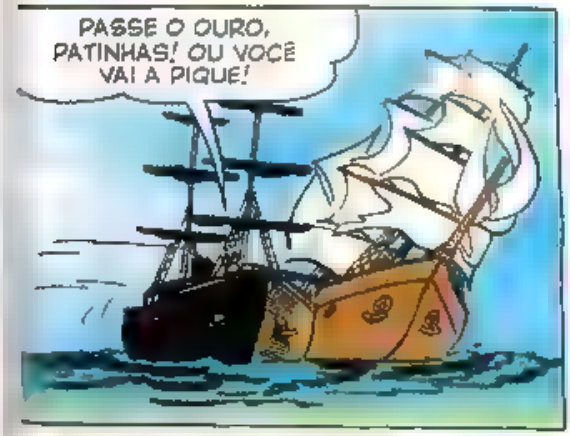
VAI VER, QUEREM ALGUMA COISA PRA BRINCAR!
OU ENTÃO QUEREM ALGO PRA TROCAR ENTRE ELES! OUVI DIZER QUE OS RATOS SÃO BONS DE BARGANHA!
VAMOS LEVAR UNS MILHOS DE OURO PRA VER SE ELES TROCAM PELO MILHO COMUM!
OLHEM! ELES GOSTAM MESMO DE TROCAR!
UM RATO DEU UM GRÃO DE OURO PRA OUTRO RATO E PEGOU DOIS DE MILHO!
É O SEGUNDO RATO NEGOCIOU O GRÃO DE OURO POR TRÊS DE MILHO COM UM TERCEIRO RATO!
ELES SE DIVERTEM ASSIM!
UM DIA, DE REPENTE!
É MELHOR DESCER E SUMIR DE VISTA, SR. PATINHAS! UM NAVIO SINISTRO SE APROXIMA PELO SUL!
CONHEÇO AQUELA CANHONEIRA PRETA! SÃO OS METRALHAS!
SIGA EM FRENTE, CAPITÃO! HÁ BOAS CHANCES DE QUE NÃO LIGUEM PRA ESTE VELHO VELEIRO!
AH, É?
BAM

ATIRARAM EM NOSSA PROA, PATRÃO! DEVEMOS PARAR?
NÃO! PRA ABORDAR NOSSO BARCO, ELES QUE ALCANCEM!

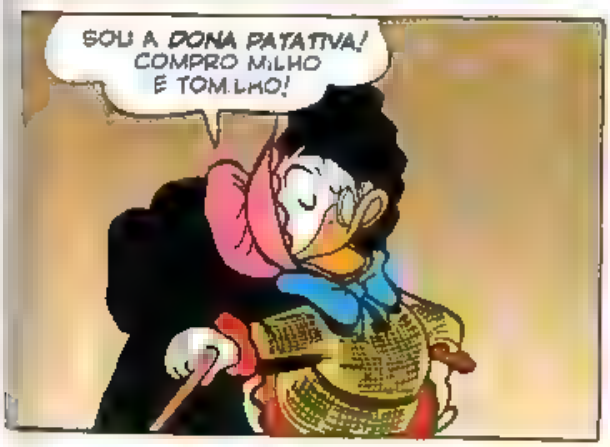
ESTÃO QUERENDO FUGIR, NÉ? ISTO VAI PARAR OS PATOS!
WOM


ZOW
FOMOS ALVEJADOS!

CEM A BANDEIRA BRANCA! ESPERO QUE NOSSO MILHO ENGANE O BANDO!


PASSE O OURO, PATINHAS! OU VOCÊ VAI A PIQUE!

QUEM? NUNCA OUVI FALAR DESSE CAVALHEIRO!


SOU A DONA PATATIVA! COMPRO MILHO E TOMILHO!

NÃO GOSTO DE TOUCAS! VEJAMOS SE ESTA ESCONDE UM PAR DE SUIÇAS!

MARUJOS E PATOS, JÁ PRO CONVÉS, ONDE A GENTE PODE FICAR DE OLHO EM VOCÊS!
E VOCÊ PATINHAS, VEM MOSTRAR ONDE ESCONDEU OS MILHÕES EM OURO!
NÃO VOU MOSTRAR NEM ONDE GUARDO A ESCOVA DE DENTES!
O PATO NÃO QUER FALAR? TUDO BEM, VAMOS DETONAR O NAVIO PRA ACHAR AS BARRAS DE OURO!
DEPOIS
NEM SINAL DO OURO LÁ EM CIMA! DEVE ESTAR ENTERRADO NA CARGA DE MILHO!
SE TIVER ALGUMA COISA SÓLIDA SOB O MILHO, ESTAS VARAS VÃO DIZER!
SABEM? ACABO DE TER UM MAU PRESSENTIMENTO!
TALVEZ O VELHO PATINHAS NÃO TENHA OURO A BORDO! ELE USOU ESTE VELEIRO PRA DESPISTAR A GENTE!
ADIVINHOU MANO! ISSO EXPLICA TUDO!
176 671
76 776
IRMÃOS METRALHA LTDA.
ASSIM OS IRMÃOS METRALHAS PREPARAM A RETIRADA, TOTALMENTE FRUSTRADOS!
ELE DEVE TER DESPACHADO O OURO DE UM JEITO CARO!
E FEZ A GENTE PERDER SEMANAS NUMA PISTA FALSA E ECONOMICA!
PARABÉNS, TIO! SEU TRUQUE DO MILHO FUNCIONOU!
QUANDO ELES SE FOREM, VAMOS COMEMORAR!

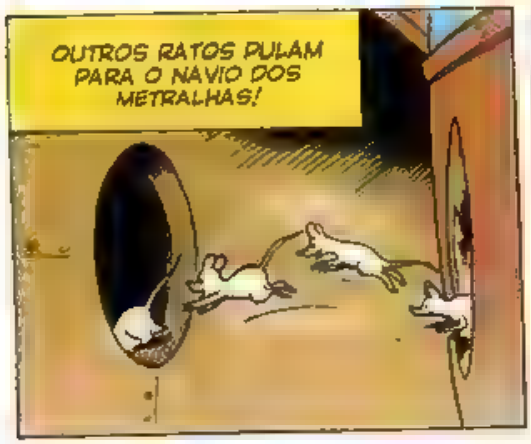
MAS, NESTE INSTANTE, NA COZINHA DOS METRALHAS...
MALDIÇÃO! GORGULHOS NA NOSSA FARINHA! NÃO VAMOS TER NADA PRA ASSAR PÃO!
FARINHA
SERVE MILHO? POSSO TIRAR O QUANTO QUISER DO PORÃO DO OUTRO BARCO!
IRMÃOS METRALHA LTDA
FALOU! PEGUE UNS BALDES ENQUANTO VOU ME LIVRAR DESSA FARINHA BICHADA!
CRACK
NO COMPARTIMENTO DOS RATOS...
QUEM DIRIA? UMA SAÍDA DESTA SALA ABAFADA!
CONVERSA DE RATO!
VOU TIRAR UM POUCO DE MILHO PRA FAZER PÃO! NÃO PRECISA TER CHILIQUE POR ISSO!
OH-OH!
O MILHO DESTA PARTE ESTREITA PARECE MAIS LIMPO!
QUE PESADO! UFA!
176-176
IRMÃOS METRALHA LTDA

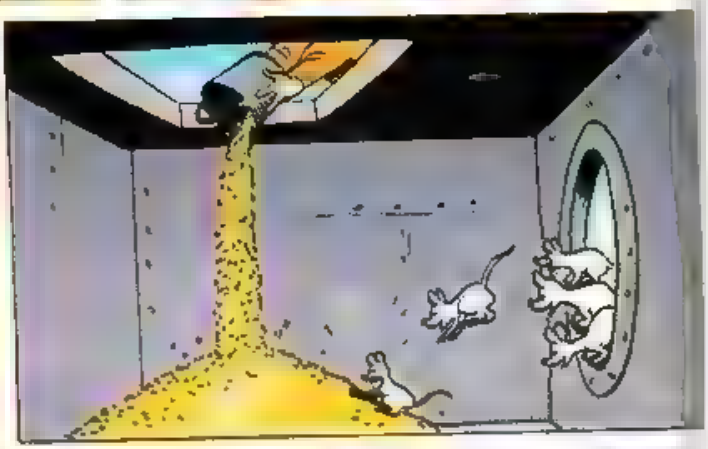
TAMBÉM É DURO!
AI! MEU DENTE!
IRMÃOS METRALHA LTDA.

ACHAMOS, CAMBADA! O OURO!

AÍ. .
TENTE NÃO OLHAR, TIO PATINHAS, ENQUANTO OS BANDIDOS LEVAM O OURO EMBORA!
NÃO CONSIGO, DONALD! ENTRANDO OU SAINDO, GOSTO DE VER OURO!

NO PORÃO, OS RATOS ESTÃO DANDO UMA OLHADA!
FALTAM SÓ MAIS UNS BALDES CAMBADA!


OUTROS RATOS PULAM PARA O NAVIO DOS METRALHAS!



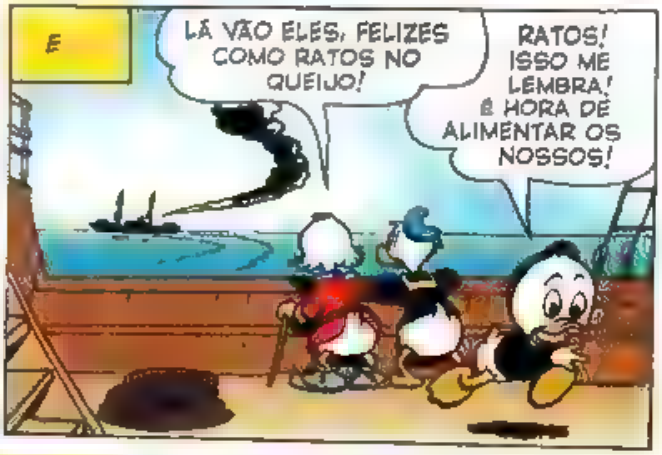
CONVERSA DE RATO!
EI, TURMA! TEMOS UM MONTE DE MILHO PRA TROCA!

TRAGAM MILHO DE COMER! VAMOS TROCAR GRÃO POR GRÃO!

LOGO, UMA FILA DE RATOS NEGOCIADORES VAI E VEM, TRAZENDO MILHO PARA OS DEPÓSITOS DOS METRALHAS E LEVANDO OURO PARA OS DO TIO PATINHAS!

FOI O ÚLTIMO BALDE DE OURO!
VAMOS FECHAR A TAMPA E PARTIR COM TUDO!

ESTES SÃO OS ÚLTIMOS GRÃOS PRA TROCA! VAMOS FECHAR O NEGÓCIO AQUI E VOLTAR PRO NOSSO BARCO!


E
LÁ VÃO ELES, FELIZES COMO RATOS NO QUEIJO!
RATOS! ISSO ME LEMBRA! É HORA DE ALIMENTAR OS NOSSOS!

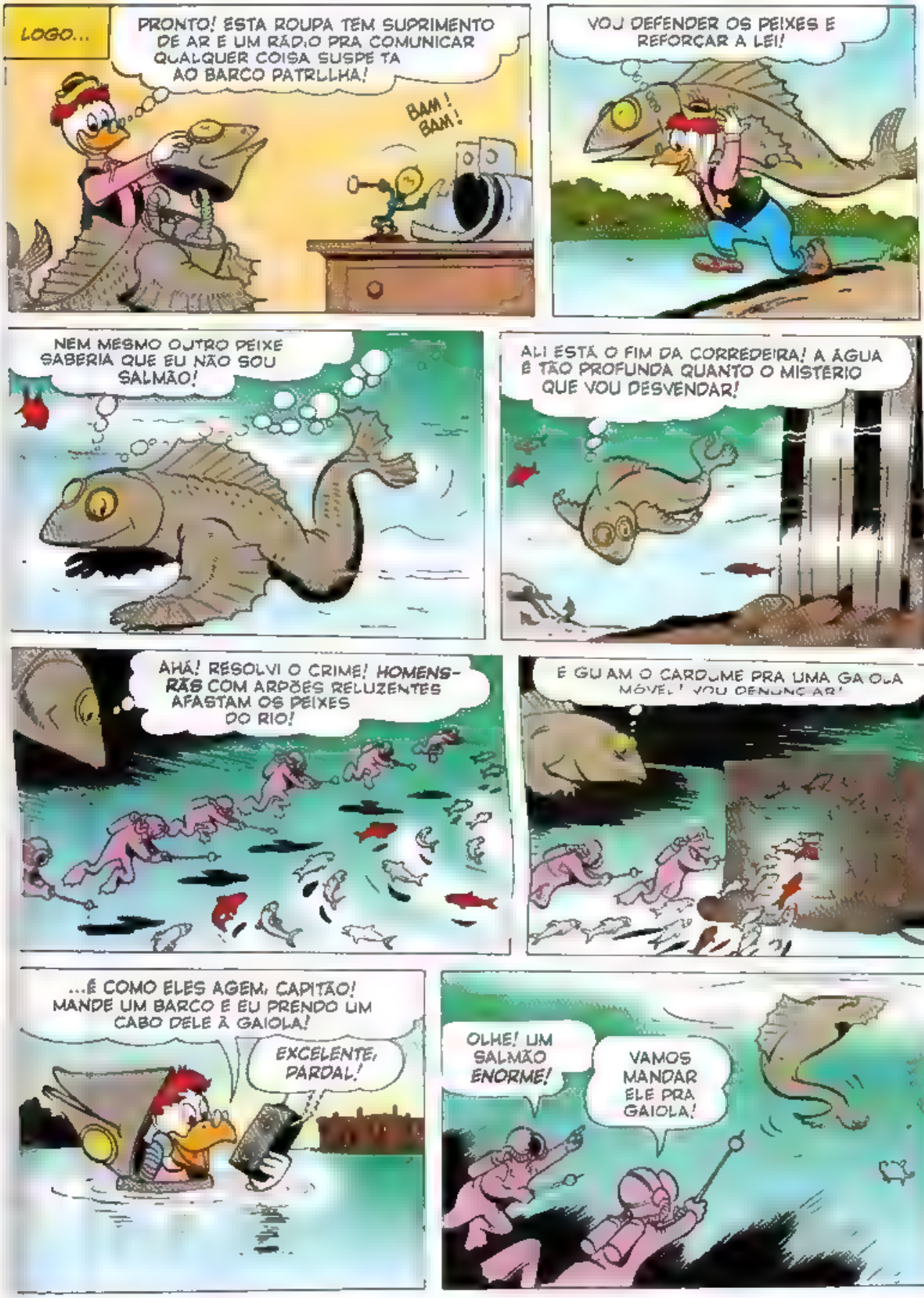
TIO PATINHAS!

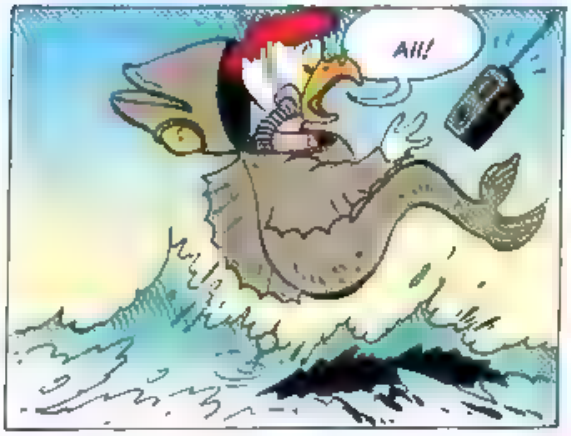
E AÍ..
RECUPEREI O OURO! MEUS BILHÕES ESTÃO SALVOS!
OS MENINOS DIZEM QUE OS RATOS TROCARAM O OURO DOS METRALHAS POR MILHO!

NÃO ME IMPORTA O QUE OS METRALHAS LEVARAM NA BARGANHA! MAS SE! O QUE OS RATOS VÃO RECEBER!
O QUE É?

UMA LOJA CHEIA DE RELÓGIOS DE OURO E ANÉIS DE DIAMANTE! ELES JÁ SÃO CRESCIDINHOS PRA FICAR NEGOCIANDO MILHO!
Fim

Walt Disney
Prof. Pardal
SOMOS DO GABINETE DO GOVERNADOR, PARDAL! ELE NOMEOU VOCÊ FISCAL DE PESCA!
EU, FISCAL DE PESCA? MAS SOU INVENTOR!
PROF. PARDAL
INVENTOS SOB ENCOMENDA
NÓS SABEMOS! POR ISSO ACHAMOS QUE VOCÊ É O HOMEM CERTO PRO TRABALHO!
OS VILÕES QUE TÊM ATACADO AS CULTURAS DE SALMÃO TAMBÉM PARECEM INVENTORES!
VEJA O PROBLEMA! OS PEIXES NÃO PASSAM A CORREDEIRA PRA SUBIDA ANUAL DO RIO PATÓPOLIS!
ALGUÉM PEGA OS PEIXES FORA DA BARRA?
SIM, PARDAL! MAS QUEM E COMO A GENTE AINDA NÃO SABE!
AS PATRULHAS NÃO ACHARAM REDES, VARAS, BARCOS NEM PESCADORES!
TEMOS QUE INVENTAR UM JEITO DE DESVENDAR O MISTÉRIO! CONSIDERE-SE NOMEADO!
NEM SEI POR ONDE COMEÇAR!
ELE COMEÇA A FAZER PLANOS...
PRECISO DE UM TRAJE DE ESPIÃO QUE ME PERMITA LOCALIZAR OS PESCADORES! UMA ROUPA DE PEIXE VAI SER PERFEITA!
EH, EH! O LAMPADINHA TEM OUTRAS IDÉIAS. ELE ACHA MELHOR UM SUBMARINO DE UM LUGAR SÓ!


LOGO...
PRONTO! ESTA ROUPA TEM SUPRIMENTO DE AR E UM RÁDIO PRA COMUNICAR QUALQUER COISA SUSPEITA AO BARCO PATRULHA!
BAM! BAM!
VOU DEFENDER OS PEIXES E REFORÇAR A LEI!
NEM MESMO OUTRO PEIXE SABERIA QUE EU NÃO SOU SALMÃO!
ALI ESTÁ O FIM DA CORREDEIRA! A ÁGUA É TÃO PROFUNDA QUANTO O MISTÉRIO QUE VOU DESVENDAR!
AHÁ! RESOLVI O CRIME! HOMENS-RÃS COM ARPÕES RELUZENTES AFASTAM OS PEIXES DO RIO!
É GUARDA-COSTUME PRA UMA GAIOLA MÓVEL! VOU DENUNCIAR!
...É COMO ELES AGEM, CAPITÃO! MANDE UM BARCO E EU PRENDO UM CABO DELE À GAIOLA!
EXCELENTE, PARDAL!
OLHE! UM SALMÃO ENORME!
VAMOS MANDAR ELE PRA GAIOLA!

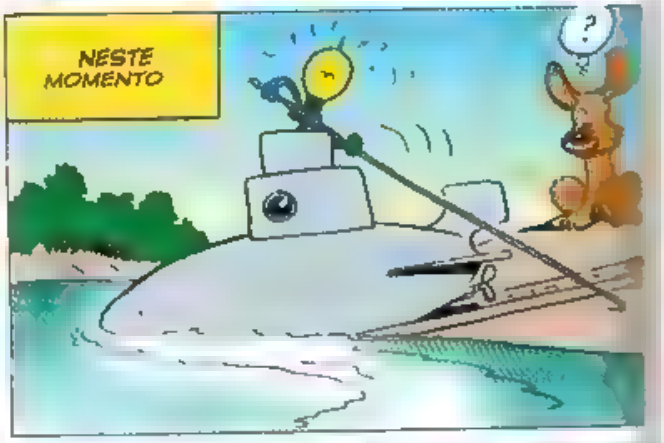

AII!

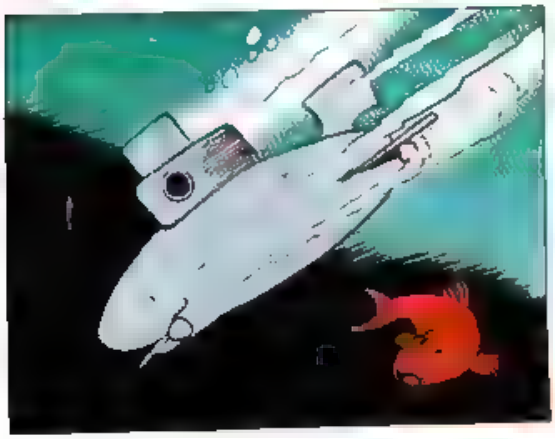
HUNF! É UM FISCAL DE PESCA DISFARÇADO!
EMPURRE PRA GAIOLA! ELE NÃO PODE FUGIR E ENTREGAR NOSSO ESQUEMA!

XI! CAÍ NA ARMADILHA! NÃO TENHO COMO GUIAR O BARCO PATRULHA PRA PRENDER OS BANDIDOS!

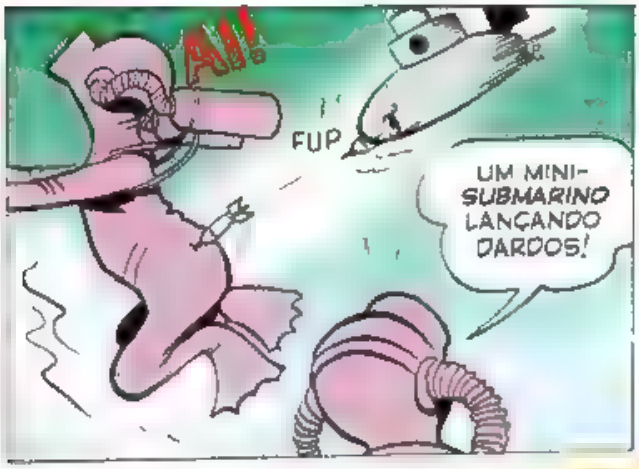
TRANQUEM BEM O VIVEIRO! VOU DAR O SINAL PRO NOSSO REBOCADOR!

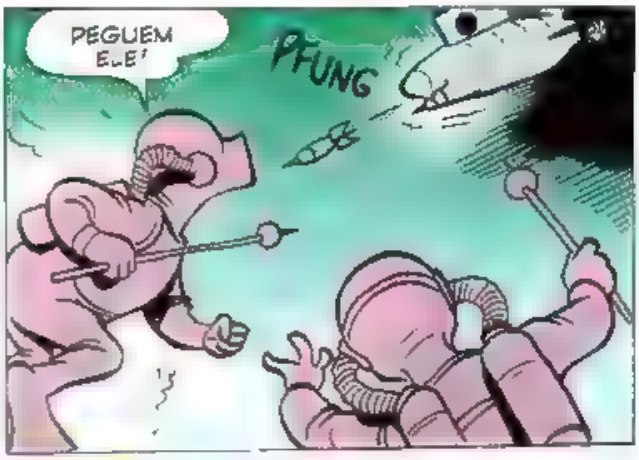
AONDE VÃO ME LEVAR? O QUE VÃO FAZER COMIGO? QUE ENCRENCA!


NESTE MOMENTO
?



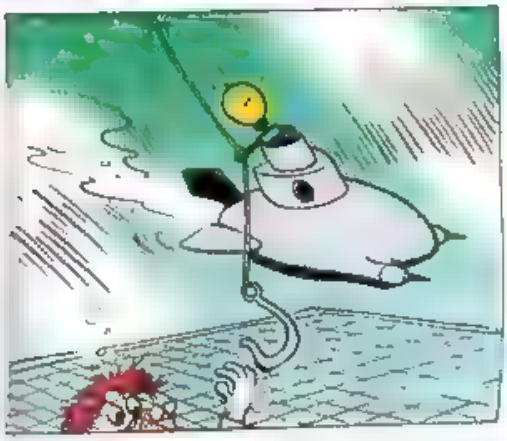
JUNTE TODOS OS ARPOADORES! NÓS TEMOS QUE DAR O FORA!


AI!
FUP
UM MINI-SUBMARINO LANÇANDO DARDOS!


PEGUEM ELE!
PFUNG

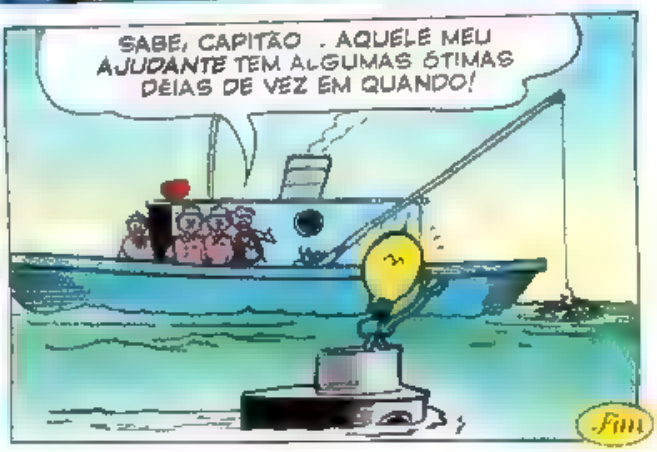
CUIDADO! OS DARDOS FURAM NOSSOS TUBOS DE AR!

O BARCO PATRULHA SE APROXIMA DO LOCAL!
CAPITÃO, O RIO ESTÁ INFESTADO DE HOMENS-RÃS!
É ONDE O PARDAL ESTÁ TRABALHANDO! LANCEM O CABO!



PARDAL! COMO VOCÊ FOI PARAR AÍ DENTRO?
É UMA LONGA HISTÓRIA!

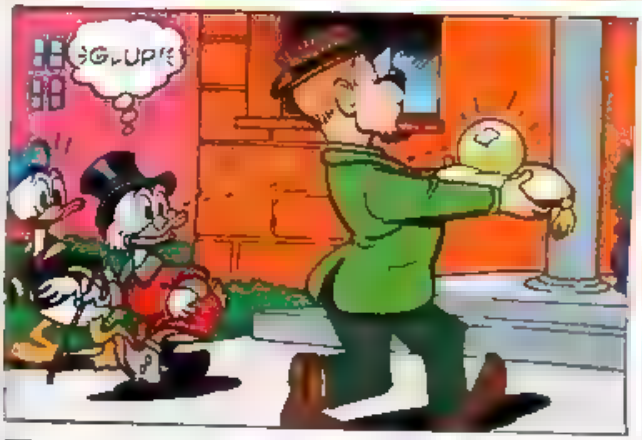
ENTÃO QUEM ESPANTOU OS HOMENS-RÃS E QUEM PRENDEU O CABO NA GAIOLA?
É OUTRA LONGA HISTÓRIA!


SABE, CAPITÃO . AQUELE MEU AJUDANTE TEM ALGUMAS ÓTIMAS IDEIAS DE VEZ EM QUANDO!
Fim

Walt Disney apresenta
TIO PATINHAS
em
AZAR DE SEXTA-FEIRA
OI, TIO PATINHAS! O SENHOR JÁ LEU O JORNAL DE HOJE?
NÃO, SOBRINHOS! SÓ VI A DATA E LI O HORÓSCOPO!
PERDEU A NOTÍCIA DO GRANDE CONCURSO DE ESMERALDAS?
O CLUBE DE LÁ AS OFERECE UM PRÊMIO EM DINHEIRO E UM TROFÉU AO DONO DA MAIOR ESMERALDA!
O PATOPOLENSE
EU SOU O DONO DA MAIOR ESMERALDA. MAS NÃO ENTRO EM CONCURSOS NESTE DIA TERRÍVEL! É SEXTA-FEIRA 13!
SE NÃO SE INSCREVER HOJE, ESTÁ FORA DO PÁREO!
ALGUÉM COM UMA PEDRA MENOR VAI LEVAR O PRÊMIO! QUE VERGONHA!
MEU HORÓSCOPO DESTA SEXTA DIZ PRA NÃO TENTAR AVENTURAS ARRISCADAS!
O CONCURSO NÃO É PERIGOSO! LEVE SUA ESMERALDA AO CLUBE, COVARDE!
TOURO
SE ESSE NEGÓCIO ACABAR EM DESASTRE, VOCÊS SERÃO OS CULPADOS!
SE LEVAR AO PRÊMIO E À GLÓRIA, NÓS QUEREMOS OS CRÉDITOS!
NA SEDE DO CLUBE
OH! ISSO É UMA ESMERALDA OU UM MELÃO, SR PATINHAS?
DE JÓIAS
JULGAMENTO-
SEGUNDA-FEIRA

É A ESMERALDA QUE COMPREI DO IMPERADOR PING PONG!
É ÓBVIO QUE O SENHOR VAI GANHAR, SR. PATINHAS! NINGUÉM PODE APRESENTAR UMA GEMA *MAIOR* ENTRE HOJE E O DIA DO JULGAMENTO!

VIU SÓ? SERIA TOLICE DEIXAR UMA SUPERSTIÇÃO IMPEDIR QUE O SENHOR GANHE O PRÊMIO!
EU SEI, MAS O DIA AINDA NÃO TERMINOU! O HORÓSCOPO DIZ

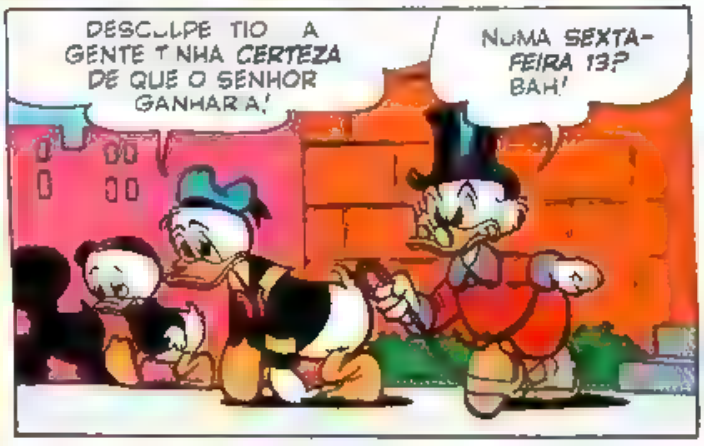

¡GLUP!

COM MIL DERROTAS! A ESMERALDA DESSE HOMEM É *MAIOR* QUE A SUA, TIO!
VIRAM? JÁ FUI MUITO *HUMILHADO!*

É UMA GEMA QUE ACHEI NUM LEITO DE RIO NOS ANDES! CAUSOU FUROR POR LÁ!
TAMBÉM VAI CAUSAR EM PATÓPOLIS!

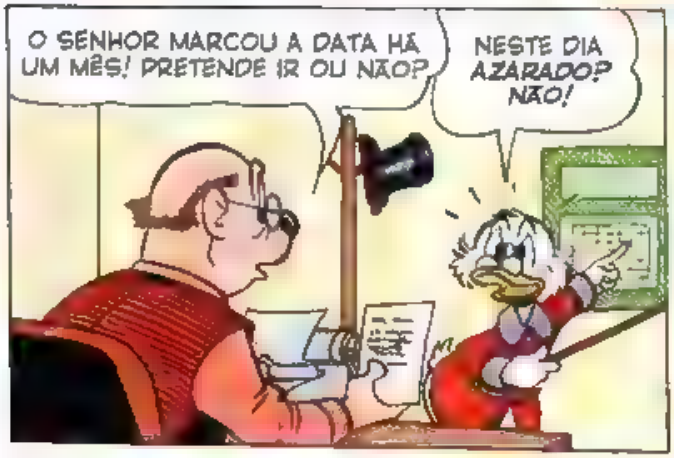
DEVE TER DESCIDO PELA CORDILHEIRA! OS NATIVOS DIZEM QUE AS ESMERALDAS *CRESCEM* NUM PONTO LENDÁRIO DAS MONTANHAS!
A PEDRA MOSTRA QUE HÁ CERTA *VERDADE* NA LENDA!

TAMBÉM OUVI A LENDA.. HÁ MUITOS ANOS! PENSEI QUE FOSSE BOBAGEM!


DESCULPE TIO A GENTE TINHA *CERTEZA* DE QUE O SENHOR GANHARIA!
NUMA *SEXTA-FEIRA 13?* BAH!

CONTRA AQUELA GEMA, EU PERDERIA ATÉ NUMA SEXTA 14!
EDIFÍCIO PATINHAS

PATRÃO! ESQUECEU QUE IA EXAMINAR UMA MINA EM ESMERINA, NA ÁFRICA DO SUL?
ESMER ? SUL...? HÃ?

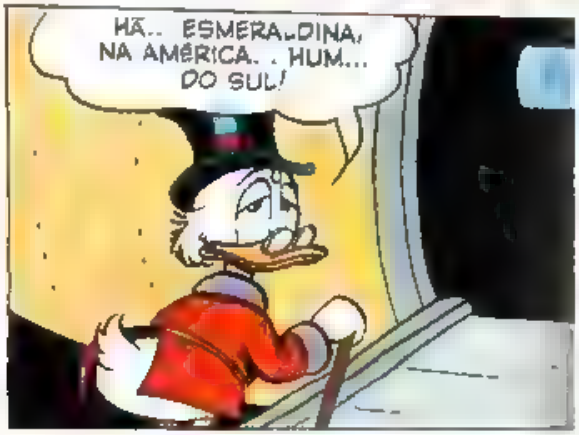

O SENHOR MARCOU A DATA HÁ UM MÊS! PRETENDE IR OU NÃO?
NESTE DIA AZARADO? NÃO!

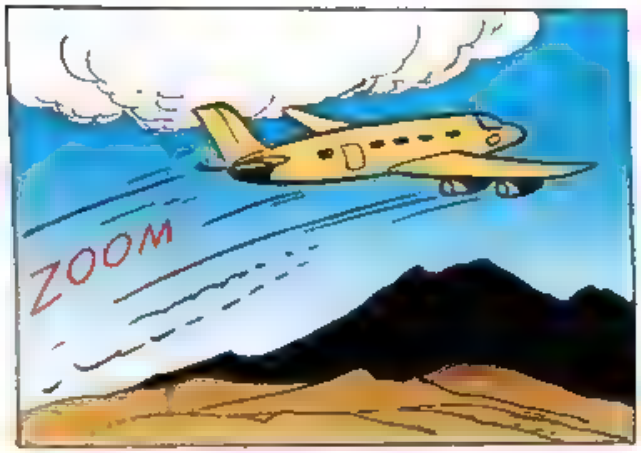
ENTÃO VAI PERDER UM NEGÓCIO DE 1 MILHÃO DE PATACAS! DÁ MAIS AZAR FICAR EM CASA!
É MESMO! EU PRECISO IR!

DONALD! MENINOS! VOCÊS TÊM QUE VIAJAR COMIGO! ESTOU COM MEDO! MUITO MEDO!

AÍ...
UMA VIAGEM GRÁTIS? PARECE QUE É NOSSO DIA DE SORTE, TIO DONALD!
UM SUJEITO ACHA UMA ESMERALDA NUM RIACHO DA AMÉRICA DO SUL E ME DERROTA NUM CONCURSO! QUE DESGRAÇA!
AVIÃO PARTICULAR PATINHAS

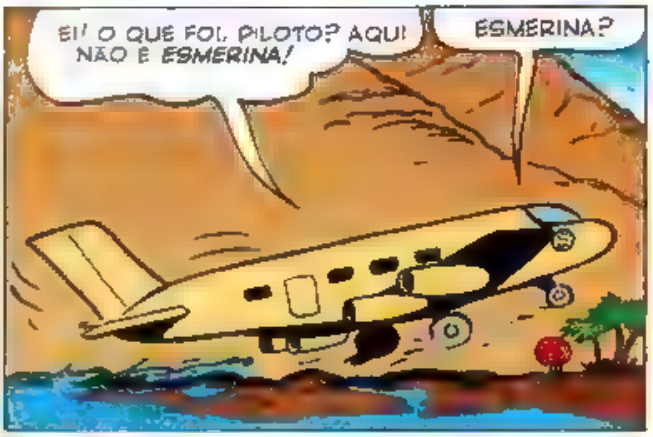
OUVI FALAR DAS ESMERALDAS QUE CRESCEM! SEI O NOME DA CIDADE MAIS PRÓXIMA E TUDO MAIS!
SR. PATINHAS! PRA ONDE QUER IR?


HÃ.. ESMERALDINA, NA AMÉRICA. . HUM... DO SUL!


ZOOM

HORAS DEPOIS.
O PILOTO JÁ VAI POUSAR! FOI MESMO UM VÔO RÁPIDO!

QUE PISTA MINÚSCULA! O PATRÃO ESCOLHE CADA LUGAR PRA VISITAR!


EI! O QUE FOI, PILOTO? AQUI NÃO É ESMERINA!
ESMERINA?

O SENHOR DISSE ESMERALDINA, AMÉRICA DO SUL!
SPLAT

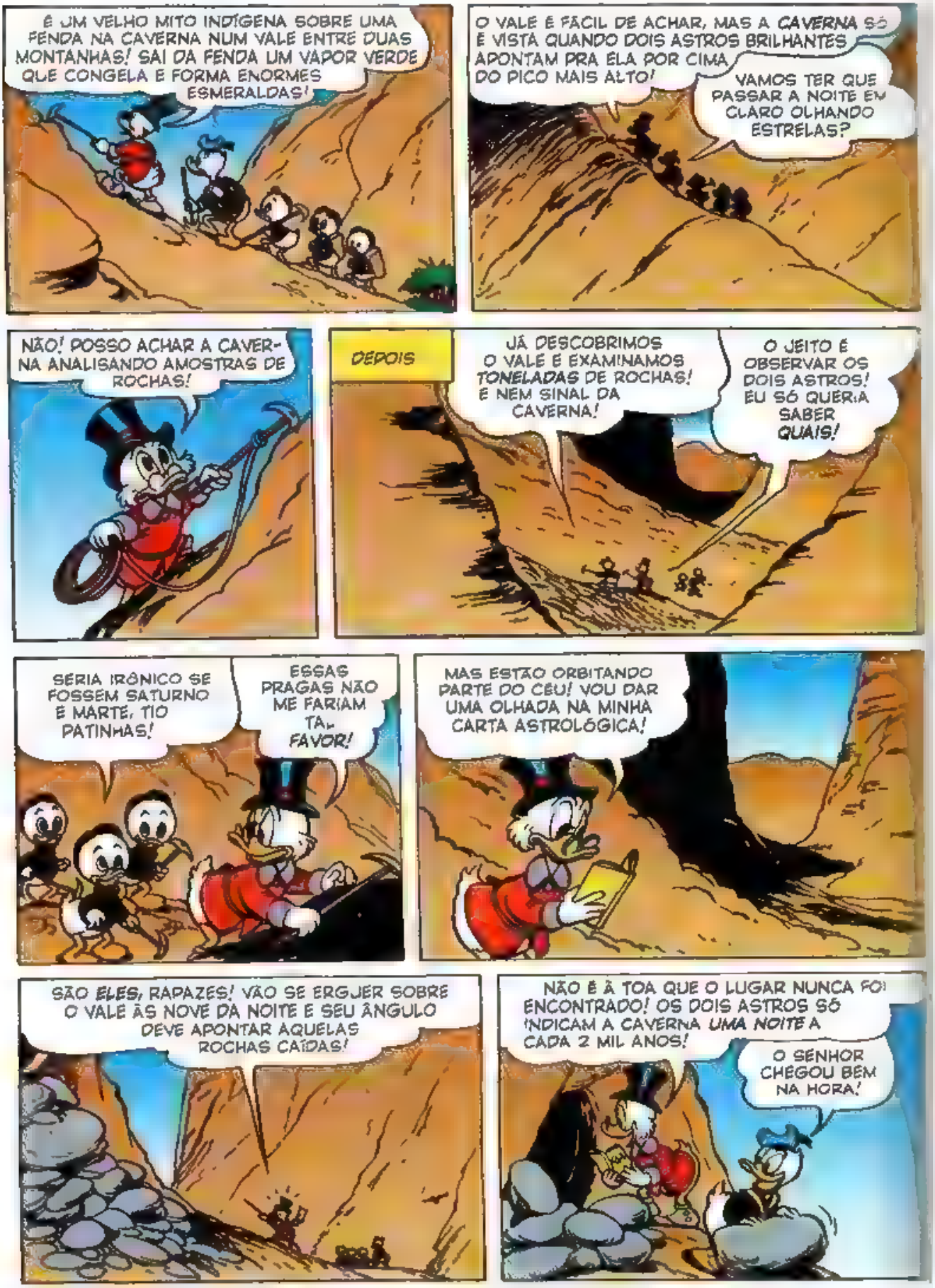
UM NEGÓCIO DE 1 MILHÃO PERDIDO! UM AVIÃO DE 1 MILHÃO BATIDO! TUDO POR CAUSA DE UM CONCURSO NUMA SEXTA-FEIRA 13!

QUANTO TEMPO EU LEVO PRA CHEGAR A UM AEROPORTO?
DOIS, TRÊS DIAS, SEÑOR!

AS ESTRADAS SUMIRAM COM A CHUVA DESTA MANHÃ!

NÃO CHOVEU NO MÊS PASSADO OU HÁ TRÊS DIAS! TINHA QUE SER HOJE!
É, TIO PATINHAS! HOJE!
IRC! QUE COISAS MELEQUENTAS SÃO ESSAS SOBRE A PISTA?
CASABAS SILVESTRES! DESCERAM PRO VALE COM A ENXURRADA!
SUJEI AS POLAINAS! MEU DIA ESTÁ PERDIDO!
ESTOU CANSADO DE TANTO AZAR! VOU COMEÇAR A BRIGAR!
SOK
ME SINTO MELHOR CHUTANDO AS COISAS! TOME ISTO... E ISTO!
AII!
THUD
OH, MALDIÇÃO! O QUE ACONTECEU AGORA?
O SENHOR CHUTOU UMA ESMERALDA, TIO!
ESMERALDA? TINHA ME ESQUECIDO DELAS!
ESTA VAI REFRESCAR SUA MEMÓRIA! É QUASE TÃO GRANDE QUANTO A DAQUELE CARA DO CONCURSO!

QUASE! NUM DIA ASSIM, EU NÃO ACHARIA UMA MAIOR!
TALVEZ ACHE, SE OLHAR DIREITO!
TEMOS UNS DIAS PRA ENCONTRAR UMA PEDRA ANTES DO FIM DO CONCURSO! MÃOS À OBRA!
VÃO EM FRENTE! EU PRECISO CUIDAR DO PÉ!
GRUNF! HÁ PEÇAS DA PEDRA MATRIZ ORIGINAL AINDA PRESAS A ESTA GEMA! SÃO PEGMATITOS PRÉ-CAMBRIANOS!
VE O DESSA MONTANHA. A UNS 2.5 MIL METROS DE ALTURA!
DE XEM AS PEDRAS PEQUENAS PRA LÁ! AMANHÃ VAMOS SAIR EM BUSCA DE ALGO GRANDE!
DE MANHÃ
O SENHOR SE SENTE COM MAIS SORTE?
SIM! ATÉ MEU PÉ ESTÁ DOENDO MENOS!
MAS AINDA ESTOU PREOCUPADO! O LIVRO DE ASTROLOGIA DIZ QUE SATURNO ESTÁ EM CONJUNÇÃO COM MARTE, O QUE É RUIM PRA PATOS COM OITO LETRAS NO NOME!
TRAGAM CORDAS DE SEGURANÇA E FERRAGENS DE ALPINISMO! VAMOS A LUGARES QUE NINGUÉM VIU DESDE O TEMPO DA LENDA!
SIM, TIO PATINHAS! FALE DA LENDA DAS ESMERALDAS!


É UM VELHO MITO INDÍGENA SOBRE UMA FENDA NA CAVERNA NUM VALE ENTRE DUAS MONTANHAS! SAI DA FENDA UM VAPOR VERDE QUE CONGELA E FORMA ENORMES ESMERALDAS!
O VALE É FÁCIL DE ACHAR, MAS A CAVERNA SÓ É VISTA QUANDO DOIS ASTROS BRILHANTES APONTAM PRA ELA POR CIMA DO PICO MAIS ALTO!
VAMOS TER QUE PASSAR A NOITE EM CLARO OLHANDO ESTRELAS?
NÃO! POSSO ACHAR A CAVERNA ANALISANDO AMOSTRAS DE ROCHAS!
DEPOIS
JÁ DESCOBRIMOS O VALE E EXAMINAMOS TONELADAS DE ROCHAS! E NEM SINAL DA CAVERNA!
O JEITO É OBSERVAR OS DOIS ASTROS! EU SÓ QUERIA SABER QUAIS!
SERIA IRÔNICO SE FOSSEM SATURNO E MARTE, TIO PATINHAS!
ESSAS PRAGAS NÃO ME FARIAM TAL FAVOR!
MAS ESTÃO ORBITANDO PARTE DO CÉU! VOU DAR UMA OLHADA NA MINHA CARTA ASTROLÓGICA!
SÃO ELES, RAPAZES! VÃO SE ERGUER SOBRE O VALE ÀS NOVE DA NOITE E SEU ÂNGULO DEVE APONTAR AQUELAS ROCHAS CAÍDAS!
NÃO É À TOA QUE O LUGAR NUNCA FOI ENCONTRADO! OS DOIS ASTROS SÓ INDICAM A CAVERNA UMA NOITE A CADA 2 MIL ANOS!
O SENHOR CHEGOU BEM NA HORA!

LOGO...
AS ESMERALDAS CRESCEM AQUI!

NÃO ENTENDO COMO POSSO TER TANTA SORTE! OLHEM! GRANDES COMO BARRIS!

NUNCA MAIS ACREDITO EM AZAR! HOJE É O DIA MAIS FELIZ DA MINHA VIDA!

ME AJUDEM A PUXAR PRA FORA A ESMERALDA QUE EU ESCOLHI! ELA VAI COMIGO PRA PATÓPOLIS!

AÍ VEM ELA... DIGO, VÊM ELAS!

UMA AVALANCHE DE ESMERALDAS! SALVE-SE QUEM PUDER!
O CLUBE DE JÓIAS DEVIA VER ISSO!

QUAC! TEM ALGO ERRADO! AS PEDRAS SÃO LEVES COMO BOLHAS!
BUMP

FUP
POOF
POP
É SÃO BOLHAS!
SÓ BOLHAS VERDES, CHEIAS DE VAPOR!

RETIRO O QUE FALEI! POR ÚLTIMO SOBRE AZAR! FUI TAPEADO, ENGANADO, ENVIADO NUMA CAÇADA IDIOTA... POR UMA SEXTA-FEIRA 13!

VENHA, SUA ÚLTIMA ESMERALDA FALSA! QUERO ESTOURAR VOCÊ COM A PONTA DA BENGALA!
BUMP

QUAC! ESSA ESMERALDA É GENUÍNA!
CRUSH

QUANDO COMEÇA O JULGAMENTO DO CONCURSO DE ESMERALDAS DE PATÓPOLIS...
ABRAM ALAS! VIM FAZER UMA INSCRIÇÃO DE ÚLTIMA HORA!

OH! ME LEVEM EMBORA GENTILMENTE, AMIGOS!

E AÍ, TIO? QUAL A SUA ÚLTIMA PALAVRA SOBRE HORÓSCOPO E SEXTAS AZARENTAS?
EU SOU NEUTRO!

ENTRE GANHOS E PERDAS, ALEGRIAS E DORES, ESTE JOGO TERMINOU EMPATADO!

EDITORA Abril
Fundador: VICTOR CIVITA
(1907-1990)

Editor: Roberto Civita
Conselho Editorial:
Roberto Civita (Presidente), Thomaz Souto Corrêa (Vice-Presidente), José Roberto Guzzo, Maurizio Mauro

Presidente Executivo: Maurizio Mauro

Diretor Secretário Editorial e de Relações Institucionais: Sidnei Basile
Vice-Presidente Comercial: Deborah Wright
Diretora Corporativa de Publicidade: Thaís Chede Soares E. Barreto

Diretor-Geral: Jairo Mendes Leal
Diretor Superintendente: Luiz Felipe D'Ávila
Diretor de Núcleo: René Agostinho

O Melhor da Disney
As Obras Completas de
Carl Barks

Volume 14

Redator-Chefe: Sérgio Figueiredo

Editora: Monica Alves **Editora Assistente:** Luise Takashina **Repórteres:** Emerson Aguiar, Mariana Mello **Editores de Arte:** Fábio Figueiredo, Mauro Lucchini **Designer:** Gustavo Bacan **Preparador** [illegible] **Assistente de Produção:** [illegible] **Administrativo:** [illegible] **Colaboraram nesta edição:** [illegible] Gerosa, Silquara Longo **Colaboraram nesta edição:** [illegible] (textos), Marcelo Alencar (texto), Paulo Mallia, Prof. Roberto [illegible] (pesquisa)

Agente Editorial: Beatriz de Cássia Mendes, Carlos Grassetti **Serviços Editoriais:** Wagner Barreira **Depto. de Documentação e Abril Press:** [illegible] **Correspondente Internacional:** Ruth de Aquino

PUBLICIDADE CENTRALIZADA Diretores: Mariane Ortiz, Sandra Sampaio, Sérgio R. Amaral **Executivos de Negócios:** Eliane Pinho, Leticia Di Lello, Maria Luiza Manot, Marcelo Cavalheiro, Marcelo Dória, Nilo Bastos, Pedro Benaldi, Roberto Morete, Rodrigo Toledo, Sueli Costa, Vicente Adevaldo, Wagner Gonçalves **PUBLICIDADE REGIONAL:** Diretor: Jacques Balbi Resende **PUBLICIDADE RIO DE JANEIRO:** Diretor: Paulo Renato Mendes **PUBLICIDADE UM JOVEM/CULTURA:** Gerente de Publicidade: Fernando Salmeão **Executivos de Negócio:** Anabela Bartolo, João Eduardo Dias, Carlos Rudel, Luis Fernando Lopes **Gerente de Classificados:** Mauro Thaiso **MARKETING E CIRCULAÇÃO:** Gerente de Marketing: Valeska [illegible] **Consultora:** Mônica Vieira **Estagiária:** Gisele Gentil **Gerente de Circulação Avulsas:** Francisco Anselmo **Gerente de Circulação Assinaturas:** Bárbara Mallavasiras **PLANEJAMENTO, CONTROLE E OPERAÇÕES Diretor:** Mauro Leal **Gerente:** André Vasconcellos **Consultor:** Thiago Cavanellas **Processos:** Jessica Ramires, Roberto Farcic **ASSINATURAS Diretora de Operações de Atendimento ao Consumidor:** Ana [illegible] **Diretor de Vendas:** Fernando Costa

PUBLICAÇÕES DA EDITORA ABRIL: Veja, Veja São Paulo, Veja Rio, Veja Negócios, Quatro Rodas, Você S/A, Consumo/Comportamento: [illegible] Claudia, Nova, Nova Escola, Elle, Estilo, Manequim, Núcleo Comportamento: Claudia, Nova, Núcleo Bem-Estar: Boa Forma, Saúde!, Viva Simples, Natureza/Tecnologia: Núcleo Turismo: Guias Quatro Rodas, National Geographic, Viagem e Turismo, Núcleo Homem: Placar, Playboy, Quatro Rodas, Vip, Núcleo Tecnologia: Info, Info Corporate, Cultura/Jovem: Núcleo Jovem: Capricho, Manequim Fashion, Superinteressante, Núcleo Infantil: Atividades, Disney, Recreio, Núcleo Cultura: Almanaque Abril, Guia do Estudante, Histórias da História, Revista das Religiões, Casa/Semanais: Núcleo Casa e Construção: Arquitetura e Construção, Casa Claudia, Claudia Cozinha, Núcleo Comunidades: Contigo!, Núcleo Semanais: Ana Maria, Faça e Venda, Minha Novela, TitiTi, Viva Mais! **Fundação Victor Civita:** Nova Escola

O MELHOR DA DISNEY – AS OBRAS COMPLETAS DE CARL BARKS (ISSN 1809-5844, 436142) é uma publicação da Editora Abril S.A. **Redação, Publicidade, Administração e Correspondência:** Av. das Nações Unidas, 7221 – 8º andar – CEP 05425-902 – São Paulo – SP. Distribuída em todo o país pela Dinap S.A. O MELHOR DA DISNEY – AS OBRAS COMPLETAS DE CARL BARKS não admite publicidade editorial.

Atendimento ao Leitor; Cartas: Av. das Nações Unidas, 7221, 8º andar – CEP 05425-902 – São Paulo – SP **Tel.:** (0_ _11) 3037-4131 ou 3037-4673, de 2ª a 6ª, das 10 às 12h e das 14 às 16h **Fax:** (0 _ _11) 3037-4124 **E-mail:** disney.abril@atleitor.com.br

Para assinar: Tel.: (0_ _11) 3037-5950 ou pelo site: http://www.publiabril.com.br

© 2005 Disney Enterprises, Inc. Todos os direitos reservados.

CTPP | ANER

IMPRESSA NA DIVISÃO GRÁFICA DA EDITORA ABRIL S.A.
Av. Otaviano Alves de Lima, 4400, Freguesia do Ó, CEP 02909-900
São Paulo, SP

Abril

Presidente do Conselho de Administração:
Roberto Civita

Presidente Executivo:
Maurizio Mauro

Vice-Presidentes: Deborah Wright, Emilio Carazzai,

Edições já publicadas

Os volumes 1 a 12 podem ser adquiridos pela Loja Abril online no site **www.abriljovem.com.br**

Alguns volumes também retornam periodicamente às bancas em determinadas regiões do Brasil.

Contato direto com você!

Para falar com a Redação
Mande para nós as suas dúvidas, críticas e sugestões.

E-mail:
disney.abril@atleitor.com.br

Sites:
www.abriljovem.com.br e
www.disney.com.br

Telefones:
(0_ _ 11) 3037-4131 ou 3037-4673, de segunda a sexta, das 10 às 12 horas e das 14 às 16 horas.

Cartas:
Av. Nações Unidas, 7221 – 8º andar
CEP 05425-902 – São Paulo – SP

"Sempre achei que dava para dividir o mundo entre dois tipos de pessoas: há os que gostam de cachorros e os que preferem os gatos. Há quem ache que o melhor jogador de futebol de todos os tempos foi o Pelé, outros preferem o Maradona. São sempre grupos distintos, geralmente inconciliáveis. Os que gostam de Senna serão sempre inimigos dos piquetistas. Acho que essas preferências revelam o tipo de gente que somos. Eu, por exemplo, sempre adorei o Tio Patinhas. É o meu personagem favorito das histórias em quadrinhos. Culpa de Carl Barks."

Celso Miranda
Editor da revista Aventuras na História

R$ 15,95